

Vichy

Desti : Nations

Le magazine



L'OPÉRA
D'OR ET D'IVOIRE

NATURE
AUTOUR DU LAC

AMBIANCE DE QUARTIER
LA GARE

NUMÉRO 1

offert par l'Office de tourisme de Vichy

.....
LA VILLE
TOUT EN
UNE



ET NOS RUBRIQUES SHOPPING | SAVEURS | DÉCOUVRIR | SORTIR | LOISIRS



NADAPI IRI
NAPAPI IURI

11, rue Sornin 03200 Vichy Tél. 04 70 97 62 99

Ouvert le dimanche de 15h à 19h



Retrouvez-nous sur :
facebook.com/
vichydestinations

Office de tourisme de Vichy
19, rue du Parc
03200 Vichy
Tél. 04 70 98 71 94
www.vichy-destinations.com

Directeur de la publication
Jérôme Joannet

Rédacteur en chef
Franck Chavaillon

Conception
et réalisation de la maquette
Mediafix.net,
avec Audrey Masselon

Photographies
Emmanuel Lattes, Philippe Busser,
Fabrice Vallon pour le Vichy Spa
Hôtel les Célestins****,
Franck Chavaillon

Rédacteurs
Michel Floirat
Laurence Villa
Philippe Gendre
Franck Chavaillon

Publicité
Dolorès Bourdier
Audrey Masselon

Impression
Imprimerie Fabrègue
Imprimé à 40 000 exemplaires
Dépôt légal : mars 2012
ISSN 16383168

Remerciements
Josette Alvizet
Yann Berthéas
Evelyne Bertrand
Karim Boulhaya
Lionel Bouvet
Jean-Claude Chavaillon
Martine et Jacques Decoret
Aurélien Duchézeau
Catherine et Philippe Gauthier
Danielle Lagrange
Pierre-Yves Lorgeoux
Elisabeth Michaille
Diane Polya
Adelise Roche

Couverture
Photo Emmanuel Lattes

REGARDS SUR VICHY

Au départ, j'étais Landais. Transplantation sans préparation. On m'avait dit : « tu verras, Vichy est une ville d'eau ! ». Le Landais que j'étais s'en est réjoui... Alors j'ai cherché, cherché l'eau, ses mouettes, ses voiliers, ses plages et ses cabines privées.

J'ai cherché... et j'ai trouvé. Oh ! sans aller bien loin : l'eau, les mouettes, la plage et ses corbeilles, les Optimists qui portent bien leur nom car, qui s'imaginent pouvoir tirer des bords en Auvergne ?

J'ai peu à peu quitté les rives de l'Allier (la transplantation prenait) pour me perdre en ville, m'en imprégner, en visiter les moindres recoins, car le photographe que je suis se nourrit d'images, certes, mais aussi de sensations, de couleurs, d'impressions et d'émotions.

Je me suis tour à tour retrouvé dans un quartier londonien, dans celui cossu d'un Biarritz de la Belle Époque que je quittais aussitôt pour les brumes flamandes, qui déjà s'estompaient devant le soleil romantique de Venise.

La ville m'avait déjà conquis. J'étais à mon tour devenu vichyssois et les délices gourmands que j'ai eu le plaisir de photographier pour vous (un supplice dont je n'ai laissé aucune miette vous vous en doutez) m'ont grandement conforté dans mon choix de rester là où j'avais été transplanté.

Emmanuel Lattes | Photographe

Vichy = Napoléon III. Voilà un équation qui n'est pas près de se démentir tant l'empreinte de l'empereur est encore présente aujourd'hui dans le dessin des artères de la ville, ses parcs à l'anglaise ou encore dans son architecture. L'élan primordial était donné. Le bouillonnement intellectuel du début du XX^e siècle trouvera là un terreau à sa mesure. Les plus grands noms de la musique et du gotha fréquentaient assidûment la ville, la médecine progressait en même temps que les thermes s'industrialisaient, l'eau gazeuse et le champagne coulaient à flot et le jeu cimentait le tout.

Cette créativité débridée est encore présente aujourd'hui dans l'architecture des villas de villégiature aux noms évocateurs : villa vénitienne, villa liberty, castel gothique...

Aujourd'hui, Vichy vit de son passé effacé et invente le futur grâce à la qualité de vie qu'elle apporte à ses habitants.

Vichy est une ville moyenne qui ne l'est pas : un pôle universitaire, plusieurs salles de spectacles, un opéra, un golf, une base nautique, une plage, des espaces verts composés d'arbres de collection, des boutiques de centre-ville ouvertes le dimanche, un hippodrome, la campagne à portée de voiture électrique, le ski pas très loin... Difficile de résister.

De même les touristes y affluent de plus en plus nombreux. Qu'ils soient en séminaire ou simple visiteur, ils sont attirés par les palaces, le thermalisme, une promesse de bien-être sans cesse perfectionnée et une gastronomie de haut vol.

Alors Vichy, simple phénomène de mode ou bien la ville est-elle en train de devenir ce « fairyland » que nos rêves d'ailleurs et d'autrement appellent ?

Michel Floirat | Journaliste

04

PORTFOLIO

10

PATRIMOINE

OPÉRA, D'OR ET D'IVOIRE

14

AMBIANCE DE QUARTIER

LA GARE

18

ATMOSPHÈRE

LA DEMEURE D'HORTENSE

20

NATURE

AUTOUR DU LAC

26

SANTÉ, BEAUTÉ, BIEN-ÊTRE

VICHY SPA HOTEL LES CÉLESTINS /
THERMES LES DÔMES

30

SAVEURS

LA PASTILLE EST A VICHY CE QUE
LA BÊTISE EST A CAMBRAI

ENTRAÎNEMENT MASTERCHEF
AVEC JACQUES DECORET

36

SHOPPING

COMMERCES

LE FER A CHEVAL

48

VICHY ESSENTIEL

PARCOURS, PLAN, VISITES, WE&+

59

LES GRANDS RENDEZ-VOUS

FESTIVAL DE TROT ET NIGHT GLOW

60

LOISIRS

STADE AQUATIQUE

IL EST OÙ LE PETIT « RHINO »

64

DÉCOUVRIR

LYRIQUE... OU LYROCK

GALERIE LES TOURNESOLS

72

NOUVELLE ADRESSE

LE PYL PYL EST ARRIVÉ EN GARE

74

GUIDE PRATIQUE



VICHY NE S'EST PAS FAITE EN UN JOUR.

LA VILLE A TRAVERSÉ L'HISTOIRE, SE NOURRISSANT
D'INFLUENCES COSMOPOLITES
ET DE L'IMAGINATION DES ARCHITECTES.



DANS CETTE VILLE PARC,
LA NATURE EST SUBLIMÉE
ET LA RIVIÈRE SAUVAGE APAISÉE.



FAÇONNÉE PAR TOUS

VICHY EST UNE VILLE POUR TOUS. VICHYSOIS, VISITEURS D'UN JOUR OU D'UN WEEK-END, TOURISTES, CONGRESSISTES, SPORTIFS, CHACUN PEUT Y PUISER CE QU'IL CHERCHE :

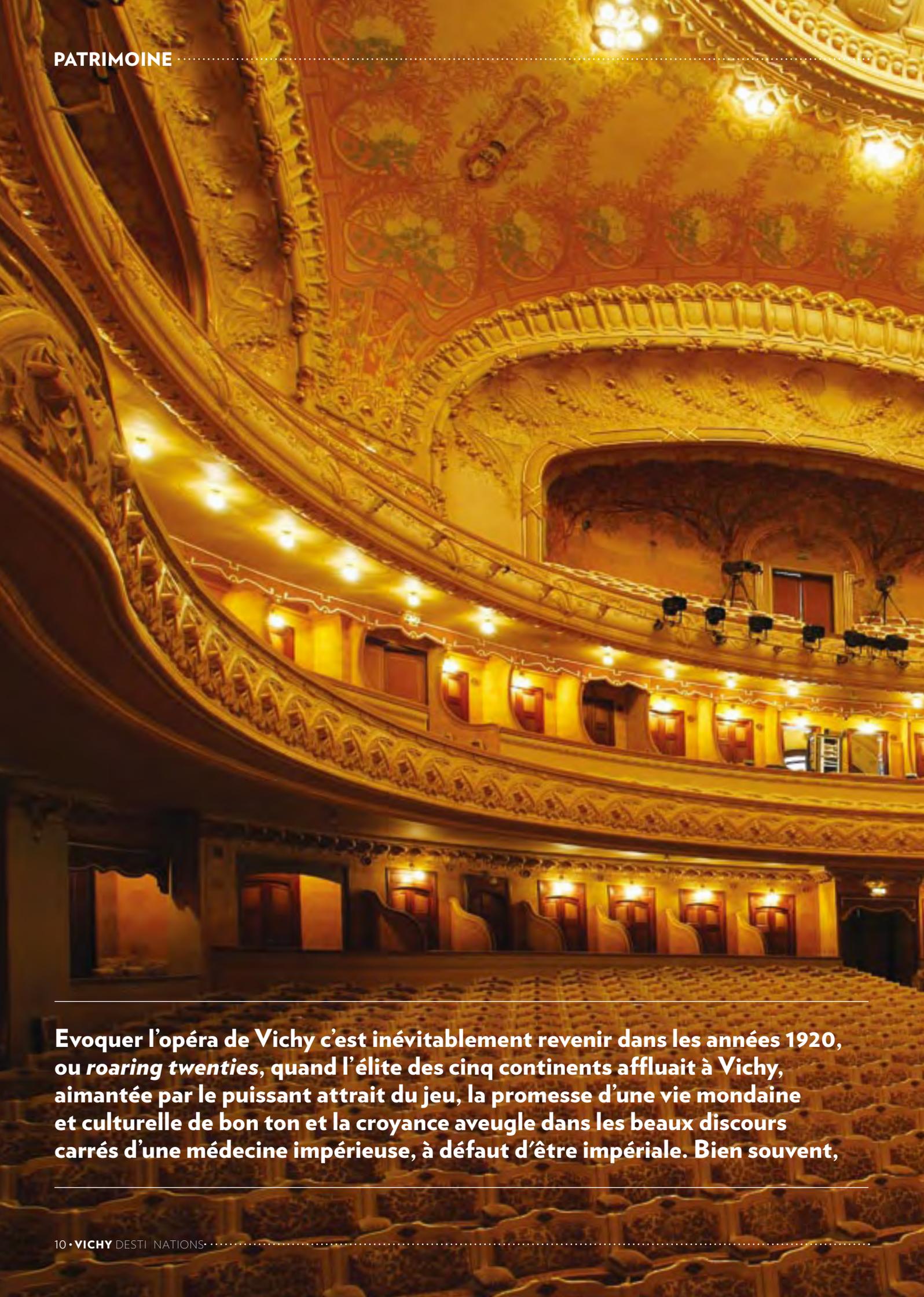
IMAGINATION...

OXYGÉNATION...

DÉTERMI|NATION...

FASCI|NATION...

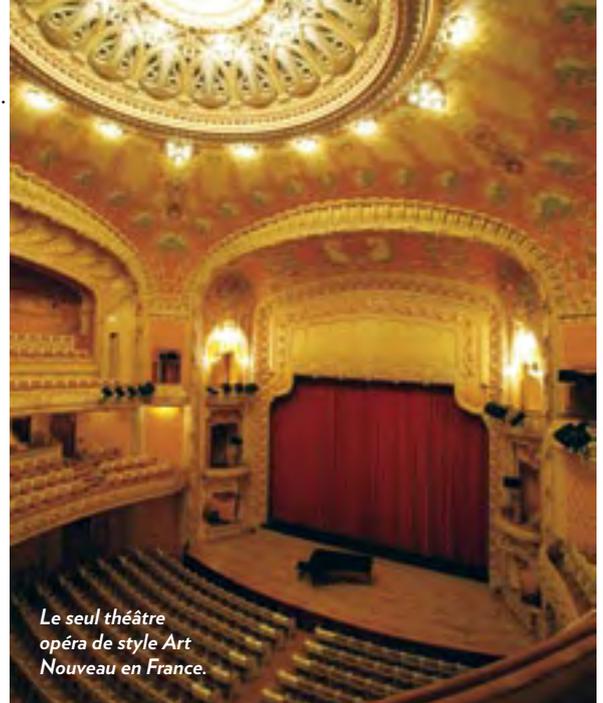
... UNE VILLE TOUT EN UNE,
SYNONYME DE **DESTI|NATIONS.**



Evoquer l'opéra de Vichy c'est inévitablement revenir dans les années 1920, ou *roaring twenties*, quand l'élite des cinq continents affluait à Vichy, aimantée par le puissant attrait du jeu, la promesse d'une vie mondaine et culturelle de bon ton et la croyance aveugle dans les beaux discours carrés d'une médecine impériale, à défaut d'être impériale. Bien souvent,

SALLE DE L'OPÉRA D'OR ET D'IVOIRE

une simple petite affection chronique, mais néanmoins présentable, servait d'alibi pour venir « séjourner » à Vichy, un lieu de « villégiature » par excellence. Séjourner, villégiature, deux mots scotchés au fond du dictionnaire mais pas si désuets que ça puisqu'ils façonnent, aujourd'hui encore, l'aura de cette ville où le naguère et l'aujourd'hui sont intimement mêlés.



Le seul théâtre
opéra de style Art
Nouveau en France.

Inauguration de l'Opéra, 2 juin 1901. Chronique mondaine.

Dimanche 2 juin 1901. Baignée d'or et d'ivoire, la foule, véritable gulf stream humain en route vers le « La », s'engouffre pour la première fois dans l'Opéra de Vichy enfin décoré.

De part et d'autre de l'allée centrale, des rangées de fauteuils moelleux forment une armée de velours immobile. Ils attendent l'assaut d'une foule compacte qui l'envahira, insouciant et fébrile.

Pour l'instant des grappes humaines s'agrègent ou se désagrègent, de-ci de-là, selon les humeurs. Les uns et les autres se congratulent.

L'intemporel et le volatil, l'argent et l'art, sont désormais réunis d'un seul trait architectural que nous devons à Charles Lecœur et au jeune Lucien Woog¹.

Ici, les fastes napoléoniens s'oublent vite dans les courbes de cet Art Nouveau, dont Rudnicki, ce vieux monsieur courtois, me rebat les oreilles.

Force est de constater que l'impression est belle. Point de cariatides boursofflées, d'apollons joufflus pour nous amuser mais la pureté d'un ovale : une œuvre de béton fort bien exécutée qui, aujourd'hui, et demain encore, suscitera l'élévation de l'âme à moins qu'il ne fasse office de timbale géante. De

part et d'autre de cette coupole bienveillante, quatre lyres avec des visages d'artistes. Sarah Bernhardt, Réjane Coquelin, Cléo de Mérode, Mounet Sully, figées dans le stuc, contemplant la foule bruisant de vanités.

Ce cœur palpitant, ces engouements de roseaux et ces vérités intermittentes, qui font et défont les réputations à la vitesse hollywoodienne de 24 images-seconde, ne s'arrêteront que lorsque M. Charles Fère, le digne directeur de la Compagnie fermière, notre hôte, toussotera trois fois, une fois discrètement puis bruyamment à la troisième, avant de s'adresser à la salle dans un discours lyrique dont il a le secret. Mais pour quelques instants encore, les balcons supérieurs s'étagent en longs replats qu'une houle humaine viendrait recouvrir. La marée étant à son apogée, je distingue la silhouette vaporeuse de Liane de Pougy en train de jauger un roi du plomb à moins qu'il ne s'agisse d'or ou de platine.

Sur le côté du théâtre, dans les anciennes loges impériales plus personne n'empire.

Hum, hum! Monsieur Fère commence son discours. Le silence tombe d'un seul coup comme une nuit tropicale.

Que m'importe la vacuité des mots, demain soir je serai chez Maxim's avec mon ami Clément Ader et nous parlerons de son « plus lourd que l'air » qui défraye la chronique ou encore de ce Camille Jenatzy qui vient de franchir les 100 km/h avec sa « Jamais contente ». Le progrès nous emballe et accélère le temps. Demain Vichy devenue ville champignon, verra les palaces pousser en une nuit. ■

¹ Le Théâtre du casino, achevé en 1901, soit l'actuel opéra, est construit comme une extension du casino de 1865 (Charles Badger). Il est relié par un hall à l'ancien casino qui disposait d'une salle de théâtre de 1.200 places, aujourd'hui transformée en auditorium.

OPÉRA... ET PALAIS DES CONGRÈS

Joyau du patrimoine architectural de la ville, le Palais des congrès - Opéra est constitué de l'ancien Grand casino, construit en 1865 à la demande de l'empereur Napoléon III, et de la salle de l'opéra. En 1995, il devient Palais des congrès et offre une harmonie unique entre des salons restaurés à l'identique et des espaces modernes imaginés par l'architecte Jean Guilhem de Castelbajac.

Il accueille les congrès, séminaires et salons des plus grandes entreprises qui bénéficient d'un environnement unique en France : 18 000 m² au cœur de la ville, à 5 min à pied de plus de 1 300 chambres d'hôtels...

Plus d'informations sur : www.congres-vichy.fr

Programmation, information et réservations
Billetterie, 04 70 30 50 30
et www.ville-vichy.fr/opera-vichy.html

Musée de l'Opéra
04 70 58 48 20 et <http://opera.vichy.musee.free.fr>

UN PASSÉ PLUS QUE PARFAIT

«
Béjart a dansé pour la première fois à Vichy, en 1946, dans *Le Festin de l'araignée*. Si l'œuvre n'a pas tissé sa toile jusqu'à aujourd'hui, il n'en reste pas moins deux souvenirs émouvants sous les formes d'une lettre que le père de Maurice Béjart avait rédigée pour autoriser son fils mineur à danser et, clou du spectacle, le costume de ver blanc (dévoré par l'araignée) porté par Maurice qui deviendra Béjart.

Vichy, une ville moyenne par la taille, a tout d'une grande et son opéra Art Nouveau, le plus grand en France à sa construction après l'Opéra Garnier à Paris, est là pour nous le rappeler. Dans l'entre-deux guerres, Vichy culmine en haut de l'affiche avec son festival d'été. La programmation est furieusement éclectique. Toutes les facettes de l'art dramatique sont réunies, du théâtre de Labiche à celui de Shakespeare et, dans le même temps, Karl Elmendorff donne sa tétralogie, précédée ou suivie par *Mamzelle Nitouche*, un des sommets de l'opérette gaillarde.

Certes, les fastes s'effaceront devant le temps qui passe mais le musée de l'Opéra de Vichy, et son riche fonds documentaire, sont là aujourd'hui pour lutter contre l'oubli.

C'est Josette Alviset qui s'y colle. Ça lui vient de toute petite ; quand son père dirigeait (de 1952 à 1963), le festival d'été de Vichy. Ses souvenirs de petite fille admirative devant les robes à fleurs des dames et les nœuds papillon des messieurs, sans oublier une bonne petite partie de belote avec Charles Munch, ont fait le reste. Une époque qui voyait la planète musique, danse et théâtre converger l'été des quatre coins de France (et d'ailleurs) pour envahir les parcs et les kiosques. La ville n'était alors plus qu'un immense orchestre en plein air. Il n'eût pas été incongru qu'on y tourne les demoiselles de... Vichy. Les plus grands artistes venaient « cachetonner » à Vichy comme Boulez, Michel Plasson, Philippe Jarry.

Béjart a dansé pour la première fois à Vichy, en 1946, dans *Le Festin de l'araignée*. Si l'œuvre n'a

pas tissé sa toile jusqu'à aujourd'hui, il n'en reste pas moins deux souvenirs émouvants sous les formes d'une lettre que le père de Maurice Béjart avait rédigée pour autoriser son fils mineur à danser et, clou du spectacle, le costume de ver blanc (dévoré par l'araignée) porté par Maurice qui deviendra Béjart.

Par-delà cette pièce de tissu anecdotique, et d'ailleurs fatiguée, les innombrables photos et affiches, une bibliothèque musicale exceptionnelle (8000 titres de partitions d'orchestre avec toutes les parties séparées) et les maquettes de décors de théâtre, guillerettes ou funestes, constituent la vraie richesse de ce petit musée qui, lui aussi, a tout d'un grand.

Son fonds documentaire représente une collection unique et précieuse, comme en témoignent les nombreux chercheurs qui viennent tous les ans, de plus en plus nombreux, consulter les archives du musée dans la salle des coffres de l'ancienne Caisse d'Épargne (le musée occupe les locaux d'une ancienne banque).

Des lettres de remerciements de tel ou tel artiste, des intentions d'un décorateur, des programmes d'époque, les registres de paie (pour les passionnés de comptabilité ou des paléosyndicalistes...) tout est fait ici pour aiguïser la curiosité des visiteurs, mélomanes ou pas. Nous aimons beaucoup ce *Journal des baigneurs*, avec ses pages jaunies, qui nous plonge dans un passé si proche et si lointain, quand on annonçait encore la visite des étrangers dans le journal. Facebook s'en charge aujourd'hui. Puisse-t-il jaunir...



LA GARE DE VICHY

UNE PETITE SIESTE DE 147 ANS ET ÇA REPART!

**La gare de Vichy a repris goût à la ville.
Non seulement elle a retrouvé son lustre
d'antan mais le quartier est devenu le point
de ralliement des noctambules.**

La gare de Vichy est sortie de terre à la vitesse d'un battement d'ailes de colibri, soit en à peine un an ; un véritable exploit pour ce vaste mécano géant, orgueil du PLM!

Lors de sa venue dans la ville, Napoléon III, n'avait pas apprécié de devoir descendre du train quelques kilomètres plus tôt. L'année suivante, en 1862, pour sa deuxième cure dans la ville thermale, qui deviendra le lieu de toutes les attractions – et de perdition pour lui – la gare fut inaugurée par toute l'intelligentsia ferroviaire et préfectorale.

Rien que le nom du chef de gare, que par justice nous citerons pour une gloire posthume, Alexandre Gravier du Monsseaux, donne le tempo de l'événement.

J'imagine comme si j'y étais, ce 11 juillet 1862. Les discours aussi longs que le fleuve Yangtzé, moins tumultueux sûrement et peut-être un peu soporifiques sous la chaleur d'un mois de juillet caniculaire ; les petites filles courant vers l'Empereur, encore un peu gauches dans leur révérences ; et la foule empressée et contenue, mille paires d'yeux réglées sur ses 1,68 m (d'après l'historien André Castelot).

Cent quarante-sept ans plus tard, à quelques jours près, le 26 juin 2009 : même topo, sauf que nous ne connaissons pas la taille des officiels présents le jour de l'inauguration.

5, place de la gare - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 65 68
www.lecomptoirvichy.com

Ouvert toute l'année (service jusqu'à minuit le Samedi). Fermeture du bar à 2h30.
Menus et plat à la carte à partir de 7,90 €.
Service en terrasse - Sports télévisés retransmis.
Fermé le samedi midi et le dimanche.

Peu importe, nous connaissons leur vision politique qui les a conduit à investir un paquet de « noisettes » (de quoi satisfaire des milliers de générations d'écureuils de la ville de Vichy) dans ce qui est aujourd'hui, il faut l'avouer, une réussite architecturale et sociale.

Alors, bien sûr, oublions le vocabulaire technocratique et son « pôle d'échange intermodal » et concentrons-nous sur cette perspective de verre et d'acier à l'aplomb d'une marque irréprochable (la gare actuelle), levons les yeux vers le ciel pour accompagner les courbes des 22 arches vitrées qui composent la façade de l'ancienne et n'oublions pas de composer notre billet...

Le parvis de la gare, longtemps rendez-vous interlope, connu la déshérence. Aujourd'hui, des allées piétonnières transpercent des jardins peuplés de frêles végétaux qui sentent le neuf. Des palmiers, provisoirement nains, s'échelonnent tout au long d'une perspective et des magnolias affichent hiver comme été un vert profond, légèrement luisant (on les retrouve partout en ville), presque exotique : tout un monde en devenir qui devrait bientôt apporter son ombre bienfaisante aux voyageurs et aux clients de la brasserie le PYL-PYL.

Les voitures, ces immondes limaces gavées au gazole, ont été repoussées plus loin. Bref, la vie est belle et cela se ressent tout autour. Le quartier fait sa mue progressivement. Derrière la gare, devant la gare, tout devient possible et les rapprochements sont facilités. Les entreprises ne sont pas oubliées : un atrium accueille un hôtel d'entreprise, une pépinière et un centre d'affaires.

Pas loin, de nombreux bars pourront accueillir de nouvelles populations de cadres pour le déjeuner ou pour prendre un verre avant de rentrer à Lyon, Paris ou Clermont. Petit tour d'horizon de « là où il faut être » à défaut du « avec qui » qui ne tient qu'à votre sagacité. ■

¹ La compagnie de chemin de fer Paris-Lyon-Méditerranée est l'une des plus importantes compagnies de chemin de fer dans les années 1850.



La gare newlook accueille un parvis très chlorophylle

La gare Napoléon III, une des portes d'entrée sur Vichy.



PLAISIR,
RECEVOIR,
PARTAGER.

Thierry
TRAITEUR

Banquets, Mariages,
Baptêmes, Anniversaires,
Réunions, Dîners,
Repas de Fêtes ...

4, place de la gare - 03200 VICHY
Tél. : 04 70 55 74 38
www.thierry-traiteur.fr



LE SAVOIR FAIRE de qualité
Michel
Bouffier

Le Grenier à Pain
une autre boulangerie



4, place de la gare - 03200 VICHY
Tél. : 04 70 55 76 12
www.thierry-traiteur.fr

AMBIANCE DE QUARTIER

EN AVANT, COMME AVANT

BAR LE HELDER

Ici vous pénétrez dans les années 60. Un vrai bar-musée avec sa collection de carafes publicitaires, Berger et autres. Beau comptoir en bois de chêne et sièges en moleskine. Ambiance « les locaux de l'étape ».

Ouvert tous les jours sauf le dimanche et le lundi. Si vous êtes sympa Léa, la patronne, vous invitera à une soirée Dalida en petit comité. Un conseil, pour vous faire bien voir : apportez-lui un vinyle de Joe Dassin.

« Les voitures, ces immondes limaces gavées au gazole, ont été repoussées plus loin. Bref, la vie est belle et cela se ressent tout autour. »

ÇA SE MANGE

LE KANKI

A mi-chemin entre le restaurant turc et le kebab, le Kanki offre un vaste espace et une alternative raisonnable à une clientèle du midi et du soir qui entend se sustenter pour pas trop cher, sans forcément repartir avec une tâche de sauce blanche.

L'ACADÉMIE, LE RESTAURANT

Ce restaurant de grillades jouxte la salle de billard du bar de l'Académie. C'est la même maison. Décor cosy dans ce restaurant qui sert jusqu'à minuit trente.

L'ESCARGOT QUI TETTE

Ah! c'était le bon temps. Nous étions en 1932 et on ne faisait pas encore des études marketing avant de donner un nom à un établissement. Le père de la charmante dame, qui m'a offert un Coca et qu'ici je remercie, a appelé son restaurant « L'Escargot qui tette » en 1932 parce que cela l'amusa. Voilà une impérieuse envie douce à nos zygomatiques. « L'éléphant qui barrit » eût été plus sonore et peut-être un peu présomptueux, quant au « babouin nyctalope » il eût été peu vendeur...

Ici on n'encense pas les tortues non plus, bien trop indigestes, mais les escargots qu'on cuisine à toutes les sauces et qu'on vénère au point d'en coller partout sur les étagères et d'en faire des vitraux. Le plat le plus demandé : la brandade d'escargots! A L'Escargot qui tette, on y vient de grands-pères en petits-fils, de génération en génération.

Vous l'aurez compris L'Escargot qui tette est une institution vichyssoise. Le gastéropode ne voyage pas très loin, mais il sait se faire apprécier siècle après siècle.

LE CARRÉ VICHY NOCTAMBULES

C'est amusant de voir à quel point les gens de la nuit sont grégaires. Dans le business on appelle ça un effet de synergie. Depuis peu, toutes les activités nocturnes de la ville sont concentrées dans un carré dont l'un des côtés pourrait, aux dires des uns et des autres être la gare ; et le point d'orgue la brasserie récente PYL PYL.

LE SANTA-FÉ

Le lieu joue la carte latinos et propose des cours de salsa le mercredi avec un professeur cubain. Après trois margaritas vous ne danserez plus, vous volerez. Vous serez léger et aérien comme Noreev dans le *Lac des cygnes*, le collant en moins.

Un conseil si vous voulez rester subtil, mais aussi bien doté en points, la phase de « dégrisage » (et le test à l'éthylomètre) s'imposent. L'été, elle aura lieu sur la terrasse du Santé-Fé et l'hiver il vous suffit d'enchaîner plusieurs danses : salsa, meringue (République Dominicaine) et bachota. Si possible une par une.

Vous pourrez accompagner le tout de fajitas ou de quelques autres nourritures robotiques tex-mex (le restaurant sert jusqu'à minuit), et tout ira bien.

Vous rentrerez chez vous du côté de El Paso, à droite après le canyon du coyote, celui qui fait bip-bip.

Le Santa-Fé est ouvert de 19 h à 1 h le matin, tous les jours du mercredi au samedi.

L'ACADÉMIE

Avec ses grandes baies vitrées qui épousent la forme courbe de l'immeuble, L'Académie me fait irrémédiablement penser à cette peinture de Hopper dans laquelle un homme et une femme partagent un moment de solitude.

La ressemblance n'est que picturale car il m'apparaît difficile de rester anonyme à Vichy, comme on peut l'être dans l'une de ces villes américaines tentaculaires et rectilignes.

Ici, vous croiserez sûrement quelqu'un que vous connaissez ou bien encore vous entamerez une conversation avec le patron de L'Académie (champion du monde de billard français en équipes pour la 7^e année consécutive) qui vous donnera un ou deux trucs pour améliorer votre technique.

L'Académie propose 6 billards en accès libre. Le bar est ouvert tous les jours de 17 h à 2 h le matin.

LE COMPTOIR

C'est l'un des points-clé de la vie nocturne locale mais aussi diurne puisque ses tables le midi sont assez courues. On aime le bar avec ses étagères dotées de néons pourpres. L'été, la terrasse vous permettra de vous familiariser avec le bruit des locomotives. Les habitués reconnaîtront le coup de sifflet du Paris-Clermont de 21 h 34 ; et Marcel, cheminot de son état, prêt à faire la « bête humaine » une fois descendu de sa machine.

LE PYL PYL

Bobo le PYL PYL ? En tout cas Pierre-Yves Lorgeoux (PYL pour les intimes) n'a pas fait dans la demi-mesure en s'emparant de toute l'aile gauche de la gare. Quelques parures de béton, de verre et de leds plus tard, orchestrées par Nathalie Alvergnat, le résultat est là : c'est cosy, lounge, hype, in, et tout un tas d'anglicismes en tout genre. L'endroit est traité comme un parcours gustatif qui vous mène de l'apéro – tapas au restaurant gastronomique en passant par la table d'hôte et sa vue dégagée sur les cuisines... très tendance. N'empêche, ce bar-resto a tout pour devenir *Ze place to be*.

L'Académie, pour les amoureux de billard et du peintre Hopper.



Le parvis de la gare ouvre sur l'axe majeur de Vichy : la rue de Paris.

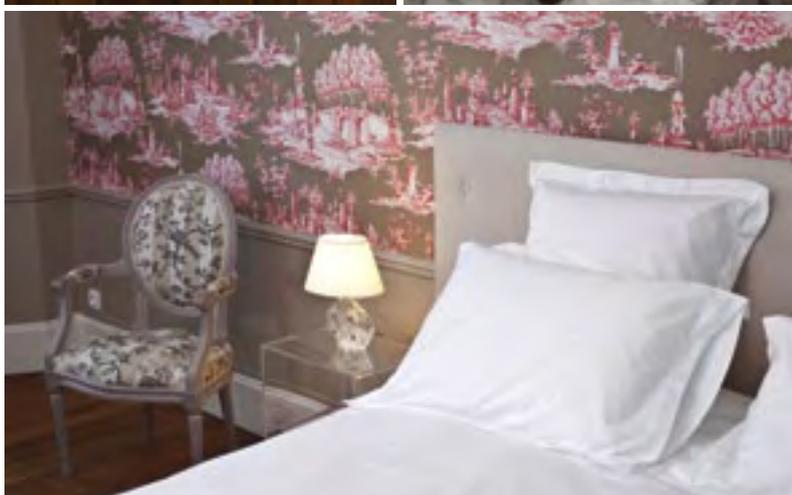
LA DEMEURE D'HORTENSE

LE "F12" QU'IL VOUS FAUT

Plus de 400 m² de décoration épurée, boiseries et pilastres, vitraux inspirés, des centaines d'heures de travail d'artisans AAA, cinq chambres d'hôtes climatisées et un accueil tout en empathie : La Demeure d'Hortense, ainsi nommée en hommage à Hortense de Beauharnais¹ s'impose dans le paysage vichyssois comme un lieu d'exception.



Le 62, avenue Paul-Doumer se verra doté, dans les années 1920, de deux appendices latéraux, chacun coiffé par un magistral œil de bœuf.



Atmosphère galante.

Dès l'entrée dans la cour, l'élégance est au rendez-vous : aux traditionnelles cariatides, les architectes Percilly et Brière ont préféré la finesse d'une frise sculptée pour souligner les lignes harmonieuses de cette vaste demeure.

Construite entre 1888 et 1890, cette villa, aujourd'hui chambre d'hôtes « premium » (une appellation pour une fois peu usurpée), connaîtra des fortunes diverses : bureaux avec

néons, cours du soir pour élèves méritants, ambassade de Transylvanie...² avant de connaître l'injure suprême de l'abandon.

L'histoire ne devait pas s'arrêter là. Catherine et Philippe Gauthier, parisiens et clermontois en mode alternatif, amoureux de Vichy et mécènes éclairés, redonneront vie à ce lieu chargé d'histoire.

De leurs nombreux voyages, entre la porte de Montreuil, Bruxelles et la Chine, ils rapporteront objets et meubles qui ornent les chambres, comme cette malle-cabine aux dimensions affolantes qui trône dans la « suite de la Tour » et qu'un gentleman (pour combien de temps encore) aurait pu garnir méticuleusement avec ses fixe-chaussettes, le 14 avril 1912 à 20 h 12, sur le *Titanic*.

Située au premier étage la « suite d'Hortense » offre, avec ses 35 m² et sa belle cheminée en marbre, un nid douillet. Là, les amoureux se laisseront guider par quelques scènes chromatiques qui peuplent le papier toile de Jouy contemporain dénommé « jouvence » ; à moins qu'ils ne trouvent un repos réparateur (Vichy se découvre à pied...) dans un lit ultra-confortable qui remplirait à lui seul une « studette » parisienne.

Par-delà le confort stylé et moderne qui vous sera offert, La Demeure d'Hortense retiendra votre attention grâce à son alphabet personnel : de A comme accueil à V comme Vichy forever ! ■

¹ Hortense de Beauharnais était la mère de Napoléon III.

² La Transylvanie finit là où s'arrête votre imagination. Elle est entourée de nombreux territoires, encore inexplorés à ce jour par Nicolas Hulot...

MAIS AUSSI... LE JARDIN DES THÉVENETS

Vous n'y viendrez jamais plus par hasard. Située au bout d'un chemin de terre près du village d'Espinasse-Vozelle, à 10 km à l'ouest de Vichy, cette maison d'hôtes est une ancienne ferme restaurée avec goût par Lynn et Olivier Chaulieu : 5 chambres, un gîte indépendant dans l'ancien pigeonnier et une piscine couverte (et chauffée). Reçus comme des amis plus que comme des clients, vous reviendrez d'année en année. La première fois en amoureux, les autres fois avec les bouées pour les enfants...

Plus d'informations sur : www.jardin-des-thevenets.com

La Demeure d'Hortense c'est, entre autres :

- 3 chambres et 2 suites insonorisées, climatisées avec hi-fi et mini TV (discrète) ;
- baignoires et douches multijets ;
- salons d'hiver et petit-déjeuners en terrasse, l'été, dans des parfums de glycine.

La Demeure d'Hortense,
62, avenue Président-Doumer

Plus d'infos sur www.demeure-hortense.fr





*Vichy a aussi
ses « planches ».*

AUTOUR DU LAC



La quintessence du nouveau Vichy s'impose ici dans un canevas alambiqué de villas du siècle de l'acier, fruits de l'imagination d'architectes débridés, de buildings yéyé années 60 (le Palm Beach avec ses entrées aux noms évocateurs : Saint-Tropez, Floride...), d'anciens palaces à la silhouette imposante, sans oublier les parcs paysagers Napoléon et Kennedy (quel raccourci!), posés nonchalamment, comme une virgule végétale, le long de l'Allier.

Récemment une allée pour les piétons et les vélos a été aménagée au bord de la rivière, en lieu et place d'une balafre d'asphalte qui imposait son tracé rectiligne jusqu'au cœur de la ville. Il était temps. Cette promenade, bordée d'une barrière blanche (comme celles qui entourent les demeures Nouvelle-Angleterre d'East Hampton) a maintenant un sens puisque ce chaînon manquant permet de faire le tour du « lac » qui n'est autre que la rivière Allier¹. Commençons notre circuit par la Rotonde, vaisseau spatial (si vous avez un âge respectable vous l'aurez vue dans la série télé *Les Envahisseurs*) et depuis peu gastro-

nomique, véritable point de rencontres et de départ de la promenade. C'est là que finissent, le pantalon de jogging tire-bouchonné, les papy-joggers, contrastant avec ces jeunes filles sportives qui portent l'effort accompli sur leurs joues roses.

En allant vers le pont-barrage (pont de l'Europe) vous passerez au-dessus d'un affluent de l'Allier : le Sichon, un nom qui fleure bon le terroir. La modernité le guette. Il sera bientôt l'épine dorsale d'un éco-quartier. Mon rêve : habiter là et aller travailler en Riva à Clermont-Ferrand (prévoir un bateau-citerne suiveur).

LIONEL BOUVET

**RESPONSABLE DU PATRIMOINE ARBORÉ
AU SERVICE DES ESPACES VERTS**

Lionel Bouvet déteste les champignons carpophores (que vous ignoriez totalement jusqu'à ce jour...) et ponctue sa conversation de noms latins très longs. Il pense que les arbres développent une forme d'intelligence, mais rassurez-vous il ne leur parle pas les nuits de pleine lune. Nous l'avons rencontré un 23 janvier dans le parc Napoléon sous le sequoia gendron gigantea par une température de -4°. Professionnel, il nous a répondu sans trembler. Lionel Bouvet est un genre et une espèce à lui tout seul.

Lionel, ça vous fait rire les champignons ?

LB : Pas vraiment. Les champignons constituent l'une des principales agressions contre les arbres. Leur travail de sape est lent et invisible. En fait la seule solution pour ces arbres c'est de grossir plus vite que leurs parasites. Une course contre la mort à la vitesse prodigieuse de 20 cm par an... pour les arbres les plus rapides !

Et les lapins ?

LB : Les lapins, c'est pas les pires même s'ils ont tendance à grignoter nos massifs de fleurs. Vous savez, les parcs des bords de l'Allier sont fréquentés par toutes sortes d'animaux : martres, fouines, écureuils, étourneaux...

L'hiver la vie animale se ralentit un peu mais, dès le printemps revenu, vous y trouverez toutes sortes de spécimens vichyssois : des joggers, des pique-niqueurs, des amateurs de sieste, sans oublier les familles à vélo, à pousettes, sur rollers...

Les étourneaux, je pensais qu'ils étaient nomades ?

Oui au départ. Maintenant ils ont tendance à devenir de plus en plus sédentaires et c'est un vrai problème. 5 000 à 7 000 étourneaux peuvent coloniser un arbre ou deux et créer des nuisances sonores intempestives (difficiles à verbaliser) sans parler des autres nuisances... On fait tout pour les faire partir. Le truc qui marche le mieux c'est d'imiter le cri du geai et puis les fusées. Certains soirs, on se croirait au feu d'artifice du bal de la Croix-Rouge à Monaco...

Est-il vrai que Napoléon I^{er} soit à l'origine de la création du Parc des sources ?

Oui, tout à fait. Le Parc des sources, situé au cœur de Vichy, est le plus ancien parc de la ville. Influencé par sa mère Laetitia, qui venait en cure à Vichy, il en est le commanditaire. Le parc sera réalisé entre 1810 et 1815 et notamment la célèbre promenade couverte qui est encore là aujourd'hui.

Les parcs en bordure de l'Allier (dénommés par la suite Napoléon, Kennedy et parcs des Bourins) seront conçus et plantés bien plus tard, à partir de 1860, jusqu'en 1940.

Aujourd'hui 72 genres d'arbres coexistent dans les parcs d'Allier dont 67 dans le parc Napoléon.

L'ensemble des espaces verts de la ville (avec le Parc omnisports, côté Bellerive) représente 232 ha et 4 000 arbres. 83 personnes travaillent au service des espaces verts dont trois grimpeurs arborés.



La longue allée bordée d'arbres « hors sol » (pins sylvestres, liquidambar...) est agréable avec ses auvents bien utiles pour s'abriter du soleil (du moins je l'imagine). Je croise en ce dimanche matin frigorifiant une collection de casquettes à pattes : avec ou sans rabat, titi parisien, sobres, à carreaux... sans compter quelques bonnets péruviens.

CÔTÉ QUAIS

Des enfants s'initient à la trottinette sous l'œil vigilant des parents attendris, des vététistes chevronnés, reconnaissables à la trainée de boue qui orne leurs combinaisons logotypées, piquent une pointe. Tout ce petit monde marche, trotte, court, pédale et déambule en toute quiétude, comme au premier jour du monde (enfin presque).

Au loin, la vue porte sur l'hippodrome avec ses immenses projecteurs ultra-puissants. Les soirs de courses, quand il brille de mille feux, ce n'est plus un anneau équestre, c'est un port industriel, une zone tampon entre terre et mer. Le voyage est évoqué. Ici la mer à la ville deviendra vite votre leitmotiv, si tant est que votre imagination travaille. Le pépie-

ment des enfants sur une plage, un ballet d'Optimist, un skieur nautique, les villas de style balnéaire, la rue du Rivage et les mouettes sont là pour nous le rappeler.

La tour des Ailes vous ramènera sur Terre. Cet humble *skyscraper* marque les anciennes limites de la ville, avec à ses pieds la cité des Ailes, sûrement les HLM avec la plus belle vue de France ! J'emprunte le pont-barrage pour passer sur l'autre rive. Les drapeaux disposés là m'aident à réviser ma géographie. Pas vu le Zimbabwe.

Un amas de kayaks mauves, jaune pétard, vert stabyllo, posés en contrebass du pont, forme ce matin une pâtisserie de résine, seul note de couleur (avec les bonnets péruviens) dans cette matinée plombée.

La rivière artificielle, qu'ils dévalent à la belle saison, traverse le Centre omnisports de Vichy, un complexe construit à partir de la fin des années 60 et initié par Pierre Coulon, un maire visionnaire. C'est le central park des vichyssois. C'est là que sont accueillis les gloires du sport régional (les rugbyens de l'ASM²) mais aussi les nageurs de l'équipe de natation américaine, les basketteurs internationaux, les champions d'aviron

Ondulations de béton au Palais du lac.



Le lac d'Allier et ses 100 ha : vaste terrain de joutes.

Les Terrasses de Vichy

Snack - MiniGolf - Jeux Gonflables



Quai d'Allier 03200 VICHY
Tél. 06 76 20 58 40

Un lieu de détente pour toute la famille !

Situé sur la rive droite de l'Allier, en aval du pont de Bellerive, notre site "Les terrasses de Vichy" bénéficie d'un cadre naturel et agréable qui privilégie les ballades en famille ou entre amis



Venez profiter de nos nombreuses activités :
mini golf moquettes 18 trous
parc de loisirs enfants : jeux gonflables, balançoires,
parcours d'eau pour les tous petits et pédalos



Deux snacks sont à votre disposition avec petite restauration
Des soirées à thème seront organisées
tout au long de la saison
Organisation de l'anniversaire de vos enfants

N'hésitez pas à nous contacter

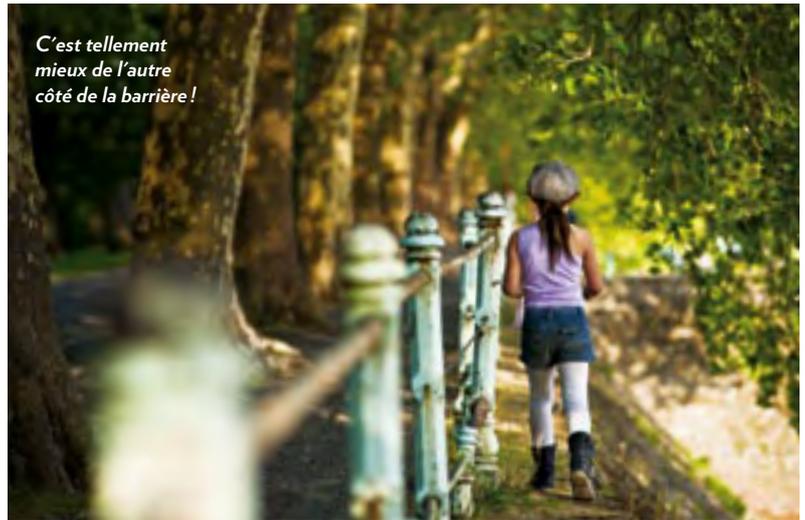
Périodes d'ouverture

Tous les jours à partir d'avril jusqu'à fin septembre
avec possibilités d'extensions
si les conditions météorologiques le permettent



www.les-terrasses-de-vichy.fr / email : les.terrasses.devichy@gmail.com

NATURE



C'est tellement mieux de l'autre côté de la barrière !

et aussi Vincent Rabotin en séminaire... Trois cents lits, un amphithéâtre, un parc de 120 ha, des installations sportives et nautiques de tout premier plan : tout est fait pour eux. Si Vichy pétille toujours avec ses eaux de sources, la ville vit aujourd'hui, en partie, du sport et du tourisme.

Un peu plus loin, la promenade au bord de l'Allier continue. Un gros cube semble avoir été posé là. Plus personne n'y aurait touché depuis. C'est le « Palais du lac ». J'aime beaucoup ses avancées en lattis en forme de vague, soutenues par des arches de béton ajourées et anguleuses. C'est beau comme une fusée Soyouz.

Je décolle, malgré l'attraction que ce bâtiment provoque en moi, pour continuer ma promenade. Le golf de Vichy n'est plus très loin. Un bosquet de pins ébouriffés annonce les greens. C'est un link plutôt technique avec des fairways qui se resserrent. Le club-house, signé Gustave Simon, l'architecte de la Compagnie fermière, est un pur exemple du style normand : toits pointus, balustrades de bois en forme de losange, grand escalier pour marquer l'entrée et une vaste terrasse qui jouxte le putting green et la rivière. L'été, je vous conseille d'y aller y boire un verre. Vous rencontrerez là quelques vichyssois pas trop handicapés par la vie.

Plus loin un club de tennis offre à la vue ses terrains de terres battues qui n'attendent que les beaux jours pour flirter avec les petites balles jaunes.

LA PLUS BELLE PERSPECTIVE

Un escalier de guingois et raide me ramène sur le pont de Bellerive. La balade est presque finie. Je m'arrête un instant pour profiter de la plus belle perspective de Vichy.

En regardant vers le nord et le pont-barrage, l'horizon s'agrandit. La rivière se courbe pour prendre la forme d'un léger coude, rappelant au passage son passé sauvage. Un ancien palace des années 1900 (l'ancien Rhu), tout blanc et chapeauté par son toit d'ardoises noires, semble s'avancer au-dessus de la canopée du parc Napoléon. Plus au sud, l'église Saint-Blaise avec sa demi-coupole (œuvre d'un architecte impécunieux ?) déconcerte le fidèle, habitué aux églises romanes.

« En regardant vers le nord et le pont-barrage, l'horizon s'agrandit. La rivière se courbe pour prendre la forme d'un léger coude, rappelant au passage son passé sauvage. »

L'été, au même endroit, vous serez sûrement attiré par l'ombre des arbres centenaires du parc Napoléon. Une rivière artificielle, la Serpentine, y « serpentait » donc autrefois. Elle a été comblée depuis. Les demi-mondaines s'y aéraient jouant de tous leurs appâts pour motiver ces messieurs de la haute, soucieux de s'accorder leurs bonnes grâces par quelques flatteries et des tombereaux d'or, pour les plus pressés.

Pour l'anecdote, les Moulinois seront fiers d'apprendre que c'est l'un des leurs, l'horticulteur J. Marie, à qui l'on doit la conception paysagère du parc Napoléon. La caractéristique des parcs dit « paysagers » ou « à l'anglaise » repose sur une succession de perspectives que l'on découvre au fur et à mesure que l'on progresse. Le jardin anglais, peuplé de fabriques (faux temple d'Apollon, fausses

ruines, glaciers en forme de pyramide, tente tartare du désert de Retz dévoilée par Colette), se voulait l'exact reflet d'une nature sublimée et romantique, une nature domptée par l'homme.

Le bout du parc n'est plus très loin. Un peu après les célèbres chalets Napoléon III, édifiés pour accueillir l'empereur lors de ses cures à Vichy, je passe devant la villa « Les Libellules ». Sur un mur aveugle une vieille inscription est encore lisible : « *Les Libellules : confort moderne pour la famille* ». C'est l'un des triptyques vichyssois : famille, black jack et pastilles ! ■

¹ Le nom de lac (accolé à la rivière Allier), provient de la forme rectiligne que la rivière, autrefois capricieuse, a pris grâce au pont-barrage, construit en 1963.

² L'équipe de rugby de Clermont-Ferrand, récemment championne de France

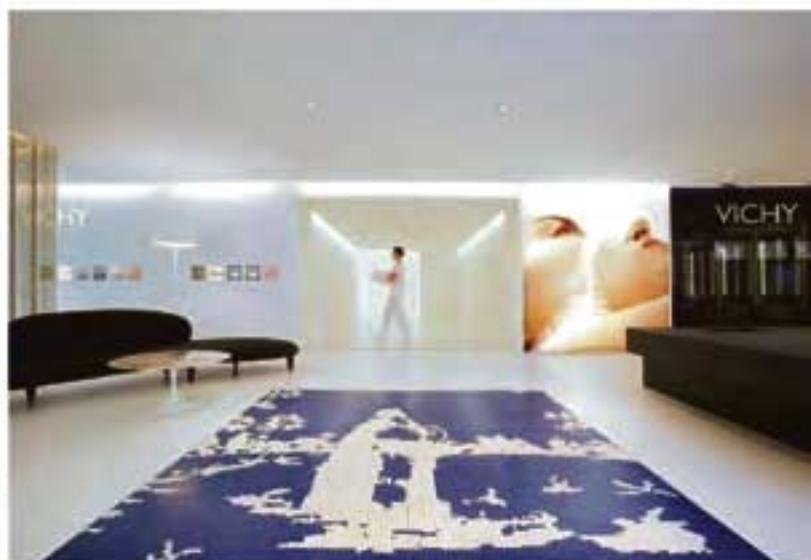


Vichy way of life.



les Célestins ****
VICHY SPA HOTEL

SÉRIEUSEMENT THERMAL



INFINIMENT SPA

LE VICHY SPA HÔTEL LES CÉLESTINS VOUS INVITE À DÉCOUVRIR
SON SPA D'EXCELLENCE, RECONNU COMME L'UN DES TROIS MEILLEURS SPAS D'EUROPE
PAR LES **WORLD SPA AWARDS**,
SON PÔLE SANTÉ, SES PROGRAMMES BEAUTÉ ET FORME **SUR MESURE**,
SA CURE MINCEUR UNIQUE, SES ESCAPADES ET WEEK-ENDS DE DÉCOUVERTE ET DÉTENTE,
SES RESTAURANTS ET BELLES TERRASSES D'ÉTÉ,
SES CHAMBRES SPACIEUSES COSY-DESIGN.

111, boulevard des Etats-Unis - 03200 Vichy
Tél : 04 70 30 82 82 - Email : info@compagniedevichy.com
vichy-spa-hotel.fr



VICHY SPA HOTEL LES CÉLESTINS

RIEN QUE POUR VOUS

Escapades tonic, zen ou encore beauté pour profiter, le temps d'une parenthèse, d'un hôtel 4 étoiles et d'un spa. Vichy bien-être, Vichy santé, Vichy beauté...

Le Vichy Spa hôtel les Célestins est un hôtel certes, mais c'est aussi le plus grand spa thermal d'Europe. Rassurez-vous, vous n'accéderez pas aux nombreux soins que propose cet établissement élégant (en escalator géant type Roissy I) et vous ne prendrez pas non plus un petit ticket avec un numéro en attendant votre tour, cornaqué jusqu'à votre bain bouillonnant par une employée revêche. Jamais ici les qualificatifs de luxe, calme et volupté n'ont été aussi appropriés. Mais l'originalité du Vichy Spa-hôtel les Célestins réside ailleurs ; dans la grande cohérence de son offre de séjours Santé, Bien-être, Beauté et Forme qui s'accompagne d'une sensibilisation à la nutrition et au sport. *Last but not least*, un restaurant de haute gastronomie, propose une cuisine diététique et notamment les fameuses carottes Vichy cuisinées (revigorées ?) à l'eau thermale¹. Enfin, pour les clients soucieux de perdre durablement du poids (et volontaires), un nutritionniste élaborera tous leurs repas (programme Célest Diet Minceur).

C'est ici et nulle part ailleurs que vous pourrez bénéficier d'un pôle santé étoffé (ostéopathes, sophrologues, médecins, hydrothérapeutes...) de soins du visage exclusifs avec l'institut Laboratoires Vichy (voir encadré page suivante) et d'une gamme réputée de soins thermaux dont la célèbre Vichy Shower, toujours copiée et jamais égalée et, plus récemment, du « Lyashi Dôme », un concept japonais dernier cri favorisant l'élimination des toxines.

Vous vous promènerez peut-être confortablement en peignoir blanc toute la journée (la passerelle entre l'hôtel et le spa facilite cet exercice) mais vous serez toujours dans les pas de vos prédécesseurs, anonymes ou célèbres, attirés par les vertus curatives des sources d'eaux thermales qui ont fait la réputation de Vichy : de Peeble Beach (Californie) à Moscou, de Ryad au Triangle d'or (Paris 8^e).

Au Vichy Spa-hôtel les Célestins l'excellence ne concerne pas uniquement les « happy few » carte platine. Depuis toujours, par tradition, l'établissement s'ouvre aux Vichysois qui apprécient, l'espace d'une heure ou deux, les nombreuses formules mises à leur disposition.

Le Club des Célestins leur est dédié : bains hydromassants aux huiles essentielles, massages sous affusions d'eau thermale, soins du visage, peeling, fitness, sauna, hamman et bar à tisane sont au menu. Déstresser (si tant est qu'on puisse être stressé ici), se détendre, prendre soin de soi entre deux rendez-vous, avant d'aller dîner chez des amis, voilà la contribution du Vichy Spa-hôtel les Célestins aux Vichysois reconnaissants.

D'autres formules existent. Étalées sur un week-end, elles accueillent bien souvent des urbains fatigués ou hédonistes (ou les deux). ■

¹ La Vichy Célestins, une eau riche en bicarbonate de sodium, permet aux légumes de garder leurs couleurs et révèle leurs goûts.

Plus d'informations sur :
www.destinationvichy.com
Tél. : 04 70 30 82 00

WE&+
BIEN-ÊTRE
> p. 54



L'ÉCRIN ET LA PERLE

Les perles australiennes sont souvent considérées comme les plus belles du monde. Les femmes apprécient certaines d'entre-elles avec leurs teintes de couleur crème, champagne, vanille, or profond.

Prendre soin de sa peau pour que la perle qui est en vous se confirme, se sentir bien dans une peau saine et régénérée, voilà peut-être ce qui a motivé le docteur Heider, qui a créé les « Laboratoires Vichy » en 1931, un des premiers laboratoires de beauté à concevoir des soins par type de peau. Depuis, les produits Vichy se sont encore et encore améliorés, notamment à partir des années 80-90, période à laquelle la marque multiplie les brevets. Aujourd'hui, les produits de beauté Vichy sont devenus une marque universelle qui répond au nom de l'Oréal. « L'Institut des laboratoires Vichy », un lieu de soin unique dédié à la santé et à la beauté de votre peau, transforme l'épiderme dès les premiers soins grâce

à des protocoles de soins exclusifs et innovants à base de produits Vichy-L'Oréal, et de massage à l'eau de source thermale.

L'Institut propose, dans un espace totalement épuré, un parcours de soins de la peau en trois étapes : un diagnostic, un protocole de soins personnalisé et des massages adaptés à chaque zone de votre peau.

Des soins profonds du visage et du corps (immersion apaisante, nutrition hydrolipidique, remodelage sculptant, recharge d'énergie cutanée) sont prodigués dans quatre cabines lors de séances d'une heure à une heure et demie (de 110 à 220 €).

Une peau rénovée, abreuvée, fortifiée, un grain de peau purifié, des rides estompées... voilà quelques-uns des bienfaits que vous apportera cette séance de bien-être et peut-être aussi, en souvenir, ce délicat kimono de soie dont vous étiez revêtue. L'écrin et la perle...

Un week-end soin
pour seulement

149€/pers.*

Réservation
+ 33 4 70 314 500
www.centralh.fr

6, av. Président Doumer
03200 Vichy

* RITUEL EN DUO

1 heure 30 de soins par personne :

- Gommage du corps (30 min.)
aux sels de la mer morte et aux huiles
- + Modelage relaxant du corps (30 min.)
+ Shiatsu du visage (30 min.)

Comprenant une nuit en chambre double
avec petit déjeuner.

L'accès à l'espace détente est offert
en illimité durant votre séjour.



THERMES LES DÔMES

FASTES AND NOT FURIOUS



Les Thermes les Dômes situés à deux pas du Parc des sources, vivent dans la résonance d'un passé prestigieux.

Les tours de style néobyzantin servaient de réservoir d'eau minérale des sources.

Un bâtiment central et plusieurs annexes dont une aile, aujourd'hui encore surplombée par deux tours de style néo-byzantin (les anciens réservoirs d'eau de source), accueillait une foule de patients tantôt festive, tantôt appliquée; si tant est qu'elle entamait son chemin de rédemption thermale...

De cette époque fastueuse subsiste l'architecture généreuse d'un bâtiment aujourd'hui partiellement occupé.

Dans l'offre thermale vichyssoise actuelle les Thermes les Dômes occupent le milieu de gamme entre le Vichy Spahôtel les Célestins et les thermes Callou, dédiés aux cures traditionnelles de 21 jours.

Ici ce sont 150 curistes maximum qui sont choyés chaque jour de la saison (mars à décembre) grâce à des cures thérapeutiques conventionnées (3 semaines) et non conventionnées (3 à 4 jours en moyenne) mais aussi grâce à une offre de

séjours plus courts (de 2 à 9 jours) axée sur la remise en santé. Traitement de l'obésité, surcharge pondérale et rhumatologie font partie des deux prescriptions médicales qui pourraient vous amener là. Les thermes s'ouvrent aussi aux Vichyssois et à des populations plus jeunes soucieuses de leur bien-être ou de perdre quelques kilos superflus.

Massages sous affusion avec kinésithérapeutes, piscine et bains bouillonnants d'eau thermale, jets massant, hamam, sauna, modelage, peeling, cardiotraining font le bonheur des curistes du XXI^e siècle qui passent indifférents devant la très belle collection d'appareils de mécanothérapie du début du siècle précédent. La perspective d'une bonne pâtisserie en centre-ville sans doute... ■

**Plus d'informations sur : www.destinationvichy.com
N° Vert : 0 800 300 063**

WE&+
BIEN-ÊTRE
> p. 54



LA PASTILLE EST A VICHY CE QUE LA BÊTISE EST A CAMBRAI

Petite, blanche, octogonale, rafraîchissante, la pastille est l'ambassadrice sucrée de Vichy partout dans le monde.

Dissocier les deux noms, Vichy et pastille, reviendrait à séparer au forceps messieurs Roux et Combaluzier. Vous savez, ces deux messieurs dont le nom vous a profondément irrité quand vous étiez bloqué dans l'ascenseur...

Et pourtant si la pastille est de Vichy, elle n'en est pas moins multiple car il y a pastille et pastille.

La marque « Pastille Vichy » fut déposée en 1833 par les frères Brosson, gérants de l'établissement thermal, propriété de la Compagnie fermière. De nombreux « pastilleurs », aujourd'hui disparus, s'en sont néanmoins emparés au cours des XIX^e et XX^e siècles. Aujourd'hui, elles sont vendues exclusivement sous les marques Cadbury¹ et Moinet².

Reconnues par décret impérial de Napoléon III pour leur capacité à soigner les troubles digestifs, leur composition n'a que peu évolué depuis³.

La pastille Moinet (à ne pas confondre avec la « Pastille Vichy » extraite des sources de Vichy intramuros) puise ses sels dans la source « Roger » à Hauterive, à l'extérieur de Vichy. Cette source a appartenu au grand-père de l'actuel détenteur de la marque. Née en 1852, la marque vend chaque

année plus de 700 tonnes de pastilles à une clientèle de nostalgiques qui veulent retrouver la célèbre boîte à carreaux bleus et blancs de Vichy que leur grand-mère sortait le dimanche, et dans laquelle ils puisaient discrètement le lundi.

A la différence des glaces, les arômes de la pastille sont concentrés autour de la menthe, du citron, de l'anis et plus récemment de l'orange.

Le ticket pour le retour vers l'enfance vous coûtera la modique somme de 5,20 € pour 300 g de plaisir délicieusement régressif, à moins que votre soif de souvenirs inextinguible ne vous amène à prendre le modèle géant, type boîte de corn flakes, qui vous coûtera « un bras » ; ce qui est toujours moins cher qu'une consultation chez un psy. ■

¹ « Pastilles Vichy ».

² « Pastilles du bassin de Vichy ».

³ A partir de 1875, le bicarbonate a été remplacé par les sels extraits de l'eau minérale pour en faire un produit plus naturel.

**Boutique Moinet,
4, rue de la Source-de-l'Hôpital.**

LE PETIT POT

*Le Petit Pot
vous accueille 7j/7*

Restauration à toute heure

Situé au coeur de Vichy
en face des Quatre Chemins



Gâteaux Maison

Pain de meule et viennoiseries de la maison «Jouanets»

Faux filet de l'Aubrac

Tartare de l'Aubrac

Pavé de saumon frais

Confit de canard

Croque monsieur maison

Salades maison

Cheeseburger

Coupes de glaces

Cafés-Thés-Infusions

Cafés gourmands



Le Petit Pot

Maison fondée en 1912
36, rue Lucas - 03200 VICHY
04 70 98 29 62



Les Sous-Entendus

*Venez dénouer un écrin de
sous-entendus...*

*Le plaisir d'une création
artisanale chocolatée
inattendue !*



Aux Marocains - confiseur - chocolatier
33rue Georges Clémenceau 03200 Vichy - 04 70 98 30 33

ENTRAÎNEMENT MASTERCHEF AVEC

JACQUES DECORET



Ex second du triple étoilé Régis Marcon, Jacques Decoret, aujourd'hui chez lui dans une très belle villa d'époque construite en face du Parc des sources, est un chef imaginaire et généreux.

Le seul chef étoilé Michelin de l'Allier et meilleur ouvrier de France livre chaque année ses secrets, dans l'intimité de sa cuisine ultra-moderne, à une ribambelle de quidams motivés.

Si vous voulez vous aussi découvrir des techniques de cuisson pointues (basse température par exemple) ou comment réaliser une belle pomme d'amour (Saint-Valentin) vous n'aurez de cesse que de vous faire offrir un

stage cuisine chez Jacques Decoret. Le rituel est le même depuis maintenant quatre ans.

Le matin, il accueille ses invités autour d'un café et déroule les menus qui seront préparés. A 12 h 30 les stagiaires dégustent leurs menus. Tout au long de la matinée Jacques Decoret vous aura prodigué ses conseils avec générosité, tant sur la cuisine que sur la façon d'utiliser des ustensiles professionnels : bain mixte en inox pour les émulsions, papier film pour la cuisson...

Vous repartirez chez vous heureux avec cinq recettes maison. N'hésitez pas à téléphoner si vous êtes en panne au milieu d'une recette, on vous

conseillera par téléphone. C'est le SAV des émulsions!

Vous pourrez aussi faire vos emplettes avec des ustensiles de cuisine professionnels comme une râpe (22 €), un siphon (80 €) pour faire des mousses... ou encore repartir avec le tablier Decoret. A signaler le stage grillades « extérieur », en juillet, pour devenir champion interdépartemental de barbecue et enfin le stage foie gras, en novembre et décembre.

Réservation au moins un mois à l'avance. Huit stages dans l'année. Plus d'info sur les prix et le programme sur www.jacquesdecoret.com



PARFAIT GLACE A LA PASTILLE DE VICHY DÉCLINAISON DE FRAISES EN TROIS VERSIONS

PARFAIT GLACÉ

250 g de lait entier • 250 g de pastilles de Vichy mixées en poudre • 6 jaunes d'œufs • 100 g de crème fouettée

- 1 Chauffer le lait, ajouter la poudre de pastilles de Vichy, mixer le tout. Verser sur les jaunes d'œufs et cuire à l'anglaise.
- 2 Emulsionner aussitôt la cuisson, réaliser au robot mixeur jusqu'à ce que le mélange triple de volume.
- 3 Refroidir, incorporer la crème fouettée, dresser dans des moules coniques individuels, faire prendre à grand froid.
- 4 Démouler, rouler dans quelques pastilles de Vichy concassées.

FRAISES CONFITES

400 g d'eau • 280 g de sucre • 6 lanières de peau de citron • 12 fraises

Réaliser un sirop avec les peaux de citron, infuser 10 min. Descendre en température, ajouter les fraises entières, laisser macérer 20 min. Egoûter et rouler dans le sucre, émincer.

FRAISES MACÉRÉES

8 fraises

Couper les fraises en cube. Ajouter 2 cuillères à soupe de méléasse de grenade, tiédir et dresser.

VICHY FRAISE

Pour le concentré :
150 g de fraises • 20 g de sucre
Une bouteille d'eau de Vichy

Filmer ensemble les deux éléments. Cuire au bain-marie pendant 20 min. Filtrer la concentration du jus et remplir le fond d'un petit verre, ajouter dessus l'eau de Vichy



SAVEURS

BOITE DE CHOCOLATS | 6,90 € LES 100 G. GRANDES BOITES DE 29 € A 45 €

Venez dénouer un écrin de sous-entendus...
Le plaisir d'une création artisanale chocolatée
inattendue!

Aux Marocains, 33, rue Georges-Clemenceau.
Tél. 04 70 98 30 33



MINI BRIOCHE AUX PRALINES | 1 €

Ici la brioche aux pralines est
authentique, haute en couleur
et savoureuse... comme le
patron. Cédric lafrati ne lésine
pas avec la qualité des produits
et ça se sent dans le creux de
la cuillère.

Pâtisserie lafrati, 3, place
de la Victoire. Tél. 04 70 32 18 69

PAIN DE MEULE® | 1,40 €

Le Pain de Meule® a un goût unique : créé par la
Maison Jouannet à Vichy, il y a 10 ans déjà, on
aime sa croûte bien dorée, sa mie crème alvéolée
et sa très longue conservation.

Boulangerie Jouannet, 119, rue Lyautey.
Tél. 04 70 32 17 25



PASTILLES | BOITE 1 KG : 12,90 €, GUIMAUVES AUX FRUITS : 4,90 €, FRAISES & MYRTILLES D'AUVERGNE : 5,60 €

Pour les accros à la pastille, la toute nouvelle boîte « XXL »
et son indémodable carreau vichy. Plus soft, la boîte de guimauves
aux fruits ou de gomme fraises et myrtilles version rose.

Côté Sucré, 11, rue Georges-Clemenceau
Tél. 04 70 31 97 89



PARIS-VICHY | 3,10 €

En route vers la gourmandise raisonnée : le Paris-Vichy,
une pâtisserie traditionnelle goûteuse et légère...

Pâtisserie Le Sofila, 5, rue Roosevelt. Tél. 04 70 97 67 26



FLACONS

De la vodka française, du whisky japonais et du vin bourbonnais.
Pas d'erreur de casting. La cave de Mademoiselle Agnès se rebiffe.
Ici pas de superproduction, juste des petits producteurs.

La Cave d'Agnès, 23, rue Lucas. Tél. 04 70 96 17 41



SAINT-NECTAIRE | 17,30 € LE KG

Ne vous fiez pas à son air coulant, ce saint-nectaire fermier affiné en cave naturelle de
Chez Meunier a du caractère.

Fromagerie Meunier, 9, rue du Portugal. Tél. 04 70 98 47 06



PÂTISSERIE LE SOFILIA

Le Sofilia est une institution ! Qui n'a pas goûté un gâteau de Jean-Paul Bardet ne connaît pas vraiment Vichy. Tartes en bandes, millefeuilles, macarons, glaces maison... Et du chocolat sous toutes ses formes chaud ou glacé, en ganache, en éclair, en entremets,.... Le plus difficile ici n'est

pas de trouver son bonheur mais une place proche de la fontaine à chocolat l'hiver ou sur la terrasse ensoleillée l'été.

Pâtisserie Le Sofilia, 5, rue Roosevelt. Tél. 04 70 97 67 26.

Mardi au dimanche 8 h 30 - 19 h, lundi 14 h - 19 h



BOULANGERIE JOUANNET

La Maison Jouannet, artisan boulanger depuis 1832 vous propose toute une gamme de pains fabriqués avec des farines d'exception et selon des méthodes ancestrales.

A découvrir : Le Pain de Meule® et La Charmille® les 2 exclusivités créées par le propriétaire

des lieux, et aussi les viennoiseries et la pâtisserie maison.

Une pause gourmande à l'entrée du parc des Célestins

Boulangerie Jouannet, 119 rue Lyautey. Tél. 04 70 32 17 25.

Ouvert tous les jours / fermé le mercredi et dimanche après-midi.



COSY' MATTO

Un petit coin d'Italie à Vichy ! Le Cosy' Matto est une épicerie fine de produits italiens où l'on peut consommer sur place toute la journée des boissons chaudes ou froides, des pâtisseries, déjeuner le midi des plats chauds, des assiettes froides ou des paninis. Le soir apéritifs dînatoires autour d'un verre de vin ou d'un cocktail.

Cosy' Matto, 8, rue Sornin. Tél. 09 82 40 87 79. www.cosymatto.blogspot.fr

Mardi au samedi à partir de 8 h 30 jusqu'au soir.

Le dimanche à partir de 11 h jusqu'au soir.



FROMAGERIE MEUNIER

Des fromages classiques. Ceux là même que les paysans ont fabriqués pendant des centaines d'années. Chez Meunier, le fromage est encore aujourd'hui tel qu'il était autrefois. Fromages des monts d'Auvergne et des alpages de Savoie, et sélection de fromages européens.

Fromagerie Meunier, 9, rue du Portugal. Tél. 04 70 98 47 06.

Lundi au samedi 9 h - 12 h 30 / 15 h - 19 h

BONNES ADRESSES



HÉDIARD

La référence... épicerie fine depuis 1854. Tout y est : cafés, thés, foie gras, saumon, produits salés (épices, huiles, vinaigres, sauces, terrines, plats cuisinés, produits de la mer), produits sucrés (confitures, confits, miel, gâteaux secs), confiserie (chocolats, pâtes de fruits, fruits confits, marrons glacés), cave (vin, champagne, whisky, apéritifs, crèmes, liqueurs) et son salon de thé où vous pouvez déguster un café, un thé, un chocolat chaud et des glaces.

Hédiard, 8 bis, rue Wilson. Tél. 04 70 98 24 75.

Mardi au samedi 9 h - 19 h 15, dimanche 15 h - 19 h 15

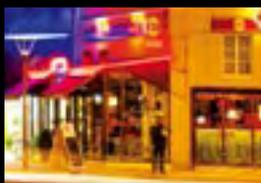


LE MORNY

Le Morny bar, café, glacier, est un lieu intemporel où Isabelle et toute son équipe vous accueillent toute la journée, à venir déguster, en exclusivité dans le bassin vichyssois, ses glaces artisanales d'Auvergne (Goût pastille de Vichy, Nutella, réglisse). Le Morny vous attend également au lever du jour pour le petit déjeuner et à midi avec sa petite carte.

Le Morny, 34, rue Lucas. Tél. 04 70 97 88 83

Lundi au vendredi 7 h 30 à 20 h 30, samedi 9 h à 20 h 30 et dimanche 10 h à 20 h 30



LE COMPTOIR

En quelques années, Le Comptoir est devenu une institution ! Cette adresse tendance est l'une des toutes premières à avoir investi le nouveau quartier branché de Vichy : la gare. Le Comptoir est un lieu où l'on se réunit entre amis pour partager des instants précieux autour d'un

verre. Stéphane et son équipe vous accueillent le midi et le soir pour retrouver le goût de l'essentiel en dégustant une cuisine française inventive.

Le Comptoir, 5, place de la gare. Tél. 04 70 97 65 68. www.lecomptoirvichy.com

Ouvert toute l'année, service jusqu'à minuit le samedi.



LE PETIT POT

En plein cœur du centre ville de Vichy, Le Petit Pot vous accueille 7j/7 pour déguster gâteaux maison, assiettes gourmandes, salades fraîcheur et pauses café. Profitez de la terrasse ensoleillée l'été ou préférez le confort des banquettes aux allures de bistrot parisien. Cette maison fondée

en 1912 vous propose une restauration à toute heure et une spécialité de viande de l'Aubrac pour satisfaire les plus gourmands.

Le Petit Pot, 36, rue Lucas. Tél. 04 70 98 29 62

Ouvert 7j/7 de 7 h 30 à 20 h 30



VICHY

ATTRACTION DOMINICALE DEPUIS 1906

Si Vichy retrouve, aujourd'hui, son attraction, non plus auprès d'une clientèle exogène qui fit la richesse de la cité thermale, mais auprès des populations autochtones (Clermont-Ferrand, Thiers, Moulins, Roanne, Lyon...), la ville le doit sûrement à la loi du 13 juillet 1906 sur le repos dominical et en tout cas aux dérogations que lui autorise son statut de station thermale.

Avec ses magasins de centre-ville ouverts le dimanche, Vichy reste la ville du shopping que nulle « villa de la mode » ne viendra détrôner (12 000 m² de tôle et de placoplâtre au milieu d'une ZAC, ZUP... j'ai glissé). Ici tout (presque tout disons) tient dans un gros mouchoir de poche : un triangle traversé de voies piétonnes et de passages couverts pour

la plupart et délimité par trois rues dans lesquelles, dès les beaux jours venus, M. et M^{me} Tout-le-Monde vérifient leur statut social dans l'ombre portée de leur voiture sur les vitrines des magasins!

Cette cohabitation piétons-voitures continue de faire le bonheur des foules qui, une fois la voiture garée, se retrouvent dans l'un des cafés qui font le coin de la rue Lucas (en face du nouveau centre commercial, bâti en lieu et place d'un ancien hôpital militaire) et de la rue Georges-Clémenteau, deux axes hautement stratégiques.

Et maintenant que le décor est planté, place au shopping. Vichy, constitue le véritable épicerie commerciale de toute la région.

COMMERCES

Que vous soyez un consommateur compulsif ou raisonné, vous trouverez toujours une bonne raison de venir à Vichy, ne serait-ce que pour vous promener dans ses nombreux parcs ombragés et pour aller de surprise en surprise; si tant est que vous ayez un début de sensibilité à l'architecture de la Belle Époque, Art Nouveau ou encore Art Déco.

POUR MADAME

Un choix très varié à tous les prix : de la boutique de vêtements de luxe griffés, jusqu'au franchisé entrée de gamme. Des petit hauts vaporeux minimalistes, chers et forcément « hype », des trench intemporels, de la layette par paquets de 12, du Burberry et du Kenzo (voilà c'est dit...) et la nouvelle marque qui se répand partout comme une traînée de poudre : Scotch & Soda.

Les juniors ne sont pas oubliés, même si eux préféreraient qu'on les oublie parfois, avec par exemple cette petite robe de cérémonie en dentelle « Comme les grands ». C'est choupinet, il ne manque plus que la cérémonie maintenant. Ne ratez pas les deux ou trois trucs imparables comme en ce moment le jean d'été en stretch bleu turquoise craquant, utile pour faire du stop et les flip-flop amincissantes pour celles qui n'auront pas été prises en stop...

Ah! au fait, la tendance de l'été : de la couleur encore et encore et du « flashy youp la boum. »

POUR LA FAMILLE

Tel qu'il est placé, le centre commercial des Quatre-Chemins, au carrefour des rues Lucas et Georges-Clemenceau, dans l'axe de la rue de Paris, vous ne pourrez pas rater ce bâtiment de verre et d'acier, où alors c'est que vous avez un phacochère dans l'œil. On rigole mais, l'autre jour, on a retrouvé un sanglier égaré dans la buanderie d'un célèbre palace vichyssois.

Avec le centre commercial des Quatre-Chemins, le XXI^e siècle est entré soudainement dans Vichy éberluée. Cheval de Troie d'une modernité, jusqu'alors jugée incongrue, le centre commercial a donné un coup de fouet à la ville et développé son attractivité.

Les passages irriguent le cœur de la ville.



CAROLL

PARIS



24, rue du Président Wilson
VICHY

Tél. 04 70 98 31 59

Du mardi au samedi, non stop 10h-19h
Dimanche 15h-19h
Lundi 10h30-19h

Tablo

GERARD DAREL



20, rue du Président Wilson
VICHY
Tél. 04 70 55 04 71

Lundi 14h30-19h
Du mardi au samedi, non stop 10h-19h
Dimanche 15h-19h



Aujourd'hui, les Quatre-Chemins sont à Vichy ce que la place de Jaude est à Clermont-Ferrand et le Machu Picchu aux autocaristes péruviens. Plus de 21 boutiques, un casino et un cinéma multiplex sont présents.

J'aime bien sa verrière haut perchée, son puits de lumière, et ces grappes de jeunes qui s'y retrouvent, histoire de s'envoyer des textos avant d'aller au cinéma : VICHY JTE KIF...

POUR MONSIEUR

Si monsieur veut séduire madame, il ne faudra pas qu'il lésine sur les chaussures. L'homme des cavernes se jugeait à la taille du mammoth qu'il rapportait à la maison. L'homme moderne se juge à ses chaussures. L'avantage c'est que c'est plus facile de ne pas se tromper avec une paire de chaussures qu'avec un mammoth.

Avec des Church aux pieds, vous verrez la vie autrement et si, en plus, vous vous mettez à la lecture vous ferez un saut dans une Librairie ancienne. Ici le

temps s'est non seulement arrêté mais il recule au gré des rayonnages. Les XVII^e, XVIII^e, XIX^e et XX^e siècles sont représentés par ces beaux ouvrages reliés en cuir. Les couvertures annoncent des mondes perdus, d'avant nous. Les collectionneurs qui s'y intéressent trouveront leur bonheur. Littérature, régionalisme, histoire de l'art, histoire. Editions originales de Gérard de Nerval. Gravures régionales anciennes, herbiers...

Poussez un peu plus loin, rue Montaret, vous pourrez acheter la lampe de chevet du commissaire Maigret, ce qui, après tout, n'est pas plus idiot que de s'équiper d'un costume Paul Smith London. Ainsi doté d'une lampe rétro, de livres anciens et d'un costume de bonne facture, vous pourrez voir venir la mode de cet été (couleurs Stabylo-boss pour l'homme en vue) avec ce brin de détachement qui fera de vous un véritable dandy.

BOUQUET, FLEURS ET PLANTES MÉDICINALES

LA CAVE D'AGNÈS, RUE LUCAS

Amertume souplesse et rondeur : Agnès sait parler de ses vins. Si la cave est représentative de l'ensemble des régions françaises, Agnès avoue néanmoins un petit penchant pour les vins du Languedoc-Roussillon, la valeur montante du moment à ses yeux. Son boulot : détecter les producteurs qui montent en gamme et qui travaillent sans produits chimiques, avec de petits rendements. Quelques côtes d'Auvergne répondent à ces critères. Vous pourrez vous faire plaisir à la Cave d'Agnès à partir de 7 €, ou plus, si vous

optez pour cet étonnant whisky japonais, un des meilleurs au monde. Sachez qu'il existe aussi une vodka française très fine, ce qui devrait réjouir nos hommes politiques... à consommer avec modération tout de même.

Agnès propose aussi des carafes à vin (blanc ou rouge), des verres à dégustation. Avant de partir, faites-vous expliquer la différence entre « carafé » et « décanté », vous en repartirez secoué.

ÉLISE RENAULT, FLEURISTE, RUE WILSON

Ce magasin a une âme : il accueille des fleurs depuis 1925 ! L'actuelle propriétaire a promis à la propriétaire d'avant, elle-même fleuriste, une certaine Elise Renault, de garder son nom. C'est chose faite. Une belle et timide postérité s'écrit en lettres désuètes sur la devanture.

La fleuriste que vous rencontrerez dans cette boutique, plus haute que large, n'a pas 100 ans et des pétales. Elle est là depuis les années 1970 (plus de 40 ans de fleurs!).

Ça tombe bien : cette année la mode sera aux couleurs flashy comme semblent l'indiquer toutes les collections de vêtements.

Le must de la semaine : des anthurium aux tiges vert tendre rehaussées par un savant fouillis de branches de cornus aux teintes vermillon ponctuées de mini-bourgeons.

La fleuriste du XXI^e siècle le qualifie d'extravagant. Un terme qui colle bien avec les années folles. Voilà une boutique qui déteint sur ses occupants !

LA PHARMACIE DU PARC, RUE WILSON

Son origine remonte aux années 1850-1860. Elle a connu toutes les heures de gloire de Vichy. Un temps dénommée « Anglo-american-pharmacy », elle témoigne du cosmopolitisme de la ville. Préservée d'une modernité galopante qui, dans les années 1960, détruisit nombre de témoignages du passé, elle s'orne aujourd'hui encore de riches boiseries et de comptoirs Art Nouveau. D'antiques remèdes, décrits d'une écriture enlevée, attendent encore une vieille typhoïde ou un bon vieux scorbut.

DANS LA RUBRIQUE ÇA COLLE AUX DOIGTS MENTIONS SPÉCIALES A...

VICHY-PRUNELLE, RUE MONTARET

Sucreries en tout genre et parcours régressif garanti. J'ai craqué sur ces sucettes géantes qu'on vous refilait gamin après quelques exercices périlleux de français ou de maths réussis. Elles finissaient inmanquablement collées sous un lit, sur les sièges arrière d'une voiture avec la garantie d'une future petite remontrance (au mieux!)

La boutique Vichy-Prunelle possède une histoire comme en atteste la superbe mosaïque au sol.

Dans l'immédiat, vous pourrez vous fournir en sucreries que vous ne trouverez nulle part ailleurs : guimauve, réglisse charbonnée, sucettes, sucres d'orge, caramels, pâte d'amande, nougats, bonbons cuits...

Boutique sympa. Pour l'histoire demandez le patron !

DEVERNOIS



15, rue Lucas - VICHY - 04 70 96 14 74

Ouvert le dimanche de 15h à 19h

LES MAROCAINS,
RUE GEORGES-CLÉMENCEAU

La plus vieille confiserie de Vichy (1870). Médaille d'or en 1890 et toujours au top ! Rien n'a changé dans cette confiserie depuis Napoléon III. Vous apprécierez le décor Belle Époque et notamment la porte en verre, gravée André Prugnière (du nom de l'artisan qui l'a conçue il y a plus de 140 ans) qui donne sur l'atelier. Liqueur improbable au melon, à la fraise des bois, absinthe de Vichy, Birlou (crème de châtaigne et pomme) égaient la boutique malgré leurs couleurs un peu passées. Tout est fait à la main selon des recettes transmises de génération en génération, comme ces délicieux chocolats qui demandent trois passages entre les mains du chocolatier : le gendre de la charmante dame qui tient la boutique. Vous repartirez évidemment avec une boîte de « marocains », la spécialité maison depuis l'aube des temps : un caramel au beurre et à la crème, tendre à l'intérieur et dur en surface. Un peu comme vous et moi...

« Avec ses magasins du centre-ville ouverts le dimanche, Vichy reste la ville du shopping que nulle « villa de la mode » ne viendra détrôner. Ici tout (presque tout disons) tient dans un gros mouchoir de poche : un triangle traversé de voies piétonnes et de passages couverts, pour la plupart, et délimité par trois rues dans lesquelles, dès les beaux jours venus, M. et M^{me} Tout-le-Monde vérifient leur statut social dans l'ombre portée de leur voiture sur les vitrines des magasins !

PLUS AU SUD...

LE GRAND CAFÉ, RUE DU CASINO

Le Grand Café a reçu les jeux de casino (principalement des machines à sous) dans les années 1980, au moment de sa restauration. Ce lieu a toujours accueilli les Vichysois en nombre. En 1870, dénommé « La Restauration », il aurait été réputé pour être le plus grand café d'Europe.

Aujourd'hui encore, il accueille les foules les soirs d'été avec sa terrasse immense égayée par les notes d'un orchestre posé sur une estrade. Le reste de l'année, la clientèle est plus locale. Des retraités viennent profiter là d'un abondant buffet bon marché avant de pénétrer dans l'antre des « bandits manchots », attirés, entre le rôti de porc et l'île flottante, par le tintinnablement régulier des machines. L'endroit populaire est sympathique et très lumineux.

Juste à côté un manège de « chevaux de bois » ancien déroule dans une débauche de colonnes torsadées ses cochons en bois et ses carrosses chantournés. Il est pris d'assaut par les rejetons issus de familles monoparentales, recomposées, traditionnelles, post baba freaks et majorité silencieuse. La queue du Mickey n'est pas loin. L'excitation est à son comble. On s'amuse aussi comme ça à Vichy.

Papa pourra lire son journal acheté au kiosque voisin le temps d'un tour (large choix de journaux et de presse étrangère). Autrement dit, pas le temps de lire la tentative d'explication des « eurobonds » par l'éditorialiste économique maison. ■

*Bruce
Field*



Bruce Field propose des collections de prêt-à-porter de qualité. Grâce à sa variété de coupes et de tissus naturels, Bruce Field offre un style chic et moderne. Pour l'homme, un look moderne et élégant ; pour la femme, une collection féminine et tendance

Ouvert le dimanche de 15h à 19h



*11, rue Sornin - Vichy
Tel. 04 70 97 75 90*

SHOPPING



DÉBARDEUR | 38 €

La moustache revient à la mode : Kate Moss, Katy Perry, Will Smith, Karl Lagerfeld. Même la Joconde s'y colle.

Show Room, 28, rue maréchal-Foch. Tél. 04 70 32 16 33
Mardi au samedi 10 h - 12 h / 14 h - 19 h
Lundi 14 h 30 / 19 h - Dimanche 15 h - 19 h



LIFTACTIF SERUM 10 VICHY | 32,97 €

Retrouvez tous les bienfaits de l'eau thermale de Vichy dans ce puissant sérum jeunesse, qui, en 10 minutes, révèle l'éclat et la beauté de votre peau.

Tanguy Parapharmacie, Centre commercial des Quatre-Chemins. Tél. 04 70 98 29 51



CHEMISE FEMME ET POLO HOMME | 119 €

La marque est connue pour son drapeau norvégien ; la boutique pour le « yéti » qui la tient!

Napapijri, 11, rue Sornin.
Tél. 04 70 97 62 99
Mardi au samedi
10 h - 12 h / 14 h 30 - 19 h,
dimanche 15 h - 19 h



POLO MANCHES COURTES | 85 €

Élégance et raffinement... décalé juste ce qu'il faut. Mode homme, femme, enfant et accessoires.

Eden Park, 24, rue de l'Hôtel-des-Postes. Tél. 04 70 97 66 43
Ouvert tous les jours 10 h - 12 h / 14 h 30 - 19 h,
Dimanche 15 h - 18 h 30



BOLS | 14 € L'UNITÉ

Retrouvez toutes les émotions des petits déjeuners de votre enfance avec les « Bols du collectionneur » de chez Comptoir de Famille. Et plus encore...

Secret des Lieux, 2, avenue Thermale.
Mardi au samedi 10 h - 12 h / 15 h - 19 h, dimanche 15 h - 19 h

MODÈLE FOULARD GAULTIER | 100 €

Rien de tel que ces magnifiques fleurs pour illuminer les rayures Gaultier de cet été 2012. Nos fillettes se feront une joie de faire tourner cette robe tout l'été.

Les Abeilles, 17, rue Sornin. Tél. 04 70 98 86 72
Mardi au samedi 10 h - 12 h / 14 h 30 - 19 h,
dimanche 15 h - 19 h



SIMPLE BAG BAHIA | 275 €

Hyper souple, presque moelleux, coupé à cru et retenu par deux anses cloutées... le Simple Bag, dernier né de chez Darel.

Darel, 20, rue Wilson. Tél. 04 70 55 04 71
Mardi au samedi 10 h - 19 h,
Lundi 14 h 30 - 19 h, dimanche 15 h - 19 h





COMME LES GRANDS

Chloé, Burberry, Timberland, Boss, Marithé François Girbaud... les marques de « grands » mais pour les petits de 0 à 16 ans. Tout pareil !

Comme les grands, 12, rue Montaret. Tél. 04 70 98 11 06.
Mardi au samedi 9 h 30 - 12 h / 14 h 30 - 19 h, dimanche 15 h - 19 h



CITADINE

Une adresse incontournable pour les femmes actives, entre sport chic et élégance urbaine, à l'image des marques majoritairement françaises sélectionnées : Saint-James, Terre & Mer, Mât de Misaine, pantalons Gardeur et Toni Dress,...

Citadine, 17, rue Georges-Clemenceau. Tél. 04 70 98 29 99.
Dimanche 15 h - 18 h 30, lundi 15 h - 18 h 30, mardi au samedi 9 h 30 - 12 h / 14 h - 19 h



LA MAISON DE JULIA

La Maison de Julia vous ouvre ses portes pour vous présenter les dernières collections des plus grandes enseignes françaises de linge de maison : Yves Delorme, Kenzo, Sonia Rykiel, Blanc d'Ivoire, Le Jacquard Français, Brun de Vian Tiran. Une malle au trésors pour la chambre, le

bain, la table mais aussi pour vos cadeaux de naissance.

La Maison de Julia, 17, rue Georges-Clemenceau. Tél. 04 70 98 23 88.
Lundi 15 h - 18 h 30, mardi au samedi 9 h 30 - 12 h / 14 h - 19 h



LES ABEILLES

Toute la mode pour les enfants de 0 à 16 ans... Burberry, Kenzo, Scotch & Soda, Levi's, Paul Smith, Jean-Paul Gaultier, Guess... et pour le plus grand plaisir des parents 8% de remise sur présentation du magazine, hors soldes et promotions.

Les Abeilles, 17, rue Sornin. Tél./Fax : 04 70 98 86 72. www.lesabeilles.fr
Mardi au samedi 10 h - 12 h / 14 h 30 - 19 h, dimanche 15 h - 19 h

BONNES ADRESSES



ALLY B

Maison Scotch, Sessun, Icode by IKKS, des Petits Hauts, American Vintage, Nougat, Reiko, Meltin Pot, Denim Studio, ... vous êtes chez Ally B. Ambiance personnalisée, choix de caractère, accueil et service de qualité.

Ally B, 10 rue Lucas. Tél. 04 70 98 34 53.
Dimanche 15 h - 19 h, lundi 14 h 30 - 19 h, mardi au samedi 10 h - 12 h / 14 h 30 - 19 h



CHEVEUX D'ISIRIL

Dans le cœur de ville, découvrez ce salon de coiffure, un espace de bien-être unique en son genre. Cette équipe de professionnels vous propose une large gamme de services de qualité adaptés. Associant un véritable savoir-faire et des produits haut-de-gamme (l'Oréal, Secret

Professionnel, Kydra) pour relaxer, purifier et sublimer votre cuir chevelu et vos cheveux. Isiril, c'est aussi l'utilisation de produits novateurs en coloration tel que l'ODS, une base d'huile qui potentialise l'action du système de colorations et préserve le cheveux 2 fois plus qu'un produit classique.

Cheveux d'isiril, 3, rue Sornin. Tél. 04 70 98 52 77. Mardi au samedi, 9 h - 19 h



CARRÉ BLANC

Linge de de lit, linge de maison, liste de naissance... De la couleur, de la douceur, de la chaleur pour un confort maximum.

Carré Blanc, 5, rue Roosevelt.
Tél. 04 70 98 92 49.
Mardi au samedi 9 h 30 - 12 h / 14 h - 19 h,
lundi et dimanche 15 h - 18 h 30



DESIGN-LUMINAIRES.FR

La boutique Design-luminaires.fr déménage et s'agrandit au 24 rue du Maréchal Foch! Plus d'espace et l'ouverture au mobilier contemporain et design. Design-luminaires.fr propose à présent la totalité de la gamme Kartell et de son créateur le plus prolifique, Philippe Starck, mais également des éditeurs de renom tels que : Artévide, Foscarini, Glas Italia, Fontana Arte, Oluce. Vous trouverez une large gamme d'objets de décorations, de mobiliers et de luminaires d'extérieur. La boutique s'adresse également aux professionnels pour toutes créations ou projets, en magasin ou par le biais de son site internet : www.design-luminaires.fr

Design-luminaires.fr, 24 rue du Maréchal Foch.
Mardi, jeudi, vendredi 10 h 30 / 12 h - 14 h 30 / 19 h, samedi 14 h 30 / 19 h

LE FER A CHEVAL

LA PARENTHÈSE HISTORIQUE

Cet ensemble architectural, situé au sud du Parc des sources, vient chapeauter les allées couvertes napoléoniennes qui conduisent, de part et d'autre du parc, aux sources thermales. J'aime beaucoup cet endroit avec la source de l'Hôpital et son kiosque à musique qui fait office d'axe central ; presque une icône intemporelle tant les photographes semblent le chérir...

.....FER A CHEVAL

OPHELIE

Bijoux argent et fantaisie de marques
Foulards et accessoires

BIJOUX

UNA STORIA
RÉMINISCENCE
CLIO BLUE
TI SENTO
PH FERRANDIS.....



FOULARDS

CHRISTIAN LACROIX
GIVENCHY
GUY LAROCHE
J.L SCHERRER
MARC ROZIER.....

OPHELIE



8, rue Président-Wilson / Passage Giboin
03200 VICHY -04 70 81 96 74

.....VICHY DESTI | NATIONS • 45

HAROLD

9 Rue de l'Hôtel des Postes

03200 VICHY

04.70.98.33.73



HUGO BOSS

BOSS ORANGE

BURBERRY

HACKETT

VICOMTE A

GAASTRA

B.S.HILAIRE



HAROLD WOMEN

16 Rue Sornin

03200 VICHY

04.70.98.16.40

HUGO BOSS

BOSS ORANGE

BURBERRY

PAUL SMITH

GAASTRA

VICOMTE A



Ouvert aussi les dimanches après-midi de 15h à 19h

FER A CHEVAL

En été, le fer à cheval offre le frais sous l'épaisse ramure des maronniers. Sur un plan commercial vous trouverez au fer à cheval tout ce que vous ne trouverez pas ailleurs : antiquaires, fringues pour Madame, art africain, encadrement et marchands de tableaux, salon de thé familial avec décor peint, boutique de luminaires, de meubles et, chose rare de nos jours, un orfèvre. Cette dernière boutique dégage une impression particulière avec ses deux parements de marbre noir à l'entrée. On pourrait s'attendre à voir un homme tout droit sorti d'un film de Marcel Carné en surgir, pour nous ouvrir la porte en peignoir de soie. Nous sommes bien à Vichy... et nulle part ailleurs! L'autre axe central du fer à cheval, bien qu'il ne corresponde pas à cette définition géométrique, c'est la boutique Les Enfants d'Edouard.

LES ENFANTS D'EDOUARD FER A CHEVAL

J'aimerais pousser les colonnes de ce magazine comme Mme Bertrand a poussé les murs de sa boutique de vêtements, en rachetant, peu à peu, les magasins qui jouxtaient cette belle galerie début du siècle. Elle a eu l'intelligence de ne rien toucher, si ce n'est

d'apporter « sa » touche chaleureuse pour vous donner l'impression d'être à la maison : des canapés attendent les messieurs pendant que les dames font des essais derrière un frêle paravent. La patience ayant ses limites, il n'est pas rare que l'on vous y serve un verre de champagne. Plus loin une armoire entrouverte pourrait laisser échapper une paire de chaussettes (en fil d'Ecosse!). Je m'égare... mais ce lieu est fait pour ça. Les prix frôlent parfois le sommet de l'échelle de Richter (pour les robes sur mesures d'une styliste anglaise) ou flirtent au contraire avec la super-promo « tout à 10 € ». Bien sûr, à ce prix-là, vous n'aurez pas, Monsieur, ce beau Stetson, ni cette veste « slack jacket », inspirée du style Dali, ni encore, Madame, ce cardigan bleu turquoise dans la vitrine qui fait office de point de rendez-vous...

Par contre, vous aurez presque un bijou fantaisie ou sûrement l'un des petits cadeaux rétros qui vont bientôt arriver. Ce n'est pas grave car la boutique Les Enfants d'Edouard se visite aussi... en attendant la prochaine fois, qui vous verra passer de l'état de chrysalide à celui de papillon, ou plus prosaïquement, de mademoiselle à madame... Pour cela vous aurez eu accès à la pièce secrète. Chut! ■

Faire tenir Les Enfants d'Edouard, cette « institution » vichyssoise en 500 signes : autant mettre un Botero dans un verre à moutarde !



GENEVIEVE LETHU

l'instant convivial

4 rue Franklin Roosevelt - 03200 VICHY
Tél. : 04 70 31 09 90

Ouvert le lundi après-midi, du mardi au samedi
et le dimanche après-midi

www.genevievelethu.com

VICHY ESSENTIEL

3 parcours libres et 12 lieux incontournables pour pouvoir dire : *veni, vidi, Vichy...*

3 PARCOURS EN VILLE

CIRCUIT AZUR QUARTIER THERMAL

1. LE QUARTIER THERMAL. Le quartier thermal s'organise autour du Parc des sources, créé en 1812 par décret de Napoléon I^{er}, et ceinturé en 1900 d'une galerie couverte en fer forgé. • *Visite Second Empire*

2. LE HALL DES SOURCES. Élevé autour du jaillissement de deux sources (Chomel et Grande Grille) en 1903, ce hall métallique regroupe les cinq sources prescrites en cure de boisson. • *Visites Second Empire et Histoire d'eaux*

3. LE GRAND ÉTABLISSEMENT THERMAL. Le grand établissement de bains de première classe, à l'architecture teintée d'orientalisme, a été inauguré en 1903. • *Visites Second Empire et Histoire d'eaux*

4. LA GALERIE NAPOLEON III. Vestige de l'établissement de bains de seconde classe, construit en 1858 par l'architecte britannique Charles Badger. • *Visites Second Empire et Histoire d'eaux*

5. LA RUE ALQUIÉ. Enfilade de maisons de style anglais construites pour loger la garde impériale. • *Visite Second Empire*

6. LES CHALETS NAPOLEON III. Demeures privées de Napoléon III et des dignitaires de l'Empire durant leurs séjours à Vichy. • *Visite Second Empire*

7. LE PARC NAPOLEON III. Parc à l'anglaise de 13 ha, créé dès 1861 par décision de Napoléon III. • *Visites Second Empire et Essences et sens*

8. LE BOULEVARD DE RUSSIE. Boulevard bordé de villas témoignant de l'éclectisme architectural de Vichy. • *Visites Second Empire et Vichy capitale de l'État français 1940-1944*

9. LA RUE DE BELGIQUE. Villas de styles et de références culturelles variées. • *Visite Second Empire*

10. ISAAC STRAUSS (1806-1888). Villa d'Isaac Strauss, chef d'orchestre des bals de l'Opéra de Paris et de la cour impériale. • *Visites Second Empire et En verres et en prose*

11. LE CHALET DE LA COMPAGNIE FERMIÈRE. Ce chalet XIX^e où se déroulèrent les fêtes de la direction générale de la Compagnie fermière accueille désormais un restaurant gastronomique. • *Visite Second Empire*

12. LE CASINO-THÉÂTRE. Cet édifice réalisé en 1865, à la demande de Napoléon III, réunissait une salle de bal, un théâtre, des salons de jeux et de plaisance. Agrandi vers l'ouest en 1900, le bâtiment abrite aujourd'hui le Palais des congrès-Opéra. • *Visites Palais des congrès - Opéra et Vichy capitale de l'État français 1940-1944*

13. L'ÉGLISE SAINT-LOUIS. Édifice de style néo-gothique réalisé en 1865 à la demande de Napoléon III.

14. LE KIOSQUE À MUSIQUE. Ce kiosque construit en 1902 témoigne de l'importance de la musique dans « la Reine des villes d'eaux ». • *Visite Second Empire*

CIRCUIT OR QUARTIER DU VIEUX VICHY

15. LA SOURCE DE L'HÔPITAL. Lieu d'émergence naturel de la source de l'Hôpital qui tire son nom du voisinage d'un ancien hôpital au XVIII^e siècle. • *Visites Second Empire et Histoire d'eau*

16. LE PETIT CASINO. Lieu de divertissement construit en 1929 et transformé en Centre culturel depuis 1960. • *Visite Vichy capitale de l'État français 1940-1944*

17. LA RUE HUBERT COLOMBIER. Rue bordée de villas de styles Art Nouveau, néo-classique, néo-gothique qui relie le quartier.

18. LE QUARTIER DU VIEUX VICHY. Quartier construit sur le rocher des Célestins où la population s'est regroupée au Moyen Âge. L'église Saint-Blaise et Notre-Dame-des-Malades Église de style Art Déco construite entre 1925 et 1937 dont le décor intérieur contraste avec l'austérité de l'extérieur.

19. LA MAISON DES TROIS PILIERS. Ancien auditoire de justice, ici siégea la première mairie de Vichy de 1790 à 1801.

20. LA MAISON D'ALBERT LONDRES. Maison de style néo-médiéval où naquit le poète, journaliste et reporter Albert Londres (1884-1932). • *Visite En verres et en prose*

22. VALÉRY LARBAUD (1881-1957). Valéry Larbaud, né à Vichy, fut un poète novateur. Il s'est également attaché à faire découvrir les talents d'écrivains étrangers : Butler, Joyce, Faulkner... • *Visite En verres et en prose*

23. L'ÉTABLISSEMENT THERMAL LARDY. L'établissement de bains de troisième classe accueille aujourd'hui un pôle universitaire.

24. LA SOURCE DES CÉLESTINS. Lieu d'émergence de la plus célèbre des eaux de Vichy.

25. LE CASTEL FRANC. Maison de baillage du XVI^e siècle, bâtie sur les anciennes fortifications de la ville.

26. L'ALLIER. Importante voie commerciale, l'Allier vit naître une corporation de mariners très active au XV^e siècle.

27. MADAME DE SÉVIGNÉ. Célèbre curiste, la Marquise fit deux séjours de cure à Vichy, en 1676 et 1677.

CIRCUIT AUTOUR DU LAC

1. La Rotonde
2. Esplanade du lac d'Allier
3. Observatoire des poissons migrateurs
4. Pont de l'Europe
5. Centre omnisports
6. Hippodrome
7. Golf de Vichy
8. Sporting club de Vichy
9. Pont de Bellerive
10. Plage des Célestins
11. Parcs Napoléon III
12. Chalets de l'Empereur
13. Spa Vichy les Célestins
14. Quais d'Allier
15. Yacht-Club

12 LIEUX INCONTOURNABLES!



LE PALAIS DES CONGRÈS - OPÉRA

Joyau du patrimoine architectural de la ville, le Palais des congrès - Opéra est constitué de l'ancien Grand Casino, construit en 1865 à la demande de l'empereur Napoléon III, et de la salle de l'opéra. En 1995, il devient Palais des congrès et offre une harmonie unique entre des salons restaurés à l'identique et des espaces modernes imaginés par Jean Guilhem de Castelbajac. L'Opéra, unique salle de style Art Nouveau dans des couleurs or et ivoire en France



LES CHALETS NAPOLEON III

Ces chalets de style suisse ou colonial anglais, construits en 1863 et 1864 à la demande Napoléon III, accueillirent l'empereur et sa suite impériale lors de ses séjours à Vichy. À proximité immédiate, rue Alquié, la série de maisons de style anglais abritait les officiers de la garde impériale.



GRAND ÉTABLISSEMENT THERMAL

Construit entre 1899 et 1903, cet ancien établissement thermal de 1^{ère} classe, agrandi dans les années 1930, surprend de par son style néo-mauresque. L'aile du bâtiment donnant sur le boulevard des États-Unis constitue aujourd'hui le Centre Thermal des Dômes. À deux pas, les thermes Callou, accueillent la cure traditionnelle.



LE PAVÉ DES RUES REMARQUABLES

De style néo-vénitien, flamand, gothique, classique ou Art Nouveau, les villas de ces rues furent construites pour la plupart au tournant du XX^e.



LA SOURCE DES CÉLESTINS

Seule source mise en bouteilles, elle doit son nom à l'ancien couvent des Célestins situé depuis 1410 sur le rocher au-dessus de son lieu d'émergence naturelle. Le pavillon de la source, de style néo-Louis XVI, fut construit en 1908. Dégustation gratuite.



LA SOURCE DE L'HÔPITAL

Découverte dès l'Antiquité, elle fait partie des sources chaudes utilisées pour la cure de boisson (34°C)



LE HALL DES SOURCES ET LA GALERIE COUVERTE

Construit en 1903, Le Hall des sources abrite actuellement les buvettes des

cinq sources utilisées pour la cure de boisson : Célestins, Lucas, Hôpital, Chomel et Grande Grille. Jusqu'aux années 1970, des « donneuses d'eau » étaient employées pour distribuer les eaux. De chaque côté du parc, une galerie couverte longue de 700 m permet de rejoindre le Palais des congrès - Opéra.

LE KIOSQUE ET LE FER À CHEVAL

Orné de ferronneries, il accueille des concerts gratuits en plein air de mai à septembre. Une galerie marchande, « en fer à cheval », prolonge la galerie couverte autour de la source de l'hôpital



L'ÉGLISE SAINT-BLAISE

Elle fut construite en 1714 sur l'ancienne chapelle des Ducs de Bourbon datant du XII^e siècle. Sa vierge noire est vénérée à Vichy de longue tradition pour ses miracles. La nouvelle église Notre-Dame des malades de style Art Déco fut construite entre 1925 et 1933. Pour le décor intérieur, le marbre clair, le lapis-lazuli, l'onix sont les matériaux dominants.



LA SOURCE LARDY

Bien que non exploitée de nos jours, la source et son pavillon galerie ont été restaurés à l'identique lors de la transformation des Bains Lardy en Pôle Universitaire en 2001.



PARCS NAPOLEON III ET KENNEDY

Les parcs d'Allier, créés sous Napoléon III puis étendus au début du XX^e siècle, sont les témoins de la richesse et de l'originalité du patrimoine arboré de Vichy. Les parcs, squares, jardins et espaces verts représentent 97 hectares de verdure sur les 585 hectares de superficie totale de la ville.

Particulièrement remarquable, le parc Napoléon III, d'une superficie de 7,8 hectares, compte 799 arbres de 72 genres et 138 espèces. En contrebas de la digue, la Plage des Célestins, les guinguettes et les minigolfs vous accueillent.

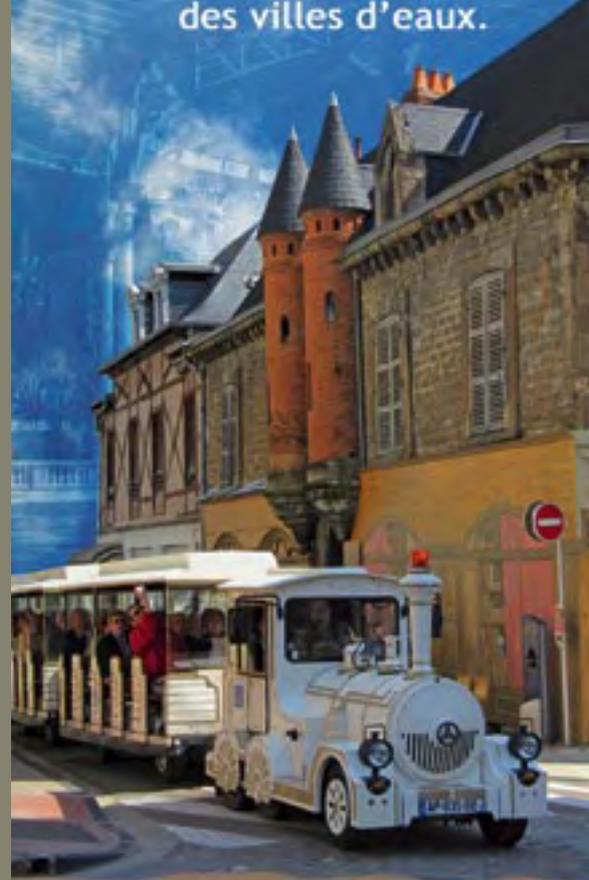
PASSAGES ET RUES PIÉTONNES

Quartier animé des cafés et brasseries, les 4 Chemins et les rues piétonnes offrent de larges terrasses idéales pour pause après une séance de shopping dans les boutiques ouvertes tous les dimanches et les jours fériés toute l'année.



Partez à la découverte de **Vichy**
en Petit Train

et laissez-vous
conter l'histoire
de la reine
des villes d'eaux.



DÉPART :
PARC DES SOURCES,
parc situé face à
l'office de tourisme

Visite commentée de 35 mn

> **VENTE DES BILLETS** <
sur place

> **RENSEIGNEMENTS** <

04.70.56.95.16

OU

06.86.69.80.28

www.petit-train-de-vichy.com



CIRCUIT AUTOUR DU LAC

A

B

C

D

4

3

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

230

231

232

233

234

235

236

237

238

239

240

241

242

243

244

245

246

247

248

249

250

251

252

253

254

255

256

257

258

259

260

261

262

263

264

265

266

267

268

269

270

271

272

273

274

275

276

277

278

279

280

281

282

283

284

285

286

287

288

289

290

291

292

293

294

295

296

297

298

299

300

301

302

303

304

305

306

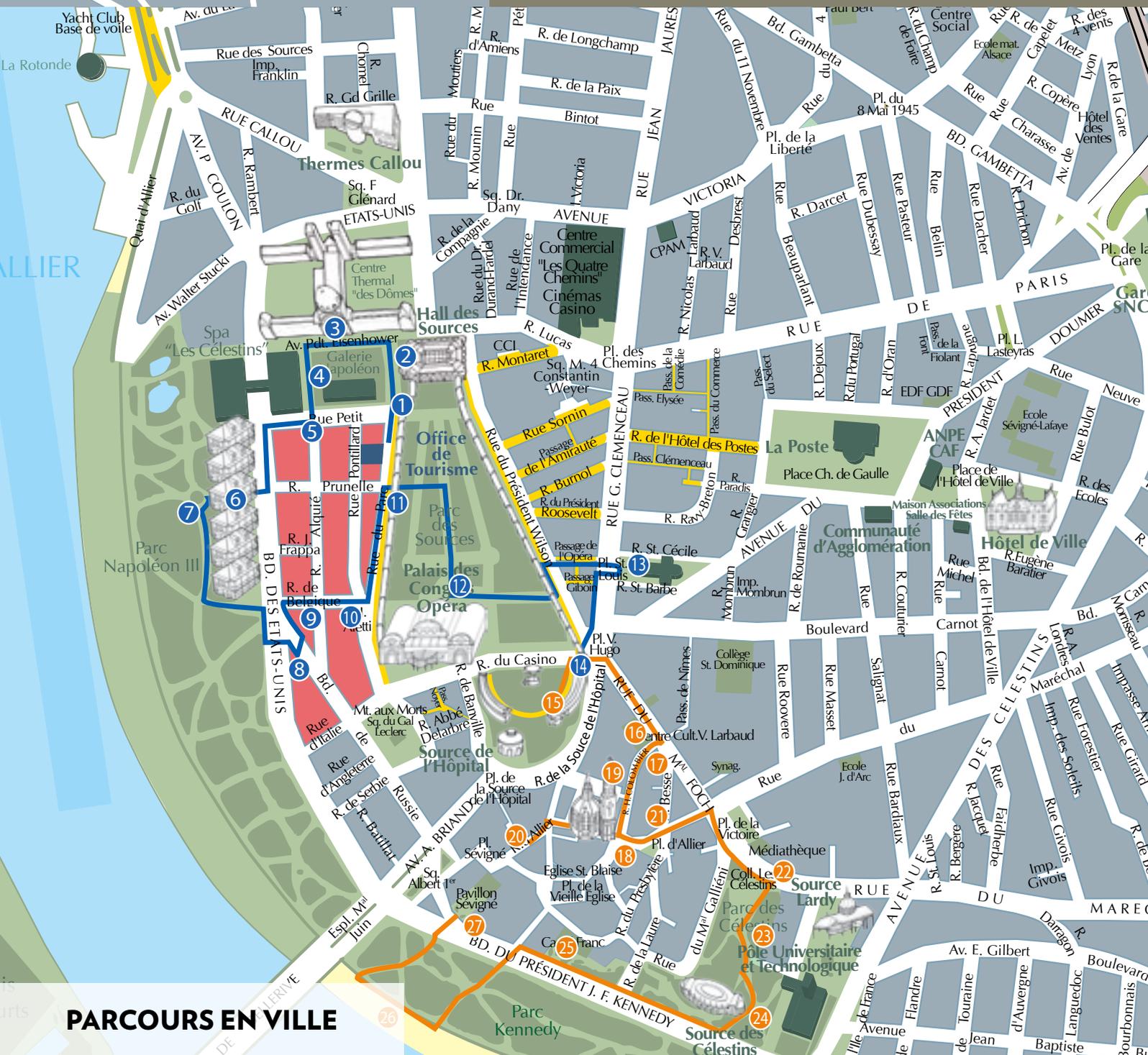
307

308

309

310

311



PARCOURS EN VILLE

LE PLAN



90 MINUTES

L'Office de tourisme vous propose, avec ses visites guidées, de découvrir une facette de la ville. Un concentré d'art, de nature, d'Histoire et d'histoires en 90 minutes.

LUNDI



Vichy Art déco, crépuscule du luxe, chimère de l'art pour tous.

Après la Première guerre mondiale, les croyances en la beauté de la nature et la force de l'instinct à l'origine de l'Art nouveau, cèdent la place à un monde sans illusion, dans lequel le feu de l'art rencontre la glace de la modernité. L'Exposition internationale des arts décoratifs et industriels modernes, organisée à Paris en 1925, donne son nom à l'Art déco, qui se caractérise notamment, en architecture, par des lignes brisées et des motifs géométriques. Il se fera une place de choix à Vichy, succédant, avec le même bonheur, aux styles Second Empire, Belle Époque et Art nouveau. Les bâtiments se veulent désormais fonctionnels, pragmatiques, sans fioriture et font la part belle au béton armé.

MARDI



Vichy en verres et en prose, sur les traces et entre les pas des artistes en cure à Vichy.

De cures cultes en culture, découvrez Vichy sous un nouveau jour : au fil des plumes tantôt légères, tantôt acerbes des écrivains, artistes et célébrités qui sont venus soigner leurs maux à la source. De la marquise de Sévigné au commissaire Maigret, en passant par les frères Goncourt, artistes, écrivains, journalistes ont été les témoins des mœurs des buveurs d'eaux et de leurs hôtes. Mais Vichy compte aussi des enfants qui ont fait le chemin inverse. Valéry Larbaud et Albert Londres, natifs de la cité thermale, ont gagné le monde, l'un pour jouir de ses excès, l'autre pour les dénoncer.

MERCREDI

Et samedi à 10h30 en juillet et août



Vichy capitale de l'Etat français 1940/1944.

22 juin 1940 : l'armistice signé à Rethondes scelle la défaite militaire de la France et la fin de l'offensive militaire de l'Allemagne. L'exil du gouvernement français le mène à Tours, en passant par Bordeaux, Clermont-Ferrand et s'achève au début du mois de juillet 1940 à Vichy, choisi en raison de sa capacité hôtelière et de la présence d'un standard téléphonique moderne. Les hôtels et villas réquisitionnés abritent jusqu'au mois d'août 1944 les ministères et fonctionnaires de l'État français.

INFOS PRATIQUES VISITES GUIDÉES

Visites guidées grand public, saison 2012, de juin à septembre et pendant les vacances scolaires.

Billetterie, départ des visites et renseignements :

Office de tourisme, 19, rue du Parc • Tél. : 04 70 98 71 94 • www.vichy-destinations.com

Durée : 1 h 30 • Tarif : 7 € • Gratuit pour les - de 12 ans.

CHRONO

JEUDI

L'envers du décor,
dans les coulisses
de l'Opéra de Vichy*.

Une visite passionnante dans les coulisses de l'opéra de Vichy. Passez de l'autre côté du rideau et découvrez l'opéra backstage, comme seuls le voient les artistes et les techniciens du spectacle, les uns dans la lumière, les autres dans l'ombre. Ce monde invisible fourmille de métiers méconnus, de superstitions étonnantes, mais surtout d'une histoire multiséculaire!

**Sous réserve de disponibilité de la salle.*

- en alternance avec -



Essences et sens,
Flânerie botanique et historique
dans les parcs de Vichy

D'inspiration anglaise, les parcs d'Allier, créés sur décision de l'empereur Napoléon III, font l'originalité du paysage urbain de Vichy. Propriété de l'État, les 2000 arbres, représentant 83 genres et plus de 220 variétés sur 140 ha, forment un bel ensemble inscrit à l'inventaire supplémentaire des Monuments historiques et labellisé « arbres remarquables ».

VENDREDI



Second Empire, Belle Époque :
âge d'or de Vichy

Napoléon III et Vichy

A son arrivée à Vichy, l'empereur prononce cette phrase : « Je tâcherai de rendre ma présence utile dans ce pays ». En effet, ses cinq séjours (1861-1866) dans la station vont changer l'image de la ville qu'il dote d'une véritable charte d'urbanisme : tracé de boulevards, construction d'un casino, de parcs, de la mairie et de plusieurs exemples d'architecture domestique, dont les magnifiques chalets au bord de l'Allier.

La Belle Époque

Entre 1900 et 1910, hôtels, édifices thermaux et lieux de divertissement sont modernisés : l'opéra, le hall des sources, le grand établissement thermal font alors entrer Vichy dans l'une des phases les plus brillantes de son histoire. L'âge d'or de la ville est consacré.

SAMEDI

NOUVEAUTÉ
2012



Belles villas : architectures
de villégiature, 1850-1930.

A Vichy au tournant des XIX^e et XX^e siècles, de belles villas sont sorties de terre et de l'imagination délirante d'architectes de talent. Maisons et cabinets de médecin ou d'architecte, résidences d'artiste ou de rentier, elles sont presque toujours locations saisonnières. Mauresques, vénitiennes, flamandes, tunisiennes : ces villas sont à elles seules des invitations au voyage, à l'exotisme parfois, au dépaysement toujours. Mais elles peuvent aussi être machines à voyager dans le temps, réinterprétant le style médiéval, Louis XIII, Classique ou Art nouveau. Au-delà de chaque façade, c'est l'alignement de ces villas sur des rues entières, voire tout un quartier, qui façonne le style Vichy. Cette sensation hors du temps et de l'espace que l'on éprouve à parcourir ses trottoirs. A condition toutefois de lever le nez en marchant!

DIMANCHE



Histoire d'eaux,
2 000 ans de thermalisme à
Vichy.

Depuis les bains chauds appréciés des romains du *Vicus aquis calidis* (village des eaux chaudes), jusqu'à l'invention du concept de wellness, en passant par le thermalisme médical de masse, Vichy, reine des villes d'eaux, a connu bien des empires! Il en aura fallu des auras, passé des pachas, compté des comesses pour que la ville accède à ce titre. Il faut dire qu'à Vichy, l'eau magique, l'eau qui pique, l'eau chic, on la boit, on la croque, on la respire, on la transpire, on s'en enduit, on s'en frictionne, on s'y baigne, on s'en gargarise... bref, on en vit! Mais le thermalisme, ce n'est pas qu'une thérapie ni qu'une économie, c'est aussi un modèle urbain humain où chaque composante est indispensable à la réussite de l'ensemble. Pour en savoir plus : suivez le guide!

WE & +

2, 3, 6 JOURS A VICHY

Bien-être, gastronomie, patrimoine, passion... des week-ends courts ou prolongés... Vous choisissez le thème, nous nous occupons du reste.



**ESSENTIEL
DÔMES 2012**

1 jour / 1 nuit
A partir de 124 € par pers.

Vous souhaitez profiter d'un week-end ou d'un break pour découvrir les bienfaits de la balnéothérapie ? Le WE Essentiel Dômes vous apporte le savoir-faire thermal et le patrimoine de Vichy sur un plateau, sans chichis. Héritiers du Grand établissement thermal construit en 1902, les thermes des Dômes n'ont rien à envier aux centres de thalasso actuels, bien au contraire : les eaux de Vichy soignent depuis 2 000 ans.

WE&+
BIEN-ÊTRE

ESSENTIEL SPA 2012

1 jour / 1 nuit
A partir de 124 € par pers.

Découvrir la balnéo au Vichy-Spa les Célestins, c'est comme faire vos premières gammes sur un Stradivarius ou apprendre à conduire en Rolls-Royce, c'est vivre des moments de pur bonheur dans un spa d'exception. Le spa Les Célestins est un des plus grands spas d'Europe désigné parmi les trois plus belles destinations en Europe par les World Spa Awards.

WE&+
BIEN-ÊTRE

VIP, AMBIANCE COSY

1 jour / 1 nuit
A partir de 129 € par pers.

Du temps pour vous. Du temps pour se retrouver, se ressourcer. Du temps pour être bien, pour prendre soin de soi (et de son partenaire). Volets mi-clos, lumière tamisée, musique d'ambiance; un grand lit constellé de pétales de roses vous accueille, le champagne est au frais. Le week-end va pouvoir commencer. Les peignoirs vous attendent dans la salle de bains. Glissez-vous dedans et descendez aux spa, sauna, bain bouillonnant.

WE&+
BIEN-ÊTRE

MAIGRIR A VICHY

6, 9 ou 12 jours
A partir de 1173 € par pers.

Accompagnés d'experts, entrez dans un programme nutritionnel individualisé et réapprenez les bons réflexes qui vous permettront de retrouver une hygiène de vie et de vous débarrasser de vos kilos superflus. Le label « Saveurs, plaisir, santé » vous indique les restaurants dont les chefs sont formés à la cuisine diététique, vous garantissant un environnement nutritionnel sécurisé.

WE&+
BIEN-ÊTRE

**L'ASSIETTE
DANS LES ÉTOILES**

1 jour / 1 nuit
A partir de 94 € par pers.

Entrez dans l'univers gastronomique de Jacques Decoret, un chef pas comme les autres ! A l'image de son restaurant, vous pénétrez dans un subtil alliage de tradition et d'avant-garde. Telle est la cuisine de Jacques Decoret, assise sur une technique académique pétrie d'une sensibilité familiale qui s'exprime résolument dans la création et l'audace. L'alchimie sans la chimie, l'art culinaire sans les excès de la cuisine moléculaire. Prolongez le plaisir dans une chambre d'hôtes d'exception.

WE&+
GASTRO-
NOMIE

A VICHYCLETTE

3 jours / 3 nuits
A partir de 235 € par pers.

Avec ses immenses parcs et son relief doux, Vichy, la « ville-parc » se prête tout particulièrement à une découverte à vélo. Profitez de votre séjour au pays de la dynastie des Bourbons, sur les pas d'Henri IV et de Louis-Philippe pour découvrir ses châteaux forts, belles demeures et jardins remarquables...

WE&+
PATRI-
MOINE

**PASSION COURSES
HIPPIQUES**

2 jours / 2 nuits
A partir de 123 € par pers.

Vivez le grand spectacle des courses dans un des plus grands hippodromes de France et laissez-vous prendre au jeu. Frissons garantis !

WE&+
PASSION

WEEK-END IMPÉRIAL

3 jours / 2 nuits
A partir de 170 € par pers.

Le temps d'un week-end, revivez les fastes du Second Empire à Vichy, la ville Napoléon III par excellence. Gastronomie, art de vivre, musique, danse, costumes... vous êtes au cœur de la fête, de tous les temps forts d'un week-end que vous ne serez pas prêts d'oublier !

WE&+
ÉVÈNE-
MENT

Informations : 04 70 97 18 89 ou 04 70 97 18 90 • www.vichy-destinations.com

Office de Tourisme et de Thermalisme de Vichy • Organisme local de tourisme immatriculé au Registre national des opérateurs de voyages et de séjours : n° IM003110004 • Garantie financière : Banque Populaire du Massif Central • Assurance : AXA France

LES GRANDS RENDEZ-VOUS 2012



WE&+
ÉVÉNEMENT
> p. 54

AVRIL | VICHY FÊTE NAPOLÉON III

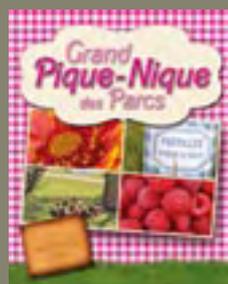
Elle doit tant à Charles-Louis-Napoléon-Bonaparte que Vichy devait bien un hommage à son pygmalion. C'est ainsi qu'est né *Vichy fête Napoléon III*, un grand week-end de fêtes historiques durant lequel le temps s'inverse. Savant équilibre entre ambiance et temps forts, le programme s'ouvre sur un opéra-bouffe prétexte à un pot-pourri des meilleurs airs de Jacques Offenbach. Le lendemain, ne manquez sous aucun prétexte le dîner musical et dansant dans le cadre prestigieux du Grand casino, ce même lieu qui accueille *Mystère au palais*, un spectacle interactif dans lequel le public doit démêler l'écheveau d'une passionnante intrigue. Dans le même esprit historique et ludique ces *Scènes d'empire*, visites guidées émaillées de saynètes retraçant la vie quotidienne de Napoléon III à Vichy. Sans oublier les balades en calèches, le déjà légendaire campement des Zouaves et tant d'autres surprises... Impérial, le final qui mêle musique, danse et somptueux costumes, dans une débauche d'élégance qui atteint son acmé lors de la grande parade dans les rues de la ville. Des milliers de spectateurs se pressent sur le parcours pour admirer les costumes militaires ou civils, frôler le taffetas

des robes à crinoline, ou frémir au passage des voitures hippomobiles, le couple impérial clôturant le défilé sous les « Vive l'Empereur ! » du public pris au jeu. Amateurs d'histoire, ne ratez pas ce rendez-vous ludique avec le XIX^e siècle !

Divers lieux en ville • du 27 au 29 avril.

JUIN | FÊTE DE LA MUSIQUE

Mardi 21 juin • Rues et places de Vichy.



JUIN | GRAND PIQUE-NIQUE DES PARCS

Tables, chaises, nappes à carreaux, eau Vichy Célestins servie par la Compagnie des donneses d'eau de Vichy et apéritif offert par la Ville... Vous n'avez plus qu'à emmener vos bons petits plats faits maison. Et pour

digérer pourquoi ne pas oser un petit pas de danse sur la piste animée par notre orchestre ? À moins que vous ne préféreriez vous amuser avec vos enfants dans l'aire de jeux qui leur sera totalement dédiée...

Dimanche 24 juin • Parc des Bourins.

JUIN | 150 ANS DE LA SOCIÉTÉ MUSICALE DE VICHY

Pour souffler ses 150 bougies la Société musicale a convié le Bagad de Lann Bihoué, La musique des équipages de la flotte de Toulon, la musique de l'Infanterie de Lyon, le Pipe-Band de Dunfermline (Écosse), La Stadtkapelle de

Bad Tölz (Allemagne), les Fifres et tambours du Conservatoire populaire de Genève (Suisse).

Samedi 30 juin à 20 h 30,
concert-parade au Palais des sports.

Billetterie : Office de tourisme.

Dimanche 1^{er} juillet à 13 h 30, aubade dans les quartiers
et, à 15 h, grand défilé dans les rues de Vichy.

JUIN-SEPTEMBRE | LE MUSIKIOSK

Happy hours : autour des grands standards swing, be bop, latin jazz, bossa nova, jazz manouche, jazz années 40...

En juin, les vendredis de 19 h à 20 h.

En septembre, les samedis de 11 h 30 à 12 h 30.

Dimanches du kiosque : chanson française, variété, musette.
Les dimanches à 16 h 30 en juillet et août.

JUILLET-AOÛT | LES JEUDIS DE VICHY

En été, le parc des Sources s'emplit du rire des enfants, chouchoutés par une foultitude d'animations gratuites pour toute la famille.

Fil rouge de la soirée, plus de quarante artisans d'art et petits producteurs triés sur le volet déballetent joyeusement le fruit de leur savoir-faire de 17 h jusqu'à tard dans la nuit.

A la même heure, les Ateliers du parc permettent aux enfants de découvrir de nouveaux univers créatifs, tandis qu'au même moment, jeux gonflables, jeux en bois, jeux d'éveil... font le bonheur des plus petits de 17 h à 20 h. Puis, place au spectacle à partir de 20 h sur la terrasse du Palais des congrès-Opéra : drôle, magique, musical, poétique ou acrobatique, c'est le rendez-vous des enfants heureux. Enfin, ajoutez une bonne rasade de musique festive et ambulante et servez frappé dans la douceur d'une nuit d'été. Finalement, quand on y pense, le bonheur c'est pas si compliqué !

Parc des Sources • du 12 juillet au 23 août.



JUILLET-AOÛT | VICHY NOUVELLE VAGUE

Cette année encore, la plage des Célestins prend ses quartiers d'été au bord du lac d'Allier. Coquillages et crustacés peut-être pas encore, mais parasols, chiliennes, pataugeoires

et cabines de plage fleurissent dès les premiers jours de juillet. Au menu de l'été, des animations taillées pour la plage : découvertes sportives et aquatiques, baignade surveillée ou pataugeoire pour les plus petits. Côté salubrité, la qualité de l'eau est contrôlée chaque matin, et le drapeau vert hissé en toute sécurité. A vos marques... prêts? Plongez!



Gratuit • Plage des Célestins •
Tous les week-ends,
du 14 juillet au 19 août.

JUILLET-AOÛT | LE FEU AUX PLANCHES

Deux rendez-vous pyrotechniques pour le prix d'un! 14 juillet, fête nationale oblige et 15 août, fête patronale de la ville. Tirés sur le lac d'Allier, les feux d'artifices attirent des milliers de personnes sur les rives entre pont de Bellerive et pont-barrage.

14 juillet et 15 août • 22 h 30.
Face à l'esplanade du lac d'Allier.

AOÛT | 11^e RENCONTRES INTERNATIONALES D'ORGUES DE BARBARIE

Mardi 14 et mercredi 15 août • Centre-ville et parcs.
Les 2 jours, de 15 h à 19 h : concerts dans les rues
du centre-ville
Mardi 14, à 21 h 30 « Soirée guinguette ».

AOÛT | 2^e CHALLENGE VICHY

Une course hors normes : 3,8 km de natation, 180 km de vélo et 42,2 km de course à pied! Plus de 1500 athlètes s'élanceront dans le lac d'Allier, parcourront les routes d'Auvergne et finiront leur course par un marathon en ville.

Dimanche 19 août • 7 h • Centre omnisports.



PLUS D'INFORMATIONS :
Office de tourisme, tél. : 04 70 98 71 94.
www.vichy-destinations.com



Cocktails



Réceptions

Buffets



Séminaires

28 Avenue d'Aublière-63800 Cournon ~ 04.73.61.30.51 ~ info@le-montrognon.com ~ www.le-montrognon.com



Le Restaurant Panoramique
du
Stade Marcel-Michelin



04.73.14.60.22
www.lenbut.com ~ info@lenbut.com



FESTIVAL DE TROT ET NIGHT GLOW



Turfistes invétérés, abonnés du simple placé et amateurs occasionnels, adeptes du pari spot... tous pourront, encore une fois, vivre leurs émotions à toute allure, celle du trot en l'occurrence.

Cette cavalcade des grands jours, animée par des chevaux d'exception dont les noms, fantaisistes ou conquérants, se chuchotent sur toutes les lèvres, aura lieu du 2 au 7 juillet prochains.

Le samedi 7 juillet plus particulièrement, le gotha du monde des courses sera là : entraîneurs, propriétaires, l'élite des jockeys, lads, garçons de pistes... pour la journée de clôture du Festival du trot du Centre-est.

Vous aussi, bien évidemment, avec vos 2 € crânement misés sur le futur cheval gagnant. La tension est palpable, presque solide, le bruit lointain de la chevauchée qui se rapproche et ce dernier virage avant la ligne droite, là où tous les efforts se lisent dans l'écume des chevaux, mettent à mal vos velléités de détachement devant l'événement. Une somme ronflante est en jeu, jamais encore remportée à ce jour. Il s'agit de gagner trois épreuves sur un mois. Une seule écurie a réussi cet exploit avec Gios De Jiel en 1999. Mais nul besoin d'être abonnés à Paris-

Turf pour s'amuser ces jours-là. Si vous aimez ressentir l'excitation contagieuse des foules bonhommes et endimanchées, vous profiterez pleinement, en famille ou pas, des nombreuses attractions prévues lors du Festival du trot du Centre-est.

Parmi celles-ci, un rassemblement de montgolfières avec l'association Envol en Pays saint-pourcinois séduira les amateurs de grands espaces et de vues plongeantes. Au cours d'un baptême de l'air en montgolfière, ils sauront jouir de ce petit plaisir, aussi anodin que tangible, qui consiste à dominer son appréhension, celle du vide en l'occurrence.

Dans le silence des aérostats, à peine troublé par les brûleurs qui chauffent la frêle enveloppe, le temps s'arrête. Plus bas « Quick down » vient de remporter la troisième d'une encolure...

Puis à 22 h 15, les montgolfières s'embraseront pour un night glow en ouverture du feu d'artifice.



Informations et tarifs :
Office de tourisme
04 70 98 71 94

WE&+
PASSION
> p. 54



VICHY
HIPPODROME
BELLE-ÉRIE

l'hippodrome
fait son
Show!

DU 10 MAI
AU 21 SEPTEMBRE 2012



Vos grands rendez-vous :

Jeudi 10 mai

Rencontre avec les joueurs de l'ASM

Samedi 19 mai

Poneys et animations enfants

Samedi 2 juin

Soirée de la Femme

Du 1^{er} au 7 juillet

Festival du trot du Centre-Est

Samedi 7 juillet

Grand rassemblement de montgolfières

Du 15 au 21 juillet

Le Festival du Galop

Mercredi 18 juillet

Soirée du Grand Prix de Vichy Auvergne et son feu d'artifice

Mercredi 15 août

Hippo Party pour les plus jeunes

Samedi 1^{er} septembre

Soirée des Attelages

Samedi 15 septembre

Spectacle Equestre avec Mario Luraschi

STADE AQUATIQUE

PLAISIR INOXYDABLE



Une spirale de 35 m pour rejoindre les bassins ludiques.

Selon l'écrivain Jean-Louis Fournier « Jacques Rougerie est un poisson déguisé en homme ». Lui se définit comme un « mérien ». Car la mer, Jacques Rougerie l'a dans le sang, depuis son enfance passée à contempler la mer sur les plages d'Abidjan. A onze ans, il rencontre le commandant Cousteau. Ce jour-là son destin est scellé. Après le bac, il suit simultanément les cours d'architecture aux Beaux-Arts et ceux de l'Institut océanographique de Paris. On pourrait le prendre pour un de ces doux-dingues débarqués de la planète Utopia sur le plateau du Larzac s'il n'avait essayé derrière lui les centres de la mer Nausicaa, à Boulogne sur mer; Océanopolis, à Brest; et le pavillon de la mer, à Osaka. En 1977, il met à l'eau *Galathée*, première

La carcasse de verre et d'acier du stade aquatique semble flotter au-dessus du bassin vichyssois, tel le vaisseau amiral des aliens d'*Independance Day*. Un ovni tout droit sorti de l'imagination de Jacques Rougerie, architecte, académicien, mais « mérien » avant tout comme il aime à se définir lui-même. En juillet, c'est un autre « extraterrestre » qui investira le navire : Michael Phelps, le plus grand nageur de tous les temps, en route pour la conquête de Londres 2012.

maison sous-marine et *Aquaspace*, un trimaran doté d'une coque transparente, en 1982. Son actualité c'est *Sea Orbiter*, un bateau vertical de 51 m de haut aux deux tiers immergé, autre vaisseau digne de la saga de Georges Lucas, destiné à explorer les mers du globe.

De l'eau salée à l'eau douce il n'y a qu'une brasse que Jacques Rougerie a franchie avec le stade aquatique de Bellerive-sur-Allier. Un immense dôme bleuté¹, sorte de soucoupe flottant entre ciel et terre, qui recouvre la partie ludique et ses 2150 m² de bassin tout inox. Car ici, les carreaux de faïence qui cisailaient les pieds de notre enfance ont cédé la place à cet alliage haute résistance, dont les reflets brillants bleu acier ne sont pas sans rappeler la peau d'un barracuda. Un toboggan de 35 m, une rivière à contre-courant, des jets et col de cygne, un bassin olympique de 50 m bordés de plages, un espace forme et un espace restauration font de ce stade un ensemble aussi bien taillé pour les sportifs que pour les familles. ■

¹ Un hommage aux dômes thermaux et aux verrières vichyssoises.

Information : www.agglo-vichyvaldallier.fr

LES HOMMES DE L'OUTRE-ATLANTIDE

En juillet, une armée d'aliens envahira ce vaisseau. Des êtres mi-hommes mi-poissons capables de nager 8 heures pas jour ; d'aligner un aller-retour du bassin olympique quand vous bouclerez à peine vos premiers 50 mètres et d'engloutir 8000 calories par jour là où vos 2000 calories/jour suffisent à vous doter d'une petite bouée... abdominale. En route pour les JO de Londres, les nageurs de l'équipe

américaine ont choisi d'installer leur camp de base à Vichy¹ avant de partir à la conquête de l'or olympique. A la tête de cette armée, Michael Phelps alias *The Baltimore bullet* (la balle de Baltimore), l'athlète le plus titré de l'histoire des JO avec ses 14 médailles d'or.

Entraînement public et séance d'autographes le 21 juillet, de 8 h à 10 h.

Michael Phelps a rendez-vous avec Vichy en juillet.



¹ Derrière le nom à rallonge « Office de tourisme Vichy Sports » se cache une activité inhabituelle pour un Office de tourisme : la vente et l'accueil de stages sportifs et de stages haut niveau. Après une semaine de repérage en 2010, les nageurs américains ont répondu présent à l'invitation de l'Office de tourisme et de son partenaire France Sports.

DECATHLON

A FOND LA FORME



BELLERIVE / ALLIER

EN FACE DE L'HIPPODROME

**MAGASIN OUVERT
SANS
INTERRUPTION**

**DU LUNDI AU SAMEDI
DE 9H00 À 19H30**

IL EST OÙ LE PETIT « RHINO » ?

« **M**ais derrière toi fiston.
 — Et c'est gentil les rhinos p'pa?
 — Mais bien sûr fiston, surtout quand ils sont morts depuis 23 millions d'années.
 — Et pourquoi il est mort le rhino. Il a eu l'encéphalite spongiforme?
 — Pas vraiment fiston. Ça existait pas encore. Tu vois ici, à Gannat à la place de cette colline, 23 millions d'années avant nous, il y avait un lac immense bordé de fougères arborescentes et c'était plein de dinosaures, de brachiosaures et d'iguanodons. Et si on remonte à 290 millions d'années (une paille : 5 minutes à l'échelle du temps géologique), on aurait pu nager avec des requins de 2 m de long à Buxières-les-Mines.
 — Iguanodons p'pa, et je te rappelle que je ne sais pas encore nager...
 — Bon OK... C'est juste pour que tu comprennes d'où on vient fiston : la Terre se forme il y a 4 milliards d'années, une grosse comète la percute et c'est parti. Y en a même qui disent que la Lune ça serait un bout de la Terre.
 — C'est chouette p'pa. T'es sur Terre et juste après tu te retrouves dans la Lune...

— Oui, si tu veux fiston...

— Oh p'pa! regarde il y a des enfants qui creusent un truc. Je peux y aller allez p'pa... »

Et voilà! Merci Paléopolis pour cette animation-fouille pour paléontologues en herbe¹. Pendant ce temps-là je vais me promener tranquille et même si je ne croiserai pas Lucy, je vais quand même faire des rencontres avec nos ancêtres lointains, pas vraiment bien coiffés mais tellement touchants.

J'aime bien aussi l'espace sur les dinosaures de Sibérie. D'un seul coup j'ai ce bouquin qui me revient en tête : l'histoire incroyable du sauvetage d'un squelette complet de mammoth au fin fond du fond de la Sibérie (au bout à droite). Ambiance -40°, permafrost et gros hélicoptères russes. Ce fut une course contre la montre, un vrai thriller paléontologique.

Vous aussi faites comme ce papa et venez en famille à Paléopolis retrouver vos yeux d'enfants. Espèces d'anthropothèques va! ■

¹ Outre l'animation-fouille, Paleopolis propose une gamme complète d'animations dédiées aux enfants, de la visite guidée aux ateliers-découverte autour de l'exposition « Sur les traces des dinosaures polaires » : ateliers créatifs et scientifiques intitulés « Du nouveau chez les dinos », « A la recherche de la Béringie » et aussi des contes sibériens.

Plus d'info sur : www.paleopolis-parc.com

LE PAL

Le Pal est un parc d'attractions et parc animalier qui propose deux activités, celle d'un parc d'attractions pour les petits et les grands (Train de la mine, Disque du soleil, cinéma Dynamik en 3D, la Rivière canadienne, le haras du Pal, l'Escadrille du désert...) et celle d'un parc zoologique (Éléphants d'Asie, girafes, lions, tigres, hippopotames, chimpanzés, gibbons, ours, loups, lycaons, autruches...). A découvrir aussi plusieurs spectacles animaliers (otaries, rapaces en vol et perroquets) et huit goûters d'animaux. Le Pal, créé en 1973, est situé à Dompierre-sur-Besbre, dans l'Allier.

Nouveauté 2012 : La jungle des grands fauves d'Asie : au cours d'une promenade pleine de surprises vous pourrez découvrir dans un environnement luxuriant les lions et tigres d'Asie, des animaux rares et spectaculaires.

Plus d'informations sur : www.lepal.com

CENTRE NATIONAL DU COSTUME DE SCÈNE

DEUX NOUVELLES EXPOSITIONS EN 2012



Du 28 janvier au 20 mai, le Centre national du costume de scène présente « L'Envers du décor », sa première exposition consacrée à la mise en scène théâtrale, aux décors et aux trucages. Un voyage historique, ludique et interactif dans les coulisses de la scène au XIX^e siècle.

Soulevant le rideau de la scène, le visiteur découvre un monde qui d'habitude lui est caché, celui des coulisses. Fonctionnement de la machinerie, mouvement des décors et trucages lui seront « décortiqués » au fil d'un parcours de vitrines animées. Le voyage se termine par une plongée dans les dessous du plateau. Il sera alors prêt à monter sur scène ou à en disparaître tel le fantôme de l'Opéra.

Du 16 juin au 31 décembre, le CNCS poursuit son travail avec Christian Lacroix en le suivant au cœur de l'Opéra de Paris où il a créé les costumes du ballet *La Source*, dans une chorégraphie du danseur étoile Jean-Guillaume Bart.

L'exposition présentera la mise en perspective des costumes et accessoires de costumes, du processus de leur fabrication tenant compte des contraintes spécifiques de la scène, jusqu'à la représentation du ballet.

Centre national du costume de scène
quartier Villars, route de Montilly - 03000 MOULINS
Tél. : 04 70 20 76 20 - www.cncs.fr

*Christian Lacroix
au CNCS en juin.*

PALEOPOLIS

PRÉSENTE

SUR LES TRACES DES DINOSAURES POLAIRES



**27 AVRIL - 31 AOÛT
À GANNAT
ALLIER**

www.paleopolis-parc.com



Projet co-financé par l'Union européenne
L'Europe s'engage en Auvergne avec le
PDRIF et le PIRAFER



Conseil Général
Département de l'Allier

LYRIQUE...

« L'Opéra de Vichy vit au rythme, non plus d'une unique saison d'été comme autrefois, mais de deux : hiver et été.



Dès lors que la distraction fut le complément de la cure, l'opéra a joué un rôle prépondérant à Vichy. Bientôt le Casino-théâtre de Vichy, construit à la demande de l'empereur, devint trop exigü. Plus de 2000 personnes par jour veulent accéder aux représentations du théâtre Napoléon III.

En 1900, devant le succès grandissant, on décide d'agrandir le Casino-théâtre. L'ouvrage, la plus grande salle d'opéra après l'Opéra Garnier de Paris, est confié à Charles Lecœur, architecte renommé, assisté de Lucien Woog. Il est inauguré le 2 juin 1901 avec une très belle représentation d'*Aïda*.

D'une capacité de 1400 places, c'est l'un des plus beaux théâtres de France. Restauré en 1994 et 1995, ce qualificatif reste d'actualité en 2012. Impossible de rester de marbre devant cette nef d'ivoire et d'or.

Vichy se devait alors de faire revivre ce lieu emblématique avec une programmation adaptée. La direction de l'Opéra est confiée à Diane Polya-Zeitline, un talent exogène (elle fut la directrice de la communication de la Chapelle royale) qui deviendra vite endogène grâce à sa capacité à conjuguer mémoire et modernité.

En 2012, l'Opéra de Vichy vit au rythme, non plus d'une unique saison d'été, comme autrefois, mais de deux saisons : hiver et été. La saison d'hiver, qui commence en novembre pour se terminer fin mai, joue sur la proximité avec le public local et régional : des concertos phoniques (les sœurs Labèque au piano) des ballets classiques ou néo classiques (Ballet Preljocaj) côtoient de la danse classique, (Eifman ballet theatre de Saint-Petersbourg) des pièces de théâtre d'auteurs

populaires comme Sacha Guitry (Nono) ou bien encore des monuments indéboulonnables de l'opéra-bouffe comme cette *Nuit chez Jacques Offenbach*. Il n'est pas rare que les noms de Michel Boujenah ou encore de Patrick Chesnais précèdent celui d'Haendel pour le plaisir de tous.

L'été – de juin à octobre – la programmation devient musicale et plus particulièrement lyrique. Des rendez-vous hebdomadaires avec des artistes de grande renommée dans des programmes alliant tous les genres de la musique et qui se conjuguent pour le plaisir des mélomanes : musique symphonique, musique de chambre, récital. En point d'orgue, les Rencontres lyriques européennes autour d'ouvrages tels *La Bohème*, de Puccini, ou le grand récital du contre-ténor Philippe Jaroussky.

PARMI LES ŒUVRES PROGRAMMÉES DU 23 JUIN AU 25 SEPTEMBRE 2012, QUELQUES RENDEZ-VOUS :

- **23 juin 2012.** Renaud Capuçon, violon et direction et Stuttgart Kammerorchester : Schubert, Peter Vasks, Dvorak.
- **21 et 23 septembre 2012.** *La Bohème*, de Puccini - Production de l'Opéra de Lausanne et de l'Opéra de Vichy ; mise en scène d'Eric Vigie ; direction musicale, Cyril Diederich ; Orchestre d'Auvergne.
- **25 septembre 2012.** Philippe Jaroussky et Le Venice Baroque Orchestra, direction Andrea Marcon - Farinelli et Porpora, l'élève et son maître.

Plus d'informations sur : www.ville-vichy.fr/opera-vichy.htm

... OU LYROCK



Vous connaissez tous cette danse barbare et étrange, ce grand moment de sociabilité qui consiste à se projeter les uns contre les autres dans une pièce vide. Vous l'avez déjà fait. Si, si...

Quant à ceux de nos lecteurs qui découvriraient le pogo aujourd'hui, nous les invitons à contacter Karim Boulhaya, le directeur du Centre culturel Valery-Larbaud qui les éclairera sur cette pratique festive...

Mais revenons à nos moutons et au jeune et sémillant directeur. Dur de faire tenir tout ça sur une carte de visite mais je crois que Karim est du genre à s'en passer.

Doté d'une grande sensibilité, il repère les talents de la scène musicale avant tout le monde (Bénabar est venu à Vichy, son deuxième album à peine achevé) et convainc les autres de passer faire un petit coucou : Stéphane Eicher (bizarrement il a souhaité déjeuner tout seul...), les rappeurs de Sinik, Vincent Delerm (7 à 177 ans) et le groupe Dionysos. Eau gaz et électisme à tous les étages (spéciale dédicace à Lucien Ginsburg).

Karim s'inscrit dans la tradition. N'est-ce pas Valery Larbaud qui promenait sa mélancolie de paquebot en paquebot,

d'Orient Express en transsibériens, dévoilant au peuple français ébahi quelques-unes des plus belles pages de la littérature : James Joyce, Faulkner ?

Parfois les musiciens, tendances dandy-bambi, néo trip hop post freaks, rebelles par intermittence, accusent le coup quand ils se retrouvent dans ce théâtre de 450 places des années 1930. Eux qui pensaient faire la tournée des MJC. Une fois la lumière éteinte et la première surprise passée, la magie opère à chaque fois. Bingo !

D'après Karim, le public est bon et assidu : 5 000 personnes par an sur l'ensemble des concerts. Pas mal pour une ville de 25 000 habitants.

Quelle histoire ce théâtre quand on y pense !

Avant d'être une salle de théâtre-concert (avec fauteuils donc pas de pogo), ce fut un casino-brasserie (bingo !). Les chansonniers venaient pousser la chansonnette. Un piano et une voix pour déclencher les rires (J'ai la rate qui s'dilate...) ou faire pleurer dans les chaumières (*Les Roses blanches...*) En octobre prochain le théâtre fêtera ses 10 ans de spectacles.

One more time Karim..... ■

« **Karim s'inscrit dans la tradition. N'est-ce pas Valery Larbaud qui promenait sa mélancolie de paquebot en paquebot, d'Orient Express en transsibériens, dévoilant au peuple français ébahi quelques-unes des plus belles pages de la littérature : James Joyce, Faulkner ?**

En permanence :

Robert COMBAS

Philippe PASQUA

BEN

Peter KLASSEN

Antonio SEGUI

Richard DI ROSA

Claude GILLI

David SPILLER

Claude VENARD

Didier CHAMIZO

M. CHAT

Benjamin SPARK

David CINTRACT

William SWEETLOVE

Valentine GUBAREV

Jean-Paul VAN LITH

Olivier DEVIGNAUD

Yolande BASTONI

Etc.



Didier CHAMIZO

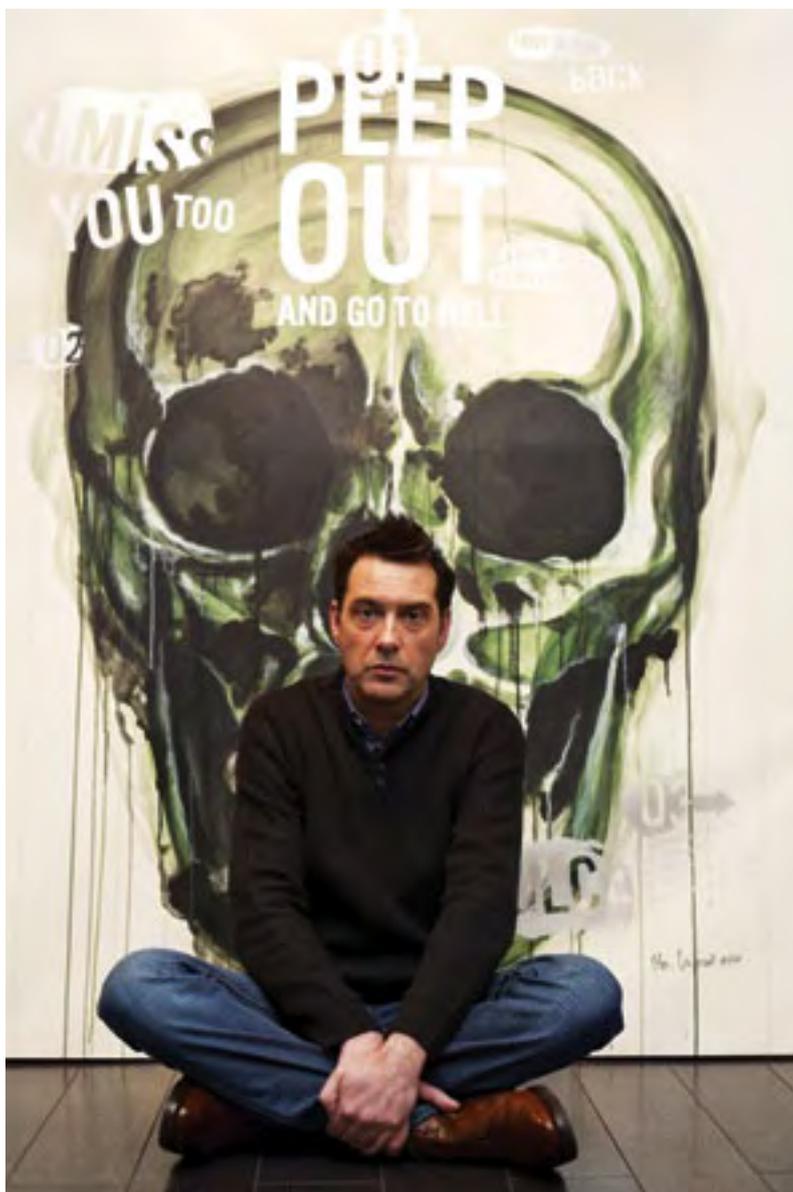
« PIN-UP »

Acrylique sur toile & Modeling - 92 x 60 cm

GALERIE LES TOURNESOLS

L'ART SORT DE LA RUE

Yann Bertheas, mécène et marchand dans la grande tradition des marchands d'art, lève le voile sur l'art contemporain.



J'aime beaucoup votre galerie. C'est un des rares endroits de Vichy dans lequel la couleur s'exprime pleinement...

Y.B. : Oui, la plupart des artistes comme Benjamin Spark, M.Chat-Vuille ou encore JonOne, exposés ici, sont issus du Street art, un mouvement qui provient du graffiti, dans lequel le trait et la couleur jouent un rôle important.

Le graffiti ?

Y.B. : C'est un mouvement pictural qui est né dans la rue, dans les années 1980. Les graffeurs exprimaient leur talent de façon sauvage sur les murs des immeubles, du métro et sur les wagons. Viennent ensuite les artistes de la Figuration libre comme Robert Combas ou Hervé Di Rosa qui ont eu une influence qui dépasse largement le cadre de la peinture stricto sensu. On peut dire qu'ils ont influencé la mode, la musique, etc.

Vous dites sauvage ?

Y.B. : M.Chat-Vuille a été un vrai graffeur engagé. En même temps, c'est le plus jeune artiste à avoir exposé au Centre Pompidou. Aujourd'hui, le graffiti s'exprime en toute légalité.

Qui achète ces œuvres ?

Y.B. : En tant que marchand, j'observe plusieurs tendances qui sont concordantes :

1 - Le marché français est très en retard par rapport aux autres marchés : anglais, américain et même chinois. L'équivalent d'un Robert Combas chez nous, c'est un Keith Haring ou encore un Jean-Michel Basquiat à l'étranger, que vous allez pouvoir vous offrir pour plusieurs millions de dollars ! Alors que vous pouvez trouver un Combas pour quelques zéros de moins. Avec le nombre grandissant de collectionneurs, les œuvres ont tendance à se raréfier et les prix à augmenter en conséquence. Du coup, les acheteurs internationaux apprécient d'autant plus la France.

2 - L'économie ne va pas bien. La Bourse est peu productive et instable. L'immobilier n'est guère plus brillant. Dans ces conditions, les acheteurs se font plaisir sans regret.

3 - Le marché de l'art contemporain a énormément progressé en l'espace de deux ans, et ce n'est pas fini ! La génération des acheteurs suit celle des artistes. Aujourd'hui, les collectionneurs sont jeunes (entre 25 et 45 ans en gros) et leurs goûts vont les conduire vers ce type d'œuvres pendant encore un bon moment.



Benjamin Spark fait le grand écart entre Mickey et les gangs de rue.

De loin et sans rien y connaître, on dirait parfois que ça vient de nulle part, que c'est une gentille fantaisie d'un artiste pré-pubère. Qu'est-ce qui fait la valeur d'une toile, d'une sculpture ?

Y.B. : En fait, ce sont les acheteurs qui font la valeur d'une œuvre. Quand vous travaillez avec les fondamentaux (les artistes reconnus), vous êtes dans les prix du marché qui sont le fruit des acheteurs certes, mais aussi des marchands et des ventes aux enchères. Je travaille par exemple avec plusieurs maisons de vente. En France, pour un jeune artiste, on part de prix très bas (1 000, 2 000 €...). Le même artiste qui démarre en Chine, aux États-Unis ou en Angleterre, c'est tout de suite 20 000, 30 000, 40 000 dollars !

On parle livres sterling, dollars, guinéas équatoriennes, roupies, mais j'imagine que tous les acheteurs ne sont pas des fonds de pension de l'Arkansas ?

Y.B. : Bien sûr. 80 % des collectionneurs achètent une œuvre parce qu'elle leur plaît...

J'ai un petit jeune qui est venu acheter une œuvre de Philippe Pasqua et il a cassé sa tirelire pour ça. En même temps, 20 % sont des investisseurs purs et durs. Acheter de l'art fait partie de la Culture. S'il n'y a plus d'acheteurs d'art, il n'y a plus d'artistes !

Et Vichy dans tout ça ?

Y.B. : Vichy pour moi c'est l'équivalent de la banlieue parisienne. Je représente quelques artistes du Street Art : les plus emblématiques. Du coup, les clients viennent à Vichy. J'ai 600 m² avec une centaine d'œuvres en permanence. Cela me serait impossible à Paris ou dans les autres capitales étrangères. Je suis installé dans cette galerie depuis onze ans maintenant mais j'ai toujours cru à la province puisque nous avons ouvert (avant celle de Vichy), deux autres galeries, une à Saint-Étienne et une à Roanne.

Votre coup de cœur du moment ?

Y.B. : En ce moment je soutiens le travail de Benjamin Spark. Je prépare une exposition « Movies & Series » sur lui pour septembre 2012, qui évoquera 50 ans de cinéma et de séries TV. Je présenterai une cinquantaine d'œuvres avec de grosses surprises.

Vous travaillez avec combien d'artistes ?

Y.B. : Avec une dizaine d'artistes grand maximum. Nous leur achetons toute leur production, comme les marchands d'autrefois le faisaient. Un marchand n'est pas qu'un galeriste. Il fait vivre les artistes, les suit et les accompagne dans leur évolution. Il les aide à grandir, à s'affirmer. C'est un travail passionnant de tous les instants, qui ne s'arrête jamais.

En partant, mon œil s'arrête sur une grande toile : des personnages hauts en couleur et une profusion de détails... C'est qui ?

Y.B. : Spark.

Le nom claque comme un étendard. Demain je reviendrai acheter un petit Spark...

Galerie Les Tournesols, 23, rue du Parc.
www.galerie-les-tournesols.fr

APPÉTENTS POUR LA CULTURE, DEMANDEZ LE PROGRAMME DE LA SAISON !

Du surréalisme avec le Musée François-Boucheix émule de Salvador Dalí. De l'exotisme avec le Musée des arts d'Afrique et d'Asie qui lui n'a pas perdu ses 3 A.

Et au dessert ? Un anniversaire ! Les 10 ans du Musée de l'Opéra de Vichy qui fête ses noces d'étain avec le joyau de la reine des villes d'eaux. Côté expos : James King improbable synthèse de Bruegel, Goya, et Hopper met de l'huile au CCVL du 31 mars au 13 mai. Même lieu, du 2 juin au 29 juillet, Flash Expo accueille les photos de Pierre Soissons, vainqueur N-1.

Informations : Office de tourisme
Tél. : 04 70 98 71 94 • www.vichy-destinations.com

Nouvelle
BMW Série 3
Berline

www.bmw.fr



Le plaisir
de conduire



ÉLUE PLUS BELLE VOITURE DE L'ANNÉE.

Année après année, BMW s'attache à vous proposer des voitures d'exception alliant design élégant, sportivité et haute-technologie pour votre plus grand plaisir. Le soutien que vous nous portez a valu à la BMW Série 3 de remporter pour la 3^{ème} fois, après 1991 et 2000, le titre de « Plus Belle Voiture de l'Année ». Nous vous remercions chaleureusement de cette confiance.

NOUVELLE BMW SÉRIE 3. SURDOUÉE.

Partenaire
Officiel



ÉLUE PLUS BELLE VOITURE DE L'ANNÉE



ET™ PREMIER AUTOMOBILE INTERNATIONAL

HELI MOTORS BMW VICHY

20 rt de Charmeil
03700 BELLERME SUR ALLIER
04 70 98 65 80

Consommations de la nouvelle BMW Série 3 Berline selon motorisations en cycle mixte : 4,1 à 7,3 l/100 km. CO₂ : 109 à 186 g/km.

HELI MOTORS

ÉLÉGANCE ET FUN

Un défilé chez BMW? Pourquoi pas... Heli Motors met à disposition ce lieu unique et avant-gardiste pour toutes sortes d'événements professionnels, des plus sérieux aux plus atypiques.



Contact : Thomas Renoux • Mail : thomas.renoux@heli-motors.net.bmw.fr • Plus d'informations sur : www.heli-motors.bmw.fr et www.facebook.com/MINIVichy

FRANCK LEVÔTRE

PRÉSIDENT DE HELI MOTORS



INSOLITE !

De la Joie : difficile d'en manquer, ou tout du moins d'étonnement, à la vue de la concession BMW Vichy, ce cube aux dimensions impressionnantes qui prend l'allure d'un musée d'art contemporain avec son architecture audacieuse et ses lignes épurées. La partie centrale de l'ancien magasin de meuble, désormais concession BMW et Mini, a été « désignée » pour laisser la place à un très beau volume surplombé par deux galeries latérales. D'un côté des bureaux et de l'autre une salle de réunion et d'expositions permanentes. Un podium ascenseur parcourt les deux étages. Il sert à monter les voitures dans la vitrine d'exposition, détourné de sa fonction lors de soirées de lancement pour présenter un produit ou une équipe sous les feux de la rampe... Emotions garanties !

Bref le « cube » (900 m²) forme un très bel espace de modernité, convivialité et prestige pour de très beaux événements. Ceux que vous inventerez. Avec sa capacité d'accueil de plus de 500 personnes, son parking privatif et tous les équipements nécessaires, Héli Motors, soucieux de créer du trafic sur son showroom, entend mettre à la disposition des vichyssois ce lieu unique et avant-gardiste pour toutes sortes d'événements professionnels, des plus sérieux aux plus atypiques. Le cube est à même de répondre à toutes vos exigences et cela d'autant plus qu'il pourrait vous être prêté gratuitement.

HELI-MOTORS

20, route de Charmeil - 03700 Bellerive-Sur-Allier
Tél. : 04 70 98 65 80 - www.heli-motors.bmw.fr



Nouvelle
BMW 320d

Quelles sont les valeurs portées par BMW ?

Dynamisme, innovation, sportivité, joie et élégance

Quelle est la force de BMW

par rapport à ses concurrents aujourd'hui ?

Beaucoup de points nous séparent de la concurrence. Pour aller à l'essentiel, j'en citerai 4 aujourd'hui :

- La capacité de la marque à s'adapter aux contraintes normatives et législatives qui rythment l'univers automobile. Pour être concret, là où d'autres marques mettent 5 ans à sortir un modèle en phase avec une nouvelle législation, BMW mettra 2 ans,
- Une technologie motoriste à la pointe,
- Une quantité importante d'options comme, par exemple, l'affichage tête haute (HUD) le franchissement de ligne, la détection des limites de vitesses, l'aide au dépassement, le signal des angles morts dans les rétros etc.
- La technologie 4 roues motrices (X-Drive) en avance par rapport aux autres systèmes 4 roues motrices du marché. Conscients de notre avantage et soucieux de garder une avance nous restons vigilants face aux concurrents dynamiques également.

Dans la gamme BMW quelles sont les innovations les plus marquantes en termes d'environnement et de connectique ?

- BMW ConnectedDrive est un ensemble innovant de services et de technologies reliant le véhicule et ses occupants au monde extérieur. Cette offre unique est un atout considérable pour le confort, l'info-divertissement et la sécurité, pour encore plus de plaisir de conduire. Par exemple : service gratuit de conciergerie, visualisation des conditions météorologiques sur le parcours à emprunter, caméra de recul, accès à internet à l'arrêt, etc...
- BMW EfficientDynamics correspond à tout un ensemble de technologies intelligentes visant à réduire de manière significative la consommation et les émissions tout en améliorant les performances.
- BMW Assist et le RTTI, qui est disponible de série avec le système de navigation professionnel et la connexion Bluetooth, vous fournissent les informations qu'il vous faut, là et quand il vous les faut. Ce système vous offre des informations trafic actualisées pour l'itinéraire choisi ainsi que des itinéraires de délestage en cas d'embouteillages, pour une sécurité encore accrue et un degré élevé de mobilité. En cas de problème, la position de votre véhicule est automatiquement transmise au service de secours ou de dépannage pour que vous puissiez bénéficier plus rapidement de l'assistance requise. Le but est de donner une information plus précise et rapide sur les difficultés de la route : bouchons, ralentissement et accidents.



AFTER



PIERRE-YVES LORGEOUX

CHEF DU PYL PYL

Pourquoi avoir choisi « le PYL PYL »

et non pas « La Gare » pour le nom de votre restaurant ?

Les hasards de la vie (et de l'amour) m'ont conduit à Vichy. Dès lors, j'ai appris à connaître les Vichyssois, qui me connaissent déjà, puisqu'ils ont pu goûter ma cuisine diététique, du temps où j'officialisais au Vichy Spa Hôtel les Célestins. D'où le nom PYL PYL qui reprend les initiales de mes prénoms et de mon nom. Comme je suis gourmand, j'ai choisi de me faire non seulement un nom mais aussi un prénom.

Et le quartier, c'est un choix délibéré ?

Je crois beaucoup aux effets d'entraînement. Le quartier de la gare monte en ce moment. Entièrement rénové, il n'a plus rien à voir avec ce que l'on a connu. Le cadre se prête à l'apparition d'une vie nocturne sympa. Les gens vont d'un endroit à un autre. Des circuits, que nous ne maîtrisons pas, se créent : je vais boire un verre à tel endroit, je dîne là et je finis la soirée là. Le PYL PYL est au milieu de tout ça. Je crée le cadre et maintenant c'est aux Vichyssois (et autres) d'inventer la vie qui va avec. Mais on les aide aussi à s'approprier le lieu.

C'est-à-dire ?

On propose deux formules pour deux façons de vivre une soirée.

Une formule « table d'hôtes » et une partie brasserie avec un service en salle, professionnel mais pas guindé. Les deux formules correspondent à des espaces différents dans le restaurant. Ils ont aussi la possibilité de faire durer l'apéritif et de grignoter au bar avec des « pyl pyl » chauds ou froids (des sortes de tapas).

Le bar c'est important ?

Essentiel. Le bar a vocation à devenir le lieu de rendez-vous en semaine comme le week-end. Et même s'il y a un DJ, on pourra se parler. Bien sûr, selon l'ambiance de la soirée, le son augmente (Pump up the volume PYL...) ou pas. Certains soirs l'alchimie prend et on danse. Mais rien n'est obligé. Tout est question de feeling et j'ai une équipe de jeunes qui l'ont. On a même prévu un salon à l'étage pour des soirées privées : c'est « la mezzanine ».

Quelle est votre clientèle ?

Ma clientèle, c'est tous les gens qui sortent à Vichy ou ailleurs (Clermont, Moulins, Thiers, etc.). Ces personnes recherchent une ambiance, un accueil professionnel mais décontracté. Aujourd'hui ils peuvent se réunir chez eux autour d'un verre ou d'un dîner mais ils n'ont pas, à quelques exceptions près, un cadre propice à la détente, aux rencontres qui répond à leur envie de s'amuser, voire même de danser.

Quelle cuisine allez-vous faire ?

Une cuisine simple et de goûts à base de produits frais et locaux. Pour les viandes je vais travailler avec Jérôme Serange à Jeanne-d'Arc. Le vin, je l'ai confié à Thierry Pouget un caviste de Vichy. Le pain c'est le Grenier à pain. Pour les fromages on travaille avec la fromagerie Déret dans l'Allier, mais aussi la Société laitière de Vichy.

L'été c'est la plage ou la gare ?

Les deux mon capitaine. On a prévu une immense terrasse de 300 m². Par contre, je ne sais pas encore si on va accepter les clients en maillot de bains.

Sérieux ?

Presque...



Superbe cadre
Salle climatisée

Du mardi au samedi

Service :

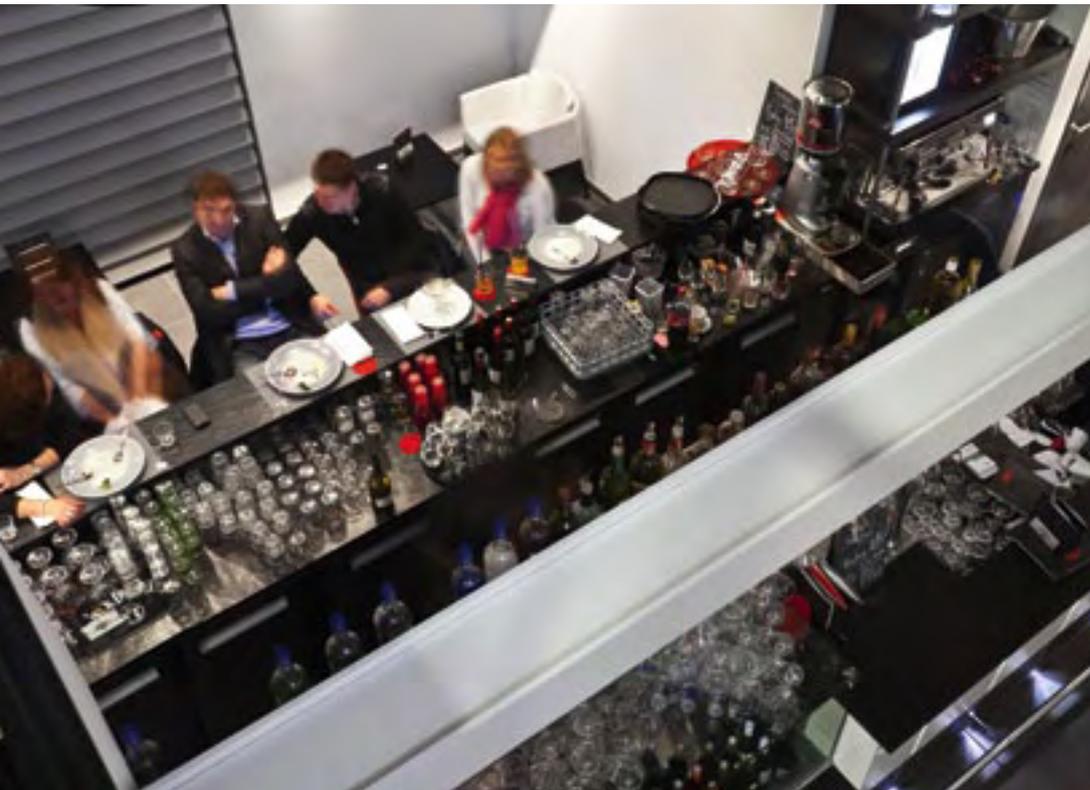
de 19h00 à 00h30



3, place de la Gare - 03200 VICHY

LE PYL PYL, EST ARRIVÉ EN GARE

PYL-POIL AU BON MOMENT



*Ambiance lounge
au bar pour commencer
la soirée.*



Autrefois, d'un temps que les « ipadophones » et autres « electro geeks » n'auront pas connu nous fréquentions par nécessité les bons vieux buffets de la gare. La clientèle de clients locaux, picturaux ou pittoresques, ne se mélangeait qu'involontairement (le temps d'une altercation) avec celle des égarés de la correspondance, victimes d'horaires amples. Le comptoir poisseux était encore encombré de vieilles bières chaudes et à vos pieds les mégots de clopes formaient des congères, même en été.

Bien sûr, vous auriez pu sortir de la gare à la recherche d'un lieu sympa ouvert mais la conjonction de ces deux critères aurait pu vous amener loin, très loin, bien après Oulan Bator... Sachez que ce temps est révolu. Dans le sillage du Comptoir, du Santa-Fé et de l'Académie, le PYL-PYL, le nouveau restaurant-brasserie de Pierre-Yves Lorgeoux (ancien chef du

« On a prévu une immense terrasse de 300 m². Par contre, je ne sais pas encore si on va accepter les clients en maillot de bains. »

Pierre-Yves Lorgeoux

Vichy Spa Hôtel les Célestins) est arrivé en gare de Vichy au printemps 2012. Les correspondances ne seront plus jamais comme avant et l'altruisme vichyssois pourra s'exprimer pleinement dans cet écrin moderne.

Le PYL PYL, place de la Gare.
Plus d'informations sur : www.pylpyl.fr

VICHY PRATIQUE

GUIDE RESTAURATION ET HÉBERGEMENT



LEXIQUE DES ABRÉVIATIONS

 Réservation
04 70 97 18 89

Central de réservation Office de tourisme

Alimentation sur place	Salle de séminaire	Accès handicapés	Qualité tourisme	Bottin gourmand	Camping qualité	Anglais
Bar	Parking	Téléphone	Qualité Auvergne	Trip advisor	Camping chèque	Espagnol
Ascenseur	Garage	Télévision	Union des métiers de l'industrie hôtelière	Contact hôtel	Clé Vacances	Italien
Laverie - Lave-linge	Groupe	Wi-Fi	Inter-hôtel	Château et hôtels collection	Groupe Accor	Allemand
Lave-vaisselle	Aire de service camping-cars	Jeux pour enfants	Thermhotel	Saveurs, plaisir, santé	Hôtel cart AFAQ	Polonais
Cour ou jardin privatif	Location de caravanes, bungalows, mobil-homes	Climatisation	Gîtes de France	Tables et auberges de France	Rabais du Silence	Russe
Equipements sportifs et de loisirs	Ticket-restaurant	Non fumeur	Fleurs de France	Guide Champérad	City Break	Arabe
Animaux admis	Carte bancaire	Plan d'eau, rivière, étang	Logis de France	Guide Michelin	Maître restaurateur	Néerlandais
Piscine	Clé vacances		Petit futé	Guide du Routard	Nouvelle norme	Portugais
			Guide vert Michelin	Guide Hubert		

Le B.A. ba des hôtels

Les hôtels classés « Tourisme » se signalent par l'apposition sur la façade d'un panneau hexagonal fond bleu lettres blanches : seuls les hôtels répondent aux normes de classement de l'année révisée du 14 février 1984 modifié, approuvé le ministère de l'énergie en cours. Les prix de location indiqués sont nets à l'exception de la taxe de séjour. Ils comprennent : chambre, petit-déjeuner, déjeuner et dîner, boissons non comprises. Ils ne donnent lieu à aucune perception supplémentaire pour les taxes d'État ou de service (sauf taxe de séjour). Ils correspondent dans chaque catégorie d'une part à la chambre la plus modeste en « minimum » basse saison et d'autre part à la chambre la plus confortable en « maximum » haute saison (base occupation 2 pers. - suppl. pour 1 pers.). Prenez la précaution de retenir votre chambre, notamment par l'intermédiaire de notre service « Hébergement » et demandez toutes précisions sur les prix exacts et tout compris.

Arrivez pour réserver :

Il s'agit d'une somme d'argent versée par le débiteur au moment de la conclusion d'un contrat qui ouvre une faculté de crédit à chacun des cocontractants. L'article 1590 du code civil dispose en effet : « Si une promesse de vente a été faite avec des arrhes, chacun des contractants est maître de s'en départir et celui qui les a données en les perdant et celui qui les a reçues en restituant le double ». Cette stipulation s'applique à toute promesse de contrat. En vertu de quoi, si un séjour est écourté ou annulé du fait du client, le sort des arrhes sera le suivant : quelles que soient les raisons de l'annulation totale ou partielle de séjour et ce, de façon irréversible, les arrhes restent acquises à l'hôtelier. Pour éviter tout litige, souscrivez un contrat « Auvergne Thermale Assistance ».

Taxe de séjour

Pts / jour / pers. - applicable sur la commune de Vichy

***	0,90 €
**	0,70 €
*	0,55 €
°	0,45 €
non classé	0,30 €

Ces taxes comprennent les surtaxes départementales.

RESTAURANTS

GASTRONOMIQUE | www.allier-hotels-restaurants.com | Réf.plan: C4



LA BRASSERIE DU CASINO

4, rue du Casino - 03200 Vichy

Tél. 04 70 98 23 06
bdvichy@wanadoo.fr

Cette jolie maison des années 20 est le passage obligé des avant et après spectacles. Côté cuisine, Olivier Tajetti orchestre une partition classique et savoureuse. Côté salle, Delphine Tajetti vous accueille chaleureusement avec toute son équipe. Terrasse fleurie. Entrée face à l'entrée des artistes.



Nb. de couverts	50 + 20 (terrasse)
Menus	12,50 + 22,50 €
Carte	à partir de 32 €
Menus groupes	42,50 €
Menus enfant	10 €
Derniers services	13h30 / 21h30
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	Ma / Me

GASTRONOMIQUE | Réf.plan: C4



LES CAUDALIES

7-9, rue Besse - 03200 Vichy

Tél./fax : 04 70 32 13 22

À deux pas du centre-ville, le restaurant Les Caudalies vous accueille dans un cadre style Napoléon III. Le chef vous propose une cuisine des terroirs français ainsi qu'une large carte des vins et une épicerie fine de produits venus de divers horizons.



Nb. de couverts	35
Menus	18,95 + 71,20 €
Carte	29 + 59 €
Menus groupes	sur demande
Menus enfant	14 €
Derniers services	14h / 21h (+ strada)
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	Di soir / Lu

GASTRONOMIQUE | www.jacquesdecoret.com | Réf.plan: D4



HOTEL RESTAURANT MAISON DECORET

15, rue du Parc - 03200 Vichy

Tél. 04 70 97 65 06
Fax : 04 70 97 80 11

jacques.decoret@wanadoo.fr

Restaurant avec Hôtel, 15 rue du Parc.
1 macaron guide Michelin, 4 toques Gault Millau, Champérad, Bôtin Gourmand, Relais château « Grand Chef », Meilleur ouvrier de France cuisine



Nb. de couverts	30 ind / 50 groupes
Menus	40 + 115 €
Menus enfant	25 €
Derniers services	13h30 / 21h30
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture excep.	vac. hiver, mi août/décl. sept.
Fermeture	Ma / Me

GASTRONOMIQUE | www.etna-vichy.com | Réf.plan: D4



L'ETNA

65, rue de Paris - 03200 Vichy

Tél. 04 70 98 47 85
contact@etna-vichy.com

Restaurant de gastronomie italienne. Cuisine toute en finesse et en arômes. Grande carte de vins italiens.



Nb. de couverts	30
Menus	23 + 38 €
Carte	25 + 39 €
Menus groupes	sur demande
Menus enfant (jusqu'à 10 ans)	9 €
Derniers services	13h30 / 22h30
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	Lu / Ma

GASTRONOMIQUE | www.vichy-spa-hotel.fr | Réf.plan: D4



LE N3

Allée Napoléon III - 03200 Vichy

Tél. 04 70 30 82 00
Fax : 04 70 30 82 01

vichy-spa-hotel-les-celestins@compagniedevichy.com

Le N3 et son nouveau Chef vous font partager le patrimoine exceptionnel de notre région. D'excellents produits locaux et de saison, des cuisson à basse température. Des menus gastronomiques et diététiques soigneusement composés pour le déjeuner et le dîner. À déguster sans culpabilité ! Une magnifique terrasse à découvrir en saison au cœur du parc Napoléon III.



Nb. de couverts	50
Menus	à partir de 45 €
Carte	à déconvr
Déjeuner d'affaire	33 €
Menus enfant	16 €
Derniers services	14h / 21h45
Date d'ouverture	toute l'année

GASTRONOMIQUE | www.pylpyl.fr | Réf. plan: D3

LE PYL PYL

Place de la Gare - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 51 74
restaurant@pylpyl.fr

Avec le Pyl Pyl, à la fois bar à pintxos, table d'hôtes et restaurant, Pierre-Yves Lorgeoux invente la « bistronomie, l'aspirit du plaisir. Le concept se veut décontracté par son service... Créatif, simple et de bon goût pour sa cuisine... Attrayant par sa cave et ses prix... Le meilleur du terroir cuisiné dans son plus simple raffinement « Le Goûts.



Nb. de couverts	120
Menus	à partir de 19 €
Carte	32, 45 €
Date d'ouverture	minuit (Table d'hôtes)
Formature	7/7

GASTRONOMIQUE | www.latabledantoine.com | Réf. plan: C4

LA TABLE D'ANTOINE

8, rue Burnol - 03200 Vichy
Tél / Fax : 04 70 98 99 71

Cuisine inventive, goûteuse et généreuse, réalisée entièrement maison à base de produits frais. Belle carte des vins. Décoration inspirée de l'architecture de la ville marant style Baltard et design. Jolie terrasse fleurie sur la rue piétonne. Accueil chaleureux. Excellent rapport qualité/prix. Bottin Gourmand 1*, Gault et Millau 14/20, Guide Michelin 2 fourchettes.



Nb. de couverts	30 + 16 (terrasse)
Menus	22, 62 €
Carte	45, 65 €
Menus groupes	sur demande
Menus enfant	13 €
Derniers services	13h / 20h45 (21h en saison)
Date d'ouverture	toute l'année
Ferm. (saison)	Lu / Di soir
Ferm. (hors-saison)	Lu / Je soir / Di soir

GASTRONOMIQUE | www.aletti.fr | Réf. plan: C4

LA VERANDA

3, place Joseph Aletti - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 21 21
Fax : 04 70 98 13 82
contact@aletti.fr

Dans la Véranda ou au bord de la piscine (en saison), notre chef vous invite à découvrir une cuisine alliant un monde de saveurs et un véritable plaisir gustatif, une cuisine traditionnelle et généreuse.



Nb. de couverts	80
Menus	17, 36 €
Carte	25, 50 €
Menus enfant	8 €
Derniers services	été : 14h / 22h30 hiver : 14h / 22h soir opérés : après Opéra soir JAV : après JAV

TRADITIONNEL | www.casino4chemins.com | Réf. plan: C4

CASINO LES 4 CHEMINS

Centre ccial les 4 Chemins
03200 Vichy
Tél. 04 70 97 95 37
Fax : 04 70 98 25 17
casino-4chemins@partouche.com

Restaurant panoramique climatisé. De 12 h à 14 h et 19 h à 23 h. L'express (11 €) et la formule liberty (15,50 €) uniquement le midi. Une carte toute en saveur pour une cuisine de qualité !



Nb. de couverts	90
Menus	23 ou 26 €
Carte	NC
Date d'ouverture	toute l'année
Formature	Lu / Ma Me soir

TRADITIONNEL | www.hotel-midland.com | Réf. plan: C4

LE DERBY'S

4, rue de l'Intendance - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 48 48
Fax : 04 70 31 31 89
hotelmidlandvichy@wanadoo.fr

Le restaurant Le Derby's de l'hôtel Midland****, une table à découvrir, un chef Maître restaurateur, dans un cadre 1900, vous propose une carte et des menus chargés de souvenir et d'authenticité inspirés et parfumés aux produits frais de saison.



Nb. de couverts	60
Menus	18, 49 €
Carte	9, 28 €
Menus groupes	17, 31 €
Menus enfant	12 €
Derniers services	14h / 21h
Date d'ouverture	16/03, 16/11
Formature	Di soir

TRADITIONNEL | www.pavillondenghien.com | Réf. plan: B3

LES JARDINS D'ENGHIEN

32, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 33 30
Fax : 04 70 31 67 82
hotel.pavi@wanadoo.fr

Vous déjeunerez ou dînez dans notre restaurant donnant sur la piscine et un agréable patio fleurie en été. Vous découvrirez une cuisine des saveurs avec notre menu « d'ici ou d'ailleurs. Vous serez sans aucun doute dépayés par notre cadre unique et harmonieux.



Nb. de couverts	NC
Menus	20, 32 €
Carte	18, 30 €
Menus groupes	20, 32 €
Menus enfant	9 €
Derniers services	13h15 / 21h
Date d'ouverture	01/02, 26/12
Ferm. (saison)	Lu / Di soir
Ferm. (hors saison)	Lu / Ve soir / Di soir

TRADITIONNEL - PIZZERIA | Réf. plan: D3



LE MASSILIA

59, rue de Paris - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 80 18

Carte italienne et française dans un cadre de style vénitien. Pizza au feu de bois. Quatre salles climatisées dont une salle pour groupes jusqu'à 45. Grande terrasse rafraîchie par brumisation à la belle saison. Ouvert 7j/7, carte de fidélité.



Nb. de couverts	100 + 60 (terrasse)
Menus	10,70 - 19,90 €
Carte	8,90 - 18 €
Menus de groupes	12 - 25 €
Menus enfant	9,80 €
Derniers services	14h / 23h
Date d'ouverture	toute l'année

BRASSERIE | www.centralh.fr | Réf. plan: B4



0 32

6, avenue Paul Doumer - 03200 Vichy
Tél. 04 70 31 45 00
Fax : 04 70 97 67 37
kyriadvichy@orange.fr

Au cœur de la ville, la brasserie le 0 32 vous propose une cuisine conviviale dans un cadre chaleureux. Possibilité de combiner plaisir du spa et restauration (happy déj à 25 € : 1 soin + 1 plat du jour).



Nb. de couverts	40
Menus	11,50 - 26 €
Carte	7 - 32 €
Derniers services	14h / 23h30
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	NC

BRASSERIE | www.vichy-spa-hotel.fr | Réf. plan: B4



LE BISTROT DES CÉLESTINS

111, boulevard des États-Unis - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 82 00
Fax : 04 70 30 82 01
vichy-spa-hotel-les-celestins
@compagniedevichy.com

Des plats traditionnels revisités par notre nouveau Chef. Des mets gourmands, généreux déclinés au rythme des saisons. Un rendez-vous plaisir dans un lieu incontournable au centre de Vichy. Le Bistrot vous accueille en terrasse, au cœur du parc Napoléon III, du printemps à la fin des beaux jours.



Nb. de couverts	50
Menus	à partir de 27 €
Formule entrée/plat ou plat/dessert	20 €
Carte	à découvert
Derniers services	14h / 23h45
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	Disco

instants
et plaisirs



Un séjour au Midland est une invitation aux plaisirs, une parenthèse de sérénité au cœur de Vichy. Son envoûtante architecture, cache l'univers feutré de la douceur qui plaît tant aux acteurs et artistes qui viennent chercher calme et gentillesse. La cuisine, classique et inventive, élaborée selon le marché mélange créativité, **gastronomie** et simplicité.

www.hotel-midland.com
4, rue de l'Intendance - 03200 Vichy
Tél. +33 (0)4 70 97 48 48
contact@hotel-midland.com

Chaque jour, notre plaisir est de vous proposer des instants d'émotion

BRASSERIE | www.allier-hotels-restaurants.com | Réf. plan: C4



LE LUTECE

3, rue de Paris - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 32 16
lelutece@wanadoo.fr

Au centre-ville, le Lutèce vous propose un grand choix de grillades de charolais, un faux-filet, une entrecôte aux herbes, une côte de boeuf pour 2 ou 3 personnes, la grillade du connaisseur (anglet, bavette, hampis, merlan, poire, araignée, rond de Paris) et un grand choix de plats à la carte. Du 01/10 au 15/04, venez déguster nos fruits de mer, plateau du pêcheur, plateau de fécaillier (pour 2 pers.)



Nb. de couverts	100
Menus	18, 38 €
Carte	23, 38 €
Menus enfant	7 €
Derniers services	14h / 22h
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	01/05, 24/12 25/12, 31/12

GASTRONOMIQUE | www.michelangelo-s.fr | Réf. plan: B5



MICHELANGELO.S

44, avenue Eugène Gilbert
03200 Vichy
Tél./Fax : 04 70 32 85 15

Restaurant gastronomique italien, spécialités italiennes.
Pâtes fraîches et plat du jour à emporter. Épicerie fine.

Nb. de couverts	20
Menus	17, 45 €
Carte	9, 20 €
Derniers services	13h / 21h
Date d'ouverture	toute l'année
Fermeture	Dim / Lu / Mer / Jeu / Ven

GASTRONOMIQUE | www.restaurantlarotonde-vichy.com | Réf. plan: B5



LA ROTONDE DU LAC

Boulevard de Lattre de Tassigny
03200 Vichy

Tél. 04 70 97 85 42
Fax : 04 70 97 85 43
info@restaurantlarotonde-vichy.com

*La table de Marlène : restaurant gastronomique dans une ambiance feutrée contemporaine. Ouvert toute l'année.

Sur les berges de l'Allier, Le Bistrot : ambiance brasserie au bord de l'eau, salon de thé, glacier, cuisine d'été. Cuisine traditionnelle avec des produits rigoureusement sélectionnés.
Ouvert d'avril à fin octobre du mardi au dimanche.

Nb. de couverts	55
Menus	30, 60 €
Carte	15, 30 €
Menus groupes	22, 50 €
Menus enfant	15 €
Derniers services	13h30 / 21h30
Date d'ouverture	01/02 - 09/01
Fermeture	Lu / Ma

TRADITIONNEL | www.autiffany-restaurant-vichy.com | Réf. plan: D4



AU TIFFANY

59, avenue du Président Doumer
03200 Vichy

Tél. 04 70 97 92 92
Fax : 04 70 31 33 40
tiffany.moinel@wanadoo.fr

Charmant restaurant où vous trouverez réunis l'accueil, le goût et la saveur d'une cuisine authentique et légère avec son menu déjanté. En centre ville, à quelques pas de la gare et de l'Hôtel de Ville. Quelques chambres tout confort à votre disposition. Parking facile - Accueil autocaristes. Restaurant climatisé.

Nb. de couverts	50
Menus	15,50, 36 €
Formule express	11 €
Menus groupes	12,50, 25 €
Menus enfant	10 €
Derniers services	13h15 / 21h
Date d'ouverture	toute l'année
Ferm. (hors salon)	Di soir

TRADITIONNEL | Réf. plan: D4



L'ESCARGOT QUI TETTE

82-84, rue de Paris - 03200 Vichy

Tél. 04 70 30 16 30
Fax : 04 70 31 54 92
lechambord@wanadoo.fr

Fondé en 1933, le restaurant «L'Escargot qui tette» maintient de génération en génération une tradition d'accueil familiale et une cuisine authentique renouvelée selon les saisons par Jean-Louis, petit fils de la Maison et Chef de cuisine.
Maître Restaurateur délégué au mois de septembre 2008.

Nb. de couverts	65 + 19 (terrace)
Menus	27, 55 €
Carte	36, 60 €
Menus groupes	27, 35 €
Menus enfant	10, 12 €
Derniers services	13h30 / 21h15
Date d'ouverture	1/02, 20/12
Fermeture	Di soir / Lu

TRADITIONNEL | Réf. plan: C5



LE MONTREIZE

22, place d'Allier - 03200 Vichy
Tél. 04 70 59 99 44

Ambiance contemporaine.
Cuisine auvergnate traditionnelle cuisinée avec les produits du terroir.
Viande charolaise.

Nb. de couverts	30
Menus	13, 23 €
Carte	12, 30 €
Menus enfant	8, 10 €
Fermeture	Di / Lu

TRADITIONNEL | www.lesnations.com | Réf plan: C5

LE NAPOLEON

13, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Tél. 04 70 98 21 63

Fax : 04 70 98 61 13

contact_lesnations@lesnations.com

Après une balade dans les parcs, entrez dans notre restaurant climatisé où l'harmonie des couleurs révèle une ambiance reposante propice aux plaisirs de la table. Traditionnelle ou régionale, la cuisine de notre Chef s'adapte à vos attentes. Composez vous-même votre repas, au gré de vos envies, parmi une grande sélection de mets.

Nb. de couverts	100
Menus	23,33 €
Carte	28,41 €
Menus groupes	23,35 €
Menus enfant	9,50 €
Derniers services	13h30 / 21h
Date d'ouverture	30/04, 20/10
Fermeture	Di soir

TRADITIONNEL | Réf plan: C3

LE RESTAURANT

1, avenue Thermale - 03200 Vichy

Tél. 04 70 30 52 52

Fax : 04 70 31 08 67

H0460@accor.com

Au cœur de la station, au bord des parcs, près des berges de l'Allier, le Restaurant propose une cuisine simple et de qualité. Restauration diététique dans le cadre «Maignir à Vichy». Réalisation de banquets, séminaires, congrès et repas de famille.

Nb. de couverts	100
Menus	19,30 €
Carte	7,13 €
Menus groupes	21,45 €
Menus enfant (5 - 12 ans)	9,50 €
Date d'ouverture	toute l'année

TRADITIONNEL | www.ibishotel.com | Réf plan: C3

LA TERRASSE

1, avenue Victoria - 03200 Vichy

Tél. 04 70 30 53 53

Fax : 04 70 31 55 05

H1514@accor.com

Situé au cœur de la station thermale, à proximité du lac d'Allier, des parcs, du centre ville et des centres de soins. Rallié directement par une passerelle au centre thérapeutique Callou. Cuisine traditionnelle, restauration diététique dans le cadre de «Maignir à Vichy». Réalisation de banquets, séminaires, congrès et repas de famille.

Nb. de couverts	100
Menus	20 €
Carte	plat à partir de 9,20 €
Menus groupes	à partir de 18 €
Menus enfant (5 - 12 ans)	à partir de 6 €
Derniers services	NC
Date d'ouverture	toute l'année

Brasserie du Casino

Véritable Institution, cette jolie maison des années 20 est le passage obligé des avants et après spectacles, sur réservation.

Côté cuisine, Olivier Tajetti orchestre une partition classique et savoureuse.

Côté salle, Delphine vous accueille chaleureusement avec son équipe.

Terrasse fleurie l'été



Face à l'entrée des Artistes de l'Opéra - 4, rue du Casino - 03200 Vichy
Tel. 04 70 98 23 06 - www.brasserie-du-casino - bdcvichy@wanadoo.fr

HÔTEL *** | www.centralh.fr | Réf plan: C4

CENTRAL HÔTEL KYRIAD

6, avenue du Président Doumer
1, boulevard Carnot - 03200 Vichy
Tél. 04 70 31 45 00
Fax : 04 70 97 67 37
kyriadvichy@orange.fr

Au cœur de Vichy : hôtel de charme entièrement rénové ; près des parcs, du Casino, de l'Opéra. Notre restaurant le Karoussal vous accueille dans sa nouvelle ambiance "cosy". Wifi gratuit, parking, câble/satellite, sèche-cheveux, balcon privatif, double-vitrage, spa, sauna, salle de fitness, salles de soins, cabine duo.

Nb. de chambres	35
Petit déjeuner	9 €
Chambre	de 69 à 110 €
Demi-pension	de 75 à 100 €
Pension complète	de 90 à 140 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

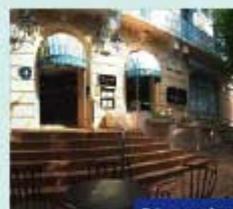
HÔTEL *** | www.hoteldegrignan.fr | Réf plan: C5

HÔTEL DE GRIGNAN

7, place de Sévigné
03200 Vichy
Tél. 04 70 32 08 11
Fax : 04 70 32 47 07
hoteldegrignan@orange.fr

L'hôtel de Grignan*** situé dans un quartier calme du centre-ville de Vichy, à proximité des parcs, des commerces, du Palais des Congrès-Opéra, vous accueillera dans un environnement convivial. Salle de séminaire (100 pers.), TV, terrasse, parking privé, Wifi.

Nb. de chambres	100
Petit déjeuner	de 10 à 14,50 €
Chambre	de 62 à 97 €
Demi-pension	de 84 à 180 €
Pension complète	nous consulter
Sup. animaux	4 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL *** | www.hotel-midland.com | Réf plan: C3

HOTEL MIDLAND

4, rue de l'Intendance - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 48 48
Fax : 04 70 31 31 89
hotelmidlandvichy@wanadoo.fr

Au centre-ville, à deux pas du domaine thermal, du Palais des Congrès-Opéra, l'hôtel Midland Logis de France 3 cheminées, nous rappelle le charme de la Belle Époque. Cette maison de bon goût est régie par deux frères, Alexandre en cuisine et William à l'accueil. Ses 50 chambres sont spacieuses et chaleureuses, certaines équipées de douche ou bain multi-jets. Alexandre, Maître restaurateur élabora une cuisine de goût et de tradition, recettes d'hier parfumées à l'air du temps. Salle de séminaire (25 pers.), parking privé fermé 5 €, TNT, sèche-cheveux, Wifi gratuit.

Nb. de chambres	50
Petit déjeuner	9 €
Chambre	de 55 à 90 €
Demi-pension	de 70 à 140 €
Pension complète	de 85 à 155 €
Sup. animaux	5 €
Date d'ouverture	15/03 - 18/11



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL *** | www.lesnations.com | Réf plan: C5

LES NATIONS

13, boulevard de Russie
03200 Vichy
Tél. 04 70 98 21 63
Fax : 04 70 98 61 13
contact_lesnations@lesnations.com

Idéalement situé en lisière des parcs Napoléon, du lac, du centre ville et du Palais des Congrès-Opéra, l'hôtel «Les Nations»*** vous accueille dans un bâtiment du début du 10^e siècle avec 71 chambres rénovées pour un séjour de détente et découverte. Son restaurant «La Napoléon» vous fera découvrir, dans un tout nouveau cadre, une cuisine traditionnelle, diététique et de terroir. Salle de séminaire (63 pers.), coffres clients, salon télévision, terrasse, parking public à proximité, câble/satellite, sèche-cheveux, double-vitrage. Wifi gratuit.

Nb. de chambres	71
Petit déjeuner	de 11 à 13,50 €
Chambre	de 48 à 109 €
Demi-pension	de 119 à 138 €
Pension complète	de 143 à 162 €
Sup. animaux	8 €
Date d'ouverture	30/03 - 20/10



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL *** | www.pavillondenghien.com | Réf plan: B5

LE PAVILLON D'ENGHIEN

32-34, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 33 30
Fax : 04 70 31 67 82
hotel.pav@wanadoo.fr

Situé dans le quartier thermal, vous résidez près des parcs, à deux pas des établissements thermaux, vous saurez apprécier notre cuisine équilibrée adaptée à votre séjour, ainsi que le confort de nos 20 chambres décorées avec soin et personnalisées. Notre jardin et piscine vous seront réservés pour votre détente. Salon télévision, terrasse, parking public à proximité, câble/satellite, mini-bar, terrasse privative, double vitrage.

Nb. de chambres	20
Petit déjeuner	9,50 €
Chambre	de 65 à 89 €
Demi-pension	de 80 à 133 €
Pension complète	de 103 à 179 €
Sup. animaux	10 €
Date d'ouverture	01/02 - 20/12



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL *** | Réf plan: B4A

HÔTEL VICHY THERMALIA

1, avenue Thermale - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 52 52
Fax : 04 70 31 08 67
info@destinationvichy.com

Au cœur de la station thermale, au bord des parcs, près des berges de l'Allier, l'Hôtel Vichy Thermalia, entièrement rénové en 2012, répond parfaitement aux exigences de ceux qui aiment profiter du confort en toute liberté. L'Hôtel est intégré aux thermas des «Dômes» et propose un panel de séjours détente. Parc, salon, salle de séminaire (200 pers.), terrasse, parking public sous l'hôtel, câble/satellite, mini-bar, sèche-cheveux, accès internet.

Nb. de chambres	78
Petit déjeuner	13,50 €
Chambre	de 80 à 130 €
Demi-pension	de 117,50 à 205 €
Pension complète	de 141,50 à 253 €
Sup. animaux	13,50 €
Date d'ouverture	11/03 - 31/12



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.ariane-hotel-vichy.com | Réf. plan: C3



ARIANE HÔTEL

46, rue Beauparant - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 42 06
Fax : 04 70 97 74 11
arianehotel@orange.fr

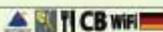
Hôtel** tout confort en centre-ville, à mi-chemin entre la gare, les thermes et les commerces. Chambres équipées douche/bain, TV, wifi. Chambres communicantes pour familles. Soirée d'apéro avec restaurants partenaires.

Nb. de chambres	12
Petit déjeuner	7 €
Chambre	de 40 à 72 €
Demi-pension	de 58 à 65 €
Pension complète	de 71 à 77 €
Sup. animaux	6 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | Réf. plan: D4



AU TIFFANY

59, avenue Président Paul Doumer
03200 Vichy
Tél. 04 70 97 92 92
Fax : 04 70 31 33 40
tiffany.moine@wanadoo.fr

Charmant hôtel indépendant, confortable, calme et accueillant, plein centre ville, proximité gare SNCF et Hôtel de Ville. À quelques minutes des Thermes et du Palais des Congrès-Opéra. À quelques pas du parking municipal gardé, la nuit zc. À disposition brochures et guides de visites de Vichy et sa région. Accès Wifi gratuit. Au restaurant Tiffany, le Goût, la saveur d'une authentique cuisine, légère et gastronomique est à découvrir. Dans une ambiance chaleureuse, Marielle et Bernard Moine vous accueilleront. Coffre-fort.

Nb. de chambres	7
Petit déjeuner	9,50 €
Chambre	de 49 à 78 €
Demi-pension (base 2 p.)	de 60 à 73,50 €
Pension complète	de 75 à 88,50 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | Réf. plan: B3



AUX THERMALINES

3, rue Louis Blanc - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 86 70
Port. 06 16 23 89 86
thermalinesvichy@hotmail.fr

Studios meublés équipés kitchenette. Minimum 1 semaine.

Nb. de chambres	23
Chambre	de 26 à 51 €
Date d'ouverture	toute l'année



HÔTEL ** | Réf. plan: C4



HÔTEL DE BIARRITZ

3, rue Grangier - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 81 20
Fax : 04 70 97 97 72
biarritz.hotel@orange.fr

Charmant hôtel de 16 chambres à 5 mn du centre ville où se trouve la majorité des commerces, casinos et restaurants. Confortable et chaleureux, l'hôtel de Biarritz se situe dans une rue calme à 200 mètres d'un parking public et à 10 mn à pied de la gare SNCF. Les principaux sites à visiter sont accessibles de l'hôtel. Espace détente avec TV, coin lecture et poste internet. Wifi gratuit. Aurora et Grégoire, les nouveaux gérants, se feront un plaisir de vous accueillir et de rendre votre séjour agréable.

Nb. de chambres	16
Petit déjeuner	7,50 €
Chambre	de 38 à 56 €
Chambre famille (3-4 p.)	de 57 à 80 €
Sup. animaux	6 €
Date d'ouverture	01/02 - 20/12



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.hotel-le-parc.com | Réf. plan: C5



BRIT HÔTEL, LE PARC RIVE GAUCHE

Rue de la Grange aux Grains
03700 Bellevue sur Allier
Tél. 04 70 58 81 81
Fax : 04 70 32 36 59
resiparc@wanadoo.fr

Le Parc Rive Gauche vous accueille dans un cadre agréable, face à un grand parc, en bordure de l'Allier. En quelques minutes à pied, vous serez au centre de Vichy et de tout son agencement. Nos chambres ont toutes un grand balcon avec salon de jardin, TV, tél., Wifi. Vous pouvez aussi bénéficier d'une cuisinette privative (+ 10 €). Grand parking gratuit ou garages privatifs sont à votre disposition.

Nb. de chambres	50
Petit déjeuner	9 €
Chambre	de 59 à 120 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.hotel-california-vichy.fr | Réf. plan: C3



HÔTEL CALIFORNIA

27, rue Jean Jaurès - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 85 05
Fax : 04 70 97 41 01
hotelcaliforniavichy@wanadoo.fr

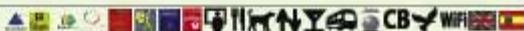
Hôtel ** en centre ville, 17 chambres dont 5 pour familles ou groupes sportifs. Petit jardin et parking à 200 m. Salon télévision, garage fermé, sèche-cheveux.

Nb. de chambres	17
Petit déjeuner	7 €
Chambre	de 40 à 80 €
Sup. animaux	5 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.hotel-chambord-vichy.com | Réf. plan : D4



HÔTEL CHAMBORD

82-84, rue de Paris - 03200 Vichy

Tél. 04 70 30 16 30

Fax : 04 70 31 54 92

le.chambord@wanadoo.fr

À proximité de la gare et à quelques pas du centre ville, l'hôtel Chambord vous accueille dans son ambiance familiale et dévouée. Ses chambres toujours rénovées vous assurent tout votre confort. Salon télévision, salle de séminaire (19 pers.), terrasse couverte, parking public à proximité, câble/satellite, sèche-cheveux, double-vitrage, accès Internet. Wifi gratuit.

Nb. de chambres	27
Petit déjeuner	de 9,50 à 12 €
Chambre	de 58 à 85 €
Demi-pension	de 62 à 72 €
Pension complète	de 80 à 85 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.ibishotel.com | Réf. plan : C3



HÔTEL IBIS

1, avenue Victoria - 03200 Vichy

Tél. 04 70 30 53 53

Fax : 04 70 31 55 05

H1514@accor.com

Situé au cœur de la Station Thermale, à proximité du lac d'Allier, des parcs, du centre ville et des centres de soins. Relié directement par passerelle au centre thérapeutique Cello. Restauration traditionnelle et menus diététiques. Wifi gratuit, salon télévision, terrasse, câble/satellite, double-vitrage. Hôtel 100% non fumeur.

Nb. de chambres	139
Petit déjeuner	9 €
Chambre	de 68 à 79 €
Demi-pension	de 112 à 128 €
Pension complète	de 152 à 178 €
Sup. animaux	9 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.hotelmoderne-vichy.fr | Réf. plan : C3



HÔTEL MODERNE

8, rue Max Durand Fardel

03200 Vichy

Tél. 04 70 31 20 21 / 06 50 75 71 09

Fax : 04 70 31 20 40

hotel.moderne.vichy@wanadoo.fr

Situé au cœur de Vichy, nous bénéficions d'un emplacement exceptionnel alliant proximité et quiétude, à 100 m du Parc des sources et du centre ville. Comportant 37 chambres rénovées, notre hébergement de qualité saura vous faire apprécier les nuits Vichyssoises. De plus, notre chef de cuisine saura réveiller vos papilles gustatives par une cuisine régionale de saison. Salon, salon télévision, restaurant climatisé, parking public à proximité, sèche-cheveux, terrasse privative, double vitrage.

Nb. de chambres	37
Petit déjeuner	8 €
Chambre	de 48 à 75 €
Demi-pension	de 56 à 91 €
Pension complète	de 62 à 94 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.hoteldenaples.fr | Réf. plan : C4



HOTEL DE NAPLES

22, rue de Paris - 03200 Vichy

Tél. 04 70 97 91 33

Fax : 04 70 97 91 28

hoteldenaples@orange.fr

Calm, accueil, terrasse-jardin pour vos petits déjeuners, chambres équipées du canal satellite, un parking privé pour vous recevoir au cœur de la ville. Confort et prix doux toute l'année. Salon télévision, terrasse, câble/satellite, sèche-cheveux, double-vitrage.

Nb. de chambres	28
Petit déjeuner	6,50 €
Chambre	de 42 à 55 €
Demi-pension	de 62 à 68 €
Pension complète	de 74 à 81 €
Sup. animaux	5 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.vichyevasion.com | Réf. plan : B3



INTER HÔTEL DE LA PLAGE

11-13, avenue P. Coulon

03200 Vichy

Tél. 04 70 98 18 48

Fax : 04 70 97 72 63

info@vichyevasion.com

L'hôtel de la Plage** est situé en plein cœur du quartier thermal, à deux pas du plan d'eau et du centre ville. Vous y trouvez un accueil chaleureux et convivial et vous apprécierez votre séjour dans l'une des 45 chambres rénovées. Parking et ascenseur sont à votre disposition. Salon télévision, terrasse, accès Wifi gratuit, câble/satellite, sèche-cheveux, salle de réunion, business center.

Nb. de chambres	45
Petit déjeuner	8,50 €
Chambre	de 52 à 110 €
Sup. animaux	5 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ** | www.hoteltrianon03.com | Réf. plan : C4



HÔTEL TRIANON

9, rue Desbrest - 03200 Vichy

Tél. 04 70 97 95 96

Fax : 04 70 97 63 48

ct.hotel.trianon@wanadoo.fr

Hôtel** rénové avec confort standard dans un immeuble de charme localisé dans une rue très calme en centre ville, proche de la gare, des thermes et du Palais des Congrès-Opéra. Salle de séminaire (10 pers.), coffres clients, câble/satellite, balcon et terrasse privatifs, accès Internet.

Nb. de chambres	18
Petit déjeuner	7 €
Chambre	de 49 à 59 €
Date d'ouverture	04/01 - 23/12



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL * | www.hotelrivieravichy.com | Réf. plan: C3

HÔTEL RIVIERA

5, rue de l'Intendance
03200 VichyTél. 04 70 98 22 32
Fax : 04 70 96 14 09
h.rivieravichy@gmail.com

Hôtel * récemment rénové en centre ville et à deux pas du centre thermal et des parcs. Cuisine de qualité et accueil familial. Salon télévision, parking public à proximité.

Nb. de chambres	20
Petit déjeuner	7 €
Chambre	de 38 à 48 €
Demi-pension	de 50 à 90 €
Pension complète	de 54 à 102 €
Date d'ouverture	01/03 - 31/10

Réservation
04 70 97 18 89HÔTEL | www.hoteldecognac-vichy.com | Réf. plan: C3

HÔTEL DE COGNAC

22, rue du Maréchal Gallieni
03200 VichyTél. 04 70 32 15 58 / 06 81 62 22 17
Fax : 04 70 32 15 58
hoteldecognac@wanadoo.fr

Sur Parc des Célestins. Accueil familial et convivial. Thermes à 15 mn à pied ou arrêt de bus à 80 mètres de l'hôtel. Proximité plan d'eau, Palais des Congrès-Opéra. Cuisine soignée traditionnelle, possibilité de régime. Chambres toujours rénovées. Salon TV, terrasse privative, stationnement gratuit et parking public à proximité. Wifi gratuit. Supplément TV chambre 2€.

Nb. de chambres	10
Petit déjeuner	de 5 à 6 €
Chambre	de 32 à 48 €
Demi-pension	de 41 à 79 €
Pension complète	de 45 à 87 €
Date d'ouverture	18/04 - 10/11

Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL | Réf. plan: D3



HÔTEL D'EUROPE (anciennement LE CYGNE)

2-4, rue Dachet / 57 bis, rue de Paris
03200 VichyTél. 04 70 98 21 03
contact@hotel-vichy.fr

Rénové en 2012, L'Hôtel Dachet combine aujourd'hui confort et élégance. Au centre de la ville thermale, à deux enjambées de la gare, des restaurants et des commerces, L'Hôtel est idéalement situé pour votre séjour à Vichy, qu'il soit d'affaires ou de tourisme. Chambres confortables, douche ou bain, TV satellite, suites parentales. Salon, terrasse, garage, Wifi gratuit.

Nb. de chambres	20
Petit déjeuner	2,80 €
Chambre	54 €
Date d'ouverture	toute l'année

Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL | Réf. plan: C3



HÔTEL NIVELON

28-30, rue Germot - 03200 Vichy

Tél. 04 70 98 48 68
nivelon.germot@orange.fr

7 chambres modulables avec kitchenette, quartier calme. 500 mètres du plan d'eau. Buanderie à disposition au sous-sol gracieusement.

Nb. de chambres	7
Chambre	29 €
Date d'ouverture	01/05 - 30/09

HÔTELS
AUX ENVIRONS DE VICHYHÔTEL | BELLERIVE-SUR-ALLIER | www.etaphotel.com | Réf. plan: A3

ETAP HÔTEL

145, avenue de Vichy
03700 Bellevue-sur-AllierTél. 08 92 68 32 20
Fax : 04 70 32 84 61
H2409@accor.com

L'Etap hôtel est situé face à l'hippodrome. Terrasse, câble/satellite, double vitrage.

Nb. de chambres	72
Petit déjeuner	4,95 €
Chambre	de 44 à 47 €
Chambre juillet/août	47 €
Sup. animaux	3 €
Date d'ouverture	toute l'année

Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL | BELLERIVE-SUR-ALLIER | www.premiereclasse.fr | Réf. plan : A4



HÔTEL PREMIÈRE CLASSE

Impasse de la rue du Golf
03700 Bellerive-sur-Allier
Tél. 04 70 59 99 75
Fax : 04 70 59 92 07
wchy@premiereclasse.fr

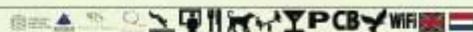
Dans un cadre tranquille et verdoyant, l'hôtel Première Classe est situé près des équipements sportifs de la ville. À moins de 5 km du centre ville. Réception automatique 24h/24 par carte bancaire. Accueil personnalisé en semaine de 6h30 à 11h00 et de 17h00 à 21h00, le week-end et les jours fériés de 7h00 à 11h00 et de 17h00 à 21h00. Soins d'équipe avec restauration en partenariat. Parking gratuit. Télévision, câble/satellite.

Nb. de chambres	69
Petit déjeuner	4,80 €
Chambre	de 35 à 42 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL *** | SAINT-PRIEST-BRAMEFANT | www.chateau-maulmont.com | 12 km de Vichy



CHÂTEAU DE MAULMONT

63310 Saint-Priest Bramefant
Tél. 04 70 59 14 95
Fax : 04 70 59 11 88
info@chateau-maulmont.com

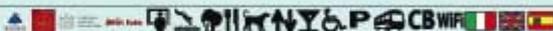
Situé entre Vichy et Clermont-Fd, le Château de Maulmont, ancien rendez-vous de chasse de la Princesse Adélaïde, vous offre un accueil chaleureux dans un cadre exceptionnel. Les chambres sont toutes uniques et décorées avec soin. Restaurant gastronomique (sur la terrasse en été), vue magnifique sur la vallée de l'Allier, piscine intérieure chauffée, sauna, piscine extérieure, practice de golf, VTT.

Nb. de chambres	19
Petit déjeuner	15 €
Chambre	de 135 à 195 €
Demi-pension	de 107,50 à 235 €
Date d'ouverture	30/03 - 03/11



Réservation
04 70 97 18 89

HÔTEL ***** | THURET | www.chateau-la-caniere.com | 29 km de Vichy



CHÂTEAU LA CANIÈRE

Rue de la Croix Blanche
63260 Thuret
Tél. 04 73 97 98 44
Fax : 04 73 97 98 42
reservation@chateau-la-caniere.com

Au beau milieu des plaines de la Limagne, le Château La Canière vous accueille dans un château-hôtel 5 étoiles d'une élégance unique en Auvergne. Cette « Folie » du XIX^e siècle, entourée d'un parc de 8 hectares, vous ouvre ses portes pour vos séjours professionnels ou privés. Soigneusement restauré pour offrir une qualité de prestations en accord avec des lieux riches d'un patrimoine historique et culturel, la Canière se distingue par le raffinement de son hospitalité et sa capacité d'accueil.

Nb. de chambres	26
Petit déjeuner	21 €
Chambre	de 130 à 600 €
Sup. animaux	20 €
Date d'ouverture	toute l'année



Réservation
04 70 97 18 89

GÎTES RURAUX

GÎTE ## | 2 pers. |
CREUZIER-LE-VIEUX | 3 km de Vichy



MAURICE NEBOUT | n° 41140
et 41010

11, rue de la Montagne Verte
03300 Creuzier-le-Vieux
Tél. 04 70 98 37 38 / 06 74 00 12 22

Nb. de lits	2
Prix (semaine)	de 160 à 220 €
Date d'ouverture	toute l'année

GÎTE ### | 10 pers. |
SAINT-GERMAIN-DES-FOSSÉS | 5 km de Vichy

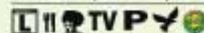


SERGE ODIN | n° 41066

19 bis, rue de Gregatière
03260 Saint-Germain-des-Fossés
Tél. 04 70 58 08 19 / 06 22 10 36 07
www.gitedesbartheaux.com

Nb. de lits	10
Prix (semaine)	NC
Date d'ouverture	toute l'année

GÎTE ## | 4 pers. |
BUSSET | 6 km de Vichy



RÉMI BEAUJEAN

5, chemin de bel air
03270 Busset
Tél. 04 70 59 26 44
remi.busset@orange.fr

Nb. de lits	3
Prix (semaine)	de 210 à 260 €
Date d'ouverture	toute l'année

RÉSIDENCES DE TOURISME

HÔTEL *** | Réf plan: BC4



HÔTEL RÉSIDENCE LES DÔMES

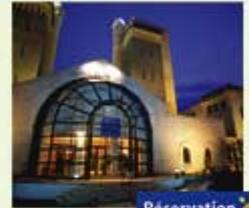
1, avenue Thermale - 03200 Vichy

Tél. 08 00 30 00 63

info@destinationvichy.com

Au cœur de la station thermale, au bord des parcs, près des berges de l'Allier, La Résidence Les Dômes est intégrée aux thermes des « Dômes » et propose un panel de séjours détente. Parking à proximité.

Nb. de chambres	50
Petit déjeuner	13,50 €
Forfait 21 jours	prix sur demande
Sup. animaux	13,50 €
Date d'ouverture	11/03 - 31/12


 Réservation
04 70 97 18 89

RÉSIDENCE DE TOURISME *** | BELLERIVE-SUR-ALLIER | www.hotel-le-parc.com | Réf plan: C5



LE PARC RIVE GAUCHE

Rue de la Grange aux Grains
03700 Belleville-sur-Allier

Tél. 04 70 58 81 81

Fax : 04 70 32 36 59
resiparc@wanadoo.fr

À 5 minutes du centre ville de Vichy, situé au calme dans un parc de 3 hectares, au bord de l'Allier. À proximité : piscine, tennis, golf.
Formule « hôtel » ou « résidence » en studio équipé de cuisinette, à la nuitée, à la semaine ou au mois.

Nb. de chambres	50
Nb. de studios et 2 places	50
Petit déjeuner	9 €
Date d'ouverture	toute l'année


 Réservation
04 70 97 18 89

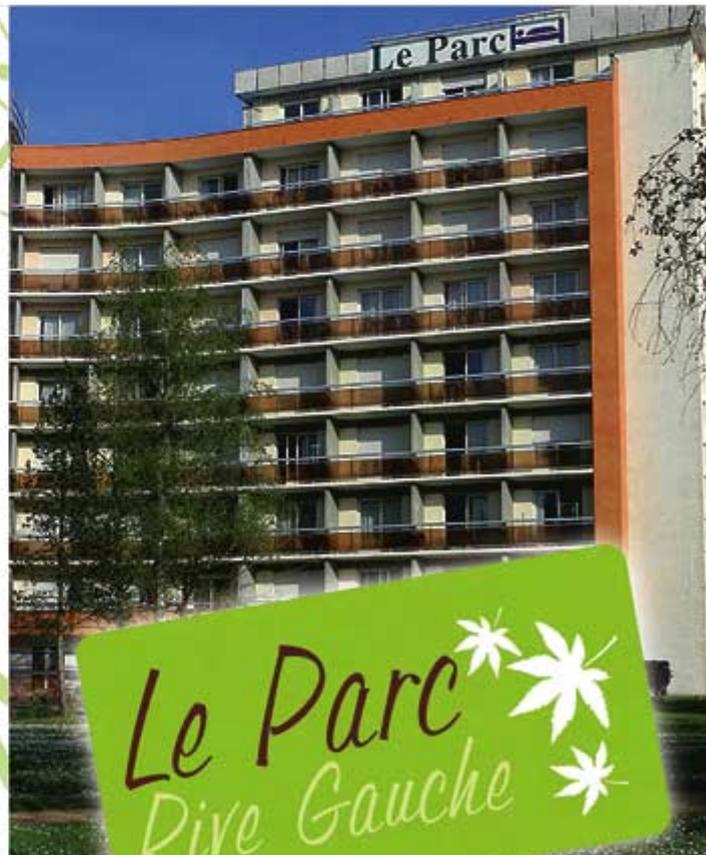
Hôtel résidence



A quelques minutes
à pied du centre de Vichy.

Le calme d'un parc de 2 hectares
au bord d'Allier.

Chambres ou studios avec cuisinette



Le Parc
Rive Gauche

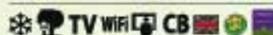
Rue de la Grange aux Grains - 03700 BELLERIVE

Tél. 04 70 58 81 81 Email : resiparc@wanadoo.fr Site : www.hotel-le-parc.com



CHAMBRES D'HÔTES

CHAMBRES D'HÔTES | Réf. plan: 04



Catherine Gauthier
LA DEMEURE
D'HORTENSE

62, avenue Président Doumer
03200 Vichy

Tél. 04 70 96 75 66 / 06 85 92 18 01
www.demeure-hortense.fr
catherine@demeure-hortense.fr



Nb. de chambres 1 p.	1
Nb. de chambres 2 p.	2
Nb. de suites 2 p.	2
Nuit + petit déjeuner	de 100 à 145 €
Date d'ouverture	toute l'année

Réservation 
04 70 97 18 89

CHAMBRES D'HÔTES | Réf. plan: 03



Marie-Claude Martin
LES PRINTANIÈRES

23, rue Harpet - 03200 Vichy

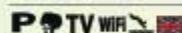
Tél. 04 70 98 03 26 / 06 74 41 77 29
www.lesprintanieres.com
mclaudemartin@wanadoo.fr



Nb. de chambres 4 p.	2
Nuit + petit déjeuner	de 60 à 130 €
Date d'ouverture	01/04 - 30/09 Le reste de l'année sur demande

Réservation 
04 70 97 18 89

CHAMBRES D'HÔTES | BELLERIVE-SUR-ALLIER | 3 km de Vichy



M. Baratin-Leroy
L'ORANGERIE

Impasse des Nénuphars
03700 Bellevue-sur-Allier

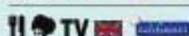
Tél. 04 70 97 14 81 / 06 71 98 80 59
06 08 05 24 79 /
eric-baratin@sfr.fr



Nb. de chambres 2 p.	1
Nb. de chambres 3 p.	1
Nuit + petit déjeuner	de 55 à 75 €
Date d'ouverture	06/01 - 21/12

Réservation 
04 70 97 18 89

CHAMBRES D'HÔTES | HAUTERIVE | 6 km de Vichy



Mme Gautherot-Pepin

12, avenue de Saint-Yorre

03270 Hauterive

Tél. 04 70 59 13 60 / 06 33 37 39 52

Nb. de chambres 2 p.	1
Nuit + petit déjeuner	de 45 à 55 €
Table d'hôtes	18 €
Date d'ouverture	15/04 - 15/10

CHAMBRES D'HÔTES | ST-PIEST-BRAMEFANT | 10 km de Vichy



Philippe Saillard
CHÂTEAU DU GUERINET

Route de Vichy
63310 Saint-Priest-Bramefant

Tél. 06 83 50 34 42
www.chateau-guerinet.com
chateau-du-guerinet@live.fr



Nb. de chambres 2 p.	4
Nb. de chambres 3 p.	2
Nb. de chambres 4 p.	1
Nuit + petit déjeuner	116 €
Lit supplémentaire	20 €
Date d'ouverture	toute l'année

Réservation 
04 70 97 18 89

CHAMBRES D'HÔTES | MARIOL | 15 km de Vichy



Enrico Danti

Les Breuils
8, route de Saint-Yorre
03270 Mariol

Tél. 04 70 41 00 03
Fax : 04 70 41 00 12
www.chambresdhotelsbreuils-vichy.com
canayma@orange.fr

Nb. de chambres 2 p.	5
Nuit + petit déjeuner	53 €
Table d'hôte	21 €
Lit supplémentaire	13 €
Date d'ouverture	toute l'année

Réservation 
04 70 97 18 89

CHAMBRES D'HÔTES | LA CHAPELLE | 17 km de Vichy



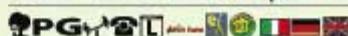
Evelyne Dauvergne
LA MAISON DES
COLLINES AUTOUR

Le Pouthier - 03300 La Chapelle

Tél. 04 70 41 82 20 / 06 62 23 35 43
www.la-maison-des-collines-autour.fr
evdauv@aol.com

Nb. de chambres 2 p.	3
Nuit + petit déjeuner	de 45 à 53 €
Lit supplémentaire	12 €
Table d'hôtes	20 €
Table d'hôtes enfant	10 €
Date d'ouverture	02/01 - 15/12

CHAMBRES D'HÔTES | LA CHAPELLE | 17 km de Vichy



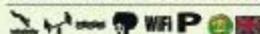
Bénita Mourges

Cognet - 03300 La Chapelle

Tél. 04 70 41 88 28 / 06 98 47 54 48
www.maison.cognet.free.fr
maison.cognet@free.fr

Nb. de chambres 2 p.	1
Nuit + petit déjeuner	70 €
Lit supplémentaire	15 €
Table d'hôtes	15 €
Table d'hôtes enfant	10 €
Date d'ouverture	01/03 - 30/11

CHAMBRES D'HÔTES **** | LORIGES | 22 km de Vichy

Chantal Foury
CHÂTEAU
DE TOUT Y FAULT

03500 Loriges

Tél. 04 70 34 73 38 / 06 63 90 23 69
www.chateau-toutyfault.fr
afouy@wanadoo.fr

Nb. de chambres 2 p.	4
Nb. de chambres 3 p.	1
Nuit + petit déjeuner	de 105 à 120 €
Lit supplémentaire	30 €
Date d'ouverture	toute l'année

CHAMBRES D'HÔTES *** | LE MAYET-DE-MONTAGNE | 23 km de Vichy

Mireille et Christian Monat
LE COUTURONLa Cartonnée
03250 Le-Mayet-de-MontagneTél. 04 70 56 45 14
www.le-couturon.com

Nb. de chambres 2 p.	3
Nb. de chambres 3 p.	1
Nb. de chambres 4 p.	1
Nuit + petit déjeuner	de 52 à 85 €
Table d'hôtes	20 €
Table d'hôtes enfant	10 €
Lit supplémentaire	20 €
Date d'ouverture	toute l'année

CAMPINGS

CAMPING *** | ABREST | www.camping-vichy.com | 1 km de Vichy



LA CROIX SAINT-MARTIN presque île Saint-Martin

Nicolas Chartraîne
99, avenue des Graviers-Allée du camping
03200 Abrest/Vichy
Tél. 04 70 32 67 74 / 06 10 94 70 90
camping-vichy@orange.fr

Camping familial, calme et reposant, dans un parc arboré situé en bordure de la rivière Allier. Aux portes de Vichy et à deux pas de la montagne Bourbonnaise. Location de Mobil Home. Wifi gratuit. Activités : piscine chauffée, boules, volley, ping-pong, badminton, pêche, VTT, jeux pour enfants, trampoline, babyfoot, billard. Juillet/août : descente de la rivière en canoë, jeu gonflable.

Superficie	2,7 ha
Emplacements	89
Tarif/jour	de 11,40 à 15,70 €
Location/semaine	de 231 à 610 €
Date d'ouverture	02/04 - 15/10



CAMPING **** | BELLERIVE-SUR-ALLIER | www.camping-acacias.com | 2 km de Vichy



LES ACACIAS AU BORD DU LAC

Nicole Therre
Rue Claude Dedoitte / Rue Eugénie Desgouttes
03700 Bellevue-sur-AllierTél. 04 70 32 36 22 /
Fax : 04 70 59 88 52
camping-acacias03@orange.frÀ 1,5 km de Vichy, 63 pl. ouvert du 01/04 au 10/10/12 + 22 pl. ouvert du 20/07 au 15/08/12. Le 2^e camping Les Acacias **, 40 pl. ouvert du 01/06 au 15/09/12. Piscine chauffée, aquatoboggan géant de 55 m avec son bassin de réception, piscine enfants, animations haute saison, super jeux d'enfants, wifi, canoës pédalos gratuits, bar, snack, locations de mobilhomes.

Superficie	2 ha
Emplacements	74
Tarif/nuit	de 11,90 à 17,50 €
Date d'ouverture	01/04 - 10/10



CAMPING **** | BELLERIVE-SUR-ALLIER | www.camping-beaurivage.com | 2 km de Vichy



BEAU RIVAGE SUR LES BERGES DE L'ALLIER

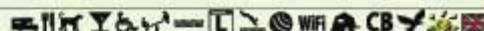
Patrice Bousu
Rue Claude Dedoitte
03700 Bellevue-sur-AllierTél. 04 70 32 26 85
camping-beaurivage@wanadoo.fr

Fort de ses 250 m de berge sur l'Allier, Beau Rivage vous offre un cadre verdoyant, calme et familial, sanitaires couverts et chauffés. La piscine couverte et chauffée, le toboggan géant de 50 m, le pétanque, les animations matin, après-midi et soir vous permettant de passer un séjour des plus agréables. Également à votre disposition : snack, bar, wifi, pédalo, canoë, pêche, ping-pong, foot, beach-volley...

Superficie	2 ha
Emplacements	80
Tarif/jour	13,10 €
Date d'ouverture	01/04 - 13/10



CAMPING *** | BRUGHEAS | www.campinglaroseraie.com | 7 km de Vichy



LA ROSERAIE

Bernard et Martine Pietrowicz
Route de Randan - 4, rue de la Boucharde - 03700 BrugheasTél. 04 70 32 43 33 / 07 86 82 40 30 / Fax : 04 70 32 26 23
camping.laroseraie@wanadoo.fr

Superficie	4,7 ha
Emplacements	82
Tarif/nuit	de 11,90 à 20,90 €
Date d'ouverture	15/03 - 15/11



MEUBLÉS

MEUBLÉS ****

F1 BIS** | 4 pers. | Réf.plan: C4**



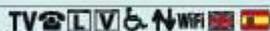
Marie-Angèle Graham, **PALAIS DU COMMERCE**
2, rue Sainte Barbe - 03200 Vichy

Prix de 60 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Angèle Graham - 1122, chemin du château - 06250 Mougins
Tél. 04 93 46 77 98 / 06 61 77 89 22 / Fax : 04 93 69 35 14
Mail : jmagraham@free.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F2** | 2 pers. | Réf.plan: C4**



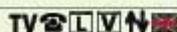
Dominique Lemaître, **LE CARLTON**
28, rue du Président Wilson - 03200 Vichy

Prix de 52 à 57 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Dominique Lemaître - 1 et 3, rue du Jura - 03300 Cusset
Tél. 04 70 98 02 97 / 06 81 05 97 05 / Mail : domilemaître@hotmail.com

Réservation
04 70 97 18 89

F2** | 2 pers. | Réf.plan: C4**



Jacqueline Maréchal, **PALAIS DES PARCS**
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 65 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jacqueline Maréchal - Chez Bayon - 42310 Saal Les Bains
Tél. 04 77 64 37 47

F2** | 3 pers. | Réf.plan: C4**

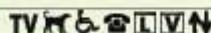


Guy Bertin, **RÉSIDENCE DE L'AMIRAUTÉ**
Rue du Président Wilson - 03200 Vichy

Prix de 32 à 39 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Guy Bertin - Les Egrés - 03440 Saint-Hilaire
Tél. 04 70 66 52 21 / 06 14 77 30 29 / Mail : gbertin@yahoo.fr

F2** | 3 pers. | Réf.plan: C4**



Marie-Denise Combas, **PALAIS DES PARCS**
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 38 à 50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Agence de l'Europe - 12, av. Aristide Briand - 03200 Vichy
Tél. 04 70 32 80 83 / Fax : 04 70 32 22 10

F3** | 4 pers. | Réf.plan: C3**



Anne-Marie Magenties, **RÉSIDENCE SEVIGNÉ**
10-11, place Sévigné - 03200 Vichy

Prix de 55 à 65 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Agence Lagrue-Sogtra - 31, rue Georges Clémenceau - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 60 40 / Fax : 04 70 98 37 57 / Mail : agence.lagrue@wanadoo.fr
www.lagrue-immobilier-vichy.com

F3** | 4 pers. | Réf.plan: C4**



Bernard Mothes, **LE CARLTON**
28, rue du Président Wilson - 03200 Vichy

Prix de 64 à 70 €
Ouverture 01/04, 30/11

S'adresser à : Jean-Maurice Mallet - 26A, rue de la Corne - 03300 Crozier-Le-Vieux / Tél. 04 70 98 85 41 / 06 78 20 00 14

Réservation
04 70 97 18 89

MEUBLÉS ***

STUDIO* | 2 pers. | Réf.plan: C4**



Jeanne Careme, **LE SPLENDID**
28, rue Maréchal Foch - 03200 Vichy

Prix de 28 à 38 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jeanne Careme - 2, rue de la chouette - 21000 Dijon
Tél. 03 80 30 15 95 / 06 80 03 91 08 / Mail : jeanne.careme@wanadoo.fr

5 STUDIOS* | 2 pers. | Réf.plan: C4**



VILLA VICTOR HUGO / PARVA
5/16, rue Hubert Colambier - 03200 Vichy

Prix de 28 à 31 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Didier Lubost - Tél. 04 70 58 71 77 / 06 71 66 37 45
Fax : 04 70 58 71 78 / Mail : parva@wanadoo.fr

Réservation
04 70 97 18 89

9 STUDIOS* | 2 pers. | Réf.plan: B3**



Marie-Christine Vernisse, **RÉSIDENCE CALLOU**
40, rue Callou - 03200 Vichy

Prix de 33,50 à 40,50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-christine Vernisse - 40, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 86 70 / 06 16 23 89 86

STUDIO* | 3 pers. | Réf.plan: B4**

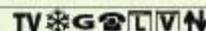


Marie-Laure Meslin, **RÉSIDENCE DU PARC**
21, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 35 à 45 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Laure Meslin - 10, rue des Feuillantines - 75005 Paris
Tél. 06 03 21 23 46 / Mail : mmlm@jovergne.fr

F1* | 2 pers. | Réf.plan: C3**



Éliane Bassot, **VILLA JAURES**
1 bis, rue Jean Jaurès - 03200 Vichy

Prix 50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Éliane Bassot - 16, rue de la gare - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 82 27 / 06 08 91 13 67 / Mail : eliane.bassot@orange.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F1 *** | 2 pers. | Réf. plan: C4



Frédéric Campo
33, place Charles de Gaulle - 03200 Vichy

Prix 39 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Georges Campo - 11, rue du Vingré - 03200 Vichy
Tél. 06 99 21 23 79 / Mail : georges.campo@sfr.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F1 *** | 2 pers. | Réf. plan: C/D4



Francis Chevrollier
13, rue Roovère - 03200 Vichy

Prix de 22 à 24 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Francis Chevrollier - 66, boulevard Monplaisir - 49100 Angers
Tél. 02 41 43 89 87 / 06 32 51 31 16 / Mail : francis.chevrollier@wanadoo.fr

2 F1 *** | 2 pers. | Réf. plan: B4

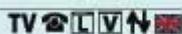


Marie-Denise Combas, PALAIS DES PARCS
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 25 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Agence de l'Europe - 12, av. Aristide Briand - 03200 Vichy
Tél. 04 70 32 80 83 / Fax : 04 70 32 22 10

F1 *** | 2 pers. | Réf. plan: C4



Marcelle Coppere, LES AMBASSADEURS
10, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 28 à 32 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Agence Lagrue-Sogitra - 31, rue Georges Clémenceau - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 60 40 / Fax : 04 70 98 37 57 / www.lagrue-immobilier-vichy.com
Mail : agence.lagrue@wanadoo.fr

F1 *** | 2 pers. | Réf. plan: B4



Mireille Joubert, LE MONTE CARLO
10, rue Alqué - 03200 Vichy

Prix de 35 à 44 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Mireille Joubert - La Fontaine - 49390 Vernail
Tél. 02 41 51 42 56 / 06 78 16 10 23 / http://joubertjean-jacques.perso.sfr.fr
Mail : mireillejoubert@gmail.com

F1 BIS *** | 2 pers. | Réf. plan: C4



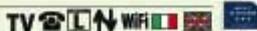
Dominique Lemaitre, LE CARLTON
28, rue du Président Wilson - 03200 Vichy

Prix de 42 à 49 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Dominique Lemaitre - 1 et 3, rue du Jura - 03300 Cusset
Tél. 04 70 98 02 97 / 06 81 05 97 05 / Mail : domlemaitre@hotmail.com

Réservation
04 70 97 18 89

F1 *** | 3 pers. | Réf. plan: D3



Marie-Angèle Graham
1, rue Pasteur - 03200 Vichy

Prix 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Angèle Graham - 1122, chemin du château - 06250 Mougins
Tél. 04 93 46 77 98 / 06 61 77 89 22 / Fax : 04 93 69 35 14
Mail : jmagraham@free.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: C4

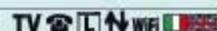


Chantal Attali, RÉSIDENCE ASTORIA
2, rue du Président Wilson - 03200 Vichy

Prix de 37 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Chantal Attali - 6, rue Sornin - 03200 Vichy
Tél. 04 70 96 22 95 (15h-19h) / 06 61 10 81 06 / Mail : astonvichy@gmail.com
www.papvacances.fr/annonces/location-appartement-vichy-r205109008

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: D4



Georges Campo, RÉSIDENCE ALBERT 1^{er}
35, rue Sainte-Cécile - 03200 Vichy

Prix 39 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Georges Campo
Tél. 06 99 21 23 79

Réservation
04 70 97 18 89

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: C4



Patrice Combas, RÉSIDENCE DU PARC
21, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 30 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Agence de l'Europe - 12, av. Aristide Briand - 03200 Vichy
Tél. 04 70 32 80 83 / Fax : 04 70 32 22 10

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: D3



Jean-Michel Duville
19, rue Dubessay - 03200 Vichy

Prix 47 €
Ouverture 01/04 - 31/11

S'adresser à : Jean-Michel Duville - Chevaine - 63620 Glet
Tél. 04 73 21 78 00 / 06 29 43 78 67 / Mail : jmcduville@wanadoo.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: C4



M. ou M^{me} Bernard Ludot, RÉSIDENCE DU PARC
21, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 42 à 52 €
Ouverture 01/03 - 15/12

S'adresser à : M. ou Mme Bernard Ludot
Tél. 04 70 98 17 62 / 06 16 60 48 19

Réservation
04 70 97 18 89

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: D3



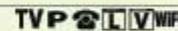
Gérard Noizat, VILLA GENOVY
23, rue Dacher - 03200 Vichy

Prix de 50 à 57 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Gérard Noizat
Tél. 05 55 23 33 61 / 06 11 51 67 45

Réservation
04 70 97 18 89

F2 *** | 2 pers. | Réf. plan: C3



Jean-Luc Porco, LE PAVILLON DES OISEAUX
3, rue d'Amiens - 03200 Vichy

Prix de 52 à 70 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jean-Luc Porco - 3, rue d'Amiens - 03200 Vichy
Tél. 04 70 31 73 13 / Mail : Jean-luc.porco@wanadoo.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F2 *** | 3 pers. | Réf. plan: C4



Janine Barge-Parant, RÉSIDENCE DU PARC
23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 38 à 46 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Janine Barge-Parant - Dorson - 63920 Paschadoires
Tél. 04 73 80 23 30 / Mail : rbarge@wanadoo.fr

F2 *** | 4 pers. | Réf. plan: D3



Françoise Besse, VILLA DE LA SOURCE
29, avenue Eugène Gilbert - 03200 Vichy

Prix de 50 à 55 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Françoise Besse - 29, avenue Eugène Gilbert - 03200 Vichy
Tél. 01 46 75 00 46 / 06 98 78 74 66 / Mail : villadelasource@sfr.fr
http://locationvichy.over-blog.com

HÉBERGEMENTS

F2 * | 4 pers. | Réf. plan: B4**

TV     

Marie-Laure Meslin, **PALAIS DES PARCS**
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 45 à 55 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Laure Meslin - 10, rue des Feuillantines - 75005 Paris
Tél. 06 03 21 23 46 / Fax : 01 43 29 38 58 / Mail : mlm@jpvargne.fr

F2 * | 4 pers. | Réf. plan: C3**

TV     

Marie-Claude Poirier
RÉSIDENCE LES LILAS 1 - BAT D
10, rue Pétillat - 03200 Vichy

Prix de 40 à 50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Claude Poirier - Le bourg - 58220 Cussy les Bois
Tél. 03 86 39 85 16 / 06 62 75 85 16

F3 * | 4 pers. | Réf. plan: C3**

TV     

Jacqueline Bernard, **VILLA LA SOLOGNOTTE**
152, rue Jean Jaurès - 03200 Vichy

Prix de 45 à 60 €
Ouverture 15/01 - 15/12

S'adresser à : Jacqueline Bernard
Tél. 04 70 96 23 05 / Mail : jacqueline.bernard@wanadoo.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F3 * | 4 pers. | Réf. plan: C3**

TV      

Anne de Cavet-Grelet, **LE CHALET**
16, rue de Longchamp - 03200 Vichy

Prix de 52 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Anne de Cavet-Grelet
Tél. 04 70 31 95 44 / 06 85 43 32 13

Réservation
04 70 97 18 89

MEUBLÉS **

2 STUDIOS ** | 1 pers. | Réf. plan: C3

TV    

Martine Demarque, **VILLA COLETTE**
40, bis avenue Thermale - 03200 Vichy

Prix de 20,50 à 25,50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Martine Demarque
Tél. 04 70 41 95 68

Réservation
04 70 97 18 89

STUDIO ** | 1 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto,
RÉSIDENCE THERMALE DESBREST
21, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 25 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy / Tél. 04 70 97 96 61 / 06 82 08 12 54
Mail : bamardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

2 STUDIOS ** | 2 pers. | Réf. plan: C4



Marie-Thérèse Beurrier, **VILLA VICTORIA**
17, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix 24 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Thérèse Beurrier - 22, rue Maréchal Gallieni - 03200 Vichy
Tél./Fax : 04 70 32 15 58 / Mail : hoteldecognac@wanadoo.fr

19 STUDIOS ** | 2 pers. | Réf. plan: C4

TV    

VILLA VICTOR HUGO / PARVA
5/16, rue Hubert Colombier - 03200 Vichy

Prix de 25 à 31 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Didier Lubost - Tél. 04 70 58 71 77 / 06 71 66 37 45
Fax : 04 70 58 71 78 / Mail : parva@wanadoo.fr

Réservation
04 70 97 18 89

3 STUDIOS ** | 2 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto,
RÉSIDENCE THERMALE DESBREST
21, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 25 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy / Tél. 04 70 97 96 61 / 06 82 08 12 54
Mail : bamardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

5 STUDIOS - 2 F1 ** | 2 pers. | Réf. plan: B4

Gérard Servagent, **MEUBLÉ DU QUAI D'ALLIER**
1, avenue Stucki - 03200 Vichy

Prix de 32 à 48 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Gérard Servagent
Tél. 04 70 97 78 50 / Fax : 04 70 98 90 24

Réservation
04 70 97 18 89

F1 ** | 1 pers. | Réf. plan: C4



Marie-Thérèse Beurrier, **VILLA VICTORIA**
17, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix 32 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Thérèse Beurrier - 22, rue Maréchal Gallieni - 03200 Vichy
Tél./Fax : 04 70 32 15 58 / Mail : hoteldecognac@wanadoo.fr

F1 ** | 1 pers. | Réf. plan: D3

TV 

Yves Lefevre
7, rue de Beautieu - 03200 Vichy

Prix 25 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Yves Lefevre - 7, rue de Beautieu - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 93 20 (après 19h) / 07 86 98 48 02

3 F1 ** | 2 pers. | Réf. plan: C4



Marie-Thérèse Beurrier, **VILLA VICTORIA**
17, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 29 à 31 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Thérèse Beurrier - 22, rue Maréchal Gallieni - 03200 Vichy
Tél./Fax : 04 70 32 15 58 / Mail : hoteldecognac@wanadoo.fr

F1 ** | 2 pers. | Réf. plan: C3



Marie-Thérèse Beurrier
20, rue du Maréchal Gallieni - 03200 Vichy

Prix 32 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Marie-Thérèse Beurrier - 22, rue Maréchal Gallieni - 03200 Vichy
Tél./Fax : 04 70 32 15 58 / Mail : hoteldecognac@wanadoo.fr

F1 ** | 2 pers. | Réf. plan: C3

TV  

VILLA AGNES
18, rue de l'Intendance - 03200 Vichy

Prix 44 €
Ouverture 01/03 - 31/12

S'adresser à : Agnès Bouchon - 22, rue Champ Faullat - 03500 St Pourçain/Steule
Tél. 06 68 93 82 33 / Mail : aggie.bouchon@gmail.com / www.villagnes.com

Réservation
04 70 97 18 89

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C4



Jacques Chapy, **RÉSIDENCE DU PARC**
23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 24 à 29 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jacques Chapy - 142, avenue Thermale - 03200 Vichy
Tél. 04 70 41 94 69 / 06 85 16 55 61

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C4

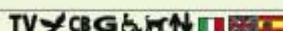


Jacques Chapy, **RÉSIDENCE DU PARC**
23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 24 à 29 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jacques Chapy - 142, avenue Thermale - 03200 Vichy
Tél. 04 70 41 94 69 / 06 85 16 55 61

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C4



Catherine Chavarochette
3, rue de Paris - 03200 Vichy

Prix de 30 à 32 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : LE LUTECE S.A. - 3, rue de Paris - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 32 16 / 06 85 75 91 71 / Mail : lelutece@wanadoo.fr / www.aller-hotels-restaurants.com

2 F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: B3



Croisel/Soulier, **LES GODETIAS**
15, rue Callou - 03200 Vichy

Prix de 19 à 30/38 €
Ouverture 01/03 - 30/11

S'adresser à : 15, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 33 36

5 F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C3



Croisel/Soulier, **VILLA DE REIMS**
8, rue Chomel - 03200 Vichy

Prix de 21 à 30/38 €
Ouverture 01/02 - 15/11

S'adresser à : 15, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 33 36

3 F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C3



Martine Demarque, **VILLA COLETTE**
40 bis, avenue Thermale - 03200 Vichy

Prix de 25,50 à 28,50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Martine Demarque
Tél. 04 70 41 95 68

Réservation
04 70 97 18 89

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: B3



Christian Devienne
9, rue Louis Blanc - 03200 Vichy

Prix de 28 à 31 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Christian Devienne - 9, rue Louis Blanc - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 64 99

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C3



Régis Fumat
13, avenue Thermale - 03200 Vichy

Prix 41 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Régis Fumat - 8, place Lastayras - 03200 Vichy
Tél. 06 64 34 36 96 / Mail : regisfumat@live.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: D5

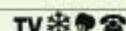


Yvette Hebrard, **RÉSIDENCE DE NÎMES**
109, rue du Maréchal Lyautey - 03200 Vichy

Prix 32 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Yvette Hebrard - 109, rue du Maréchal Lyautey - 03200 Vichy
Tél. 04 70 32 36 26

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: C3



Paulette Lemoine, **GAI REPOS**
3, rue de Longchamp - 03200 Vichy

Prix de 31 à 37 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Paulette Lemoine - 3, rue de Longchamp - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 14 00

F1 BIS ** | 2 pers. | Réf.plan: C4



Monique et Claude Pourtier,
RÉSIDENCE EUGÉNIE
10, square Général Lederc - 03200 Vichy

Prix de 35 à 48 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Monique et Claude Pourtier - 29, route de Chezeau - 58400 Cheulignes
Tél. 03 86 37 80 14 / Mail : monique.pourtier@orange.fr

F1 ** | 2 pers. | Réf.plan: B3



Janine Vernadat
19, bis rue Chomel - 03200 Vichy

Prix 27 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Janine Vernadat - 5, rue Croix Jean Béraud - 03500 St Pourçain/Sioule
Tél. 04 70 45 30 47 / 06 50 71 09 16 / Mail : javernadat@wanadoo.fr

F2 ** | 2 pers. | Réf.plan: C3



Bernard Angeli, **RÉSIDENCE L'ARCADIANE**
37, avenue Thermale - 03200 Vichy

Prix de 36 à 41 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Angeli - Résidence Rivoli - 5, boulevard de Russie - 03200 Vichy
Tél. 04 70 31 47 77 / 06 65 20 06 05

F2 ** | 2 pers. | Réf.plan: C4



Simone Bayle, **RÉSIDENCE DU PARC**
21-23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix 42 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Simone Bayle - 4, rue de Paris - 63300 Thiers
Tél. 04 75 80 60 24 / 06 10 44 45 35

F2 ** | 2 pers. | Réf.plan: C4

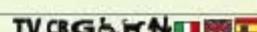


Louise Carre-Ouvrand, **PALAIS DES PARCS**
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 30 à 34 €
Sup. animaux 1 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Louise Carre-Ouvrand - Palais des Parcs
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy / Tél. 04 70 96 07 21 / 06 65 51 84 88

F2 ** | 2 pers. | Réf.plan: C4



Catherine Chavarochette
3, rue de Paris - 03200 Vichy

Prix de 30 à 34 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : LE LUTECE S.A. - 3, rue de Paris - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 32 16 / 06 85 75 91 71 / Mail : lelutece@wanadoo.fr
www.aller-hotels-restaurants.com

F2 ** | 2 pers. | Réf. plan: C4

TVP     

Didier Ciry, RÉSIDENCE DU CASINO DES FLEURS
Rue Somn Bât. C1 - 03200 Vichy

Prix 45 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Didier Ciry - Le Montignon - 58220 Cassy-les-Bois
Tél. 03 86 39 81 64 / Mail : didierciry@obsats.net

4 F2 ** | 2 pers. | Réf. plan: C3

TV    

Martine Demarque, VILLA COLETTE
40 bis, avenue Thermale - 03200 Vichy

Prix de 30 à 33 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Martine Demarque
Tél. 04 70 41 95 68

Réservation
04 70 97 18 89

F2 ** | 2 pers. | Réf. plan: C4

TV 

Jean-Pierre Gazet
6, rue de l'Hôtel des Postes - 03200 Vichy

Prix de 2450 à 2980 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jean-Pierre Gazet - 6, rue de l'Hôtel des Postes - 03200 Vichy
Tél. 04 70 31 15 28 / 06 78 39 15 63 / Mail : jeanpierrgazet@wanadoo.fr

F2 ** | 2 pers. | Réf. plan: D3

TV 

Yves Lefevre
7, rue de Beaulieu - 03200 Vichy

Prix 28 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Yves Lefevre - 7, rue de Beaulieu - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 93 20 (après 19h) / 07 86 98 48 02

F2 ** | 3 pers. | Réf. plan: C3

TV  

VILLA AGNES
18, rue de l'Intendance - 03200 Vichy

Prix 46 €
Ouverture 01/03 - 31/12

S'adresser à : Agnès Bouchon - 22, rue Champ Faullet - 03500 St Pourçain/Sioule
Tél. 06 68 93 82 33 / Mail : aggie.bouchon@gmail.com / www.villaagnes.com

F2 ** | 3 pers. | Réf. plan: C4

Ginette Khouty-Bannery
8, rue Nicolas Larbaud - 03200 Vichy

Prix de 31 à 41 €
Ouverture 01/05 - 30/09

S'adresser à : Ginette Khouty-Bannery - 8, rue Nicolas Larbaud - 03200 Vichy
Tél. 04 70 31 80 68

F2 ** | 3 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto
Résidence Thermale Desbrest
21, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 25 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy / Tél. 04 70 97 96 61
06 82 08 12 54 / Mail : bernardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

F2 ** | 3 pers. | Réf. plan: D4

TVP

Martine Simon-Chopard
68, rue de Paris - 03200 Vichy

Prix de 30 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Hubert Marchal - 31, rue Givots - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 64 31 / 06 71 83 17 11

F2 ** | 4 pers. | Réf. plan: C3

TV 

VILLA AGNES
18, rue de l'Intendance - 03200 Vichy

Prix 48 €
Ouverture 01/03 - 31/12

S'adresser à : Agnès Bouchon - 22, rue Champ Faullet - 03500 St Pourçain/Sioule
Tél. 06 68 93 82 33 / Mail : aggie.bouchon@gmail.com / www.villaagnes.com

F2 ** | 4 pers. | Réf. plan: C3

TV   

Paulette Lemoine, GAI REPOS
3, rue de Longchamp - 03200 Vichy

Prix de 37 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Paulette Lemoine - 3, rue de Longchamp - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 14 00

F2 ** | 4 pers. | Réf. plan: D3

TV   

Gérard Noizat - VILLA GENOVY
23, rue Dacher - 03200 Vichy

Prix de 30 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Gérard Noizat
Tél. 05 55 23 33 61 / 06 11 51 67 45

Réservation
04 70 97 18 89

F3 ** | 2 pers. | Réf. plan: D4

TV    

Isabelle Dantressangle
1, rue Pasteur - 03200 Vichy

Prix de 25 à 49 €
Ouverture 01/02 - 31/10

S'adresser à : Agence Lagrue - 31, rue Georges Clémenceau - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 60 40 / Fax : 04 70 98 37 57 / Mail : agence.lagrue@wanadoo.fr
www.dantressangle.com/vichy.htm

F3 ** | 3 pers. | Réf. plan: C3

TVP  

Jean-Luc Porco, PAVILLON DES OISEAUX
3, rue d'Amiens - 03200 Vichy

Prix de 44 à 63 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jean-Luc Porco
Tél. 04 70 31 73 13

Réservation
04 70 97 18 89

F3 ** | 4 pers. | Réf. plan: C4

TV   

Marie-Denise Combas, RÉSIDENCE DU PARC
21, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 40 à 54 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Agence de l'Europe - 12, avenue Aristide Briand - 03200 Vichy
Tél. 04 70 32 80 83 / Fax : 04 70 32 22 10 / Mail : agence-europe@wanadoo.fr

MEUBLÉS *

STUDIO * | 1 pers. | Réf. plan: C4

TV   

VILLA VICTOR HUGO / PARVA
5-16, rue Hubert Colombier - 03200 Vichy

Prix de 19 à 21 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Didier Lubost / Tél. 04 70 58 71 77 / 06 71 66 37 45
Fax : 04 70 58 71 78 / Mail : parva@wanadoo.fr

Réservation
04 70 97 18 89

2 STUDIOS * | 1 pers. | Réf. plan: C4TV    **VILLA PARVA / VICTOR HUGO**
5-16, rue Hubert Colombier - 03200 VichyPrix de 19 à 21 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Didier Lubost / Tél. 04 70 58 71 77 / 06 71 66 37 45
Fax : 04 70 58 71 78 / Mail : parva@wenadoo.frRéservation
04 70 97 18 89**STUDIO * | 2 pers. | Réf. plan: C4**TV    **VILLA VICTOR HUGO / PARVA**
5-16, rue Hubert Colombier - 03200 VichyPrix de 25 à 27 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Didier Lubost / Tél. 04 70 58 71 77 / 06 71 66 37 45
Fax : 04 70 58 71 78 / Mail : parva@wenadoo.frRéservation
04 70 97 18 89**STUDIO * | 2 pers. | Réf. plan: D5**TV    **Jacques Desamats - CASTEL LILY**
33, avenue de France - 03200 VichyPrix de 20 à 28 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Jacques Desamats - 33, avenue de France - 03200 Vichy
Tél. 04 70 32 26 33 / 06 67 00 12 19 / Mail : jacques-desamats@orange.fr**STUDIO * | 2 pers. | Réf. plan: B5**TV  **Christian Devienne**
9, rue Louis Blanc - 03200 VichyPrix de 28 à 31 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Christian Devienne - 9, rue Louis Blanc - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 64 99**STUDIO * | 2 pers. | Réf. plan: C3**TV   **Paulette Lemoine, GAI REPOS**
3, rue de Longchamp - 03200 VichyPrix de 27 à 29 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Paulette Lemoine - 3, rue de Longchamp - 03200 Vichy
Tél. 04 70 30 14 00**6 STUDIOS * | 2 pers. | Réf. plan: B5**TV **Croisel/Soulier, LES GODETIAS**
15, rue Callou - 03200 VichyPrix de 19 à 30,18 €
Ouverture 01/03, 30/11S'adresser à : 15, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 33 36**F1 * | 2 pers. | Réf. plan: C3**TV  **VILLA AGNES**
18, rue de l'Intendance - 03200 VichyPrix 40 €
Ouverture 01/03, 31/12S'adresser à : Agnès Bouchon - 22, rue Champ Feuillet - 03500 St Poupin/Sioula
Tél. 06 68 93 82 33 / Mail : aggie.bouchon@gmail.com / www.villabagnes.comRéservation
04 70 97 18 89**F1 * | 2 pers. | Réf. plan: B4**TV  **Marie-Thérèse Deveau, CHÂLET DE TURENNE**
12, rue Alquié - 03200 VichyPrix de 23 à 28 €
Ouverture 01/03, 31/10

S'adresser à : Marie-Thérèse Deveau - 12, rue Alquié - 03200 Vichy / Tél. 04 70 98 29 77

F1 * | 2 pers. | Réf. plan: C3TV **Marie-Louise Nivelon**
28-30, rue Germet - 03200 VichyPrix 29 €
Ouverture 01/03, 30/09S'adresser à : Marie-Louise Nivelon - 28-30, rue Germet - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 48 68 / Mail : nivelon.garmot@orange.fr**F1 * | 2 pers. | Réf. plan: D4**TV   **Hubert Marchal, CASTEL DES LAURIERS**
31, rue Givots - 03200 VichyPrix de 24 à 30 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Hubert Marchal - 31, rue Givots - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 64 31 / 06 71 83 17 11 / Mail : hubmar03@orange.fr**4 F1 * | 2 pers. | Réf. plan: B5**TV **Croisel/Soulier, LES GODETIAS**
15, rue Callou - 03200 VichyPrix de 19 à 30,18 €
Ouverture 01/03, 30/11S'adresser à : 15, rue Callou - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 33 36**F1 * | 3 pers. | Réf. plan: B4**TV **Marie-Thérèse Deveau, CHÂLET DE TURENNE**
12, rue Alquié - 03200 VichyPrix de 23 à 28 €
Ouverture 01/03, 31/10S'adresser à : Marie-Thérèse Deveau - 12, rue Alquié - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 29 77**F2 * | 2 pers. | Réf. plan: B4****Nadine Honstetter**
9, rue de Belgique - 03200 VichyPrix de 26 à 33 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Nadine Honstetter - 9, rue de Belgique - 03200 Vichy
Tél. 06 09 35 04 97 / Mail : PC2402@hotmail.fr**F2 * | 5 pers. | Réf. plan: B4**TV **Marie-Thérèse Deveau, CHÂLET DE TURENNE**
12, rue Alquié - 03200 VichyPrix de 27 à 41 €
Ouverture 01/03, 31/10

S'adresser à : Marie-Thérèse Deveau - 12, rue Alquié - 03200 Vichy / Tél. 04 70 98 29 77

F3 * | 4 pers. | Réf. plan: D4TV   **Hubert Marchal, CASTEL DES LAURIERS**
31, rue Givots - 03200 VichyPrix de 50 à 57 €
Ouverture toute l'annéeS'adresser à : Hubert Marchal - 31, rue Givots - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 64 31 / 06 71 83 17 11 / Mail : hubmar03@orange.fr

MEUBLÉS NON CLASSÉS

STUDIO | 1 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto, VILLA DES ORANGERS
19, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 25 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy
Tél. 04 70 97 96 61 / 06 82 08 12 54

Mail : bernardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

2 STUDIOS | 1 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto, VILLA DES ORANGERS
19, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 23 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy / Tél. 04 70 97 96 61
06 82 08 12 54 / Mail : bernardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

STUDIO | 1 pers. | Réf. plan: C4



Robert Girard-Robert
28, rue Maréchal Foch - 03200 Vichy

Prix de 18 à 22 €
Ouverture 1/03 - 30/11

S'adresser à : Robert Girard-Robert
Tél. 04 70 99 24 47 / 06 67 91 88 97

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C2



Anthony Baudard
27, rue de Soissons - 03200 Vichy

Prix de 35 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Catherine Lepocho - 25, rue de Soissons - 03200 Vichy
Tél. 04 70 96 17 19 / 06 78 77 03 65 / Mail : lepochocatherine@neuf.fr

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C4



Yves Conche, RÉSIDENCE DU PARC
21-23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 26 à 29 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Yves Conche - 100, route de Charmail - 03300 Cusset
Tél. 04 70 98 85 60

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C4



Guillaume Forgeot, RÉSIDENCE DU PARC
21, 23 rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 15 à 18 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Guillaume Forgeot - 25, E chemin de la Raude - 69160 Tassin-la-Demi-Lune
Tél. 04 78 34 70 58 / Mail : guillaume-forgeot@orange.fr

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C4



Isabelle Garnier, RÉSIDENCE DU PARC
23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 25 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Isabelle Garnier - 4, rue François Dauphin - 69002 Lyon
Tél. 06 86 73 35 52 / Mail : isabella.garniermath@numericable.fr

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto, VILLA DES ORANGERS
19, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 25 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy / Tél. 04 70 97 96 61
06 82 08 12 54 / Mail : bernardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C4



Yvonne Nebout, RÉSIDENCE DU PARC
21-23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 24 à 26 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Yvonne Nebout - La petite forêt - 03260 Marconat
Tél. 04 70 45 51 69

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: C4



Henri Raquin, LE SPLENDID
28, rue du Maréchal Foch - 03200 Vichy

Prix de 18,50 à 20 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Henri Raquin - Lependrie - 03130 Lunex
Tél. 04 70 55 20 18 / 06 66 30 11 49 / Fax : 04 70 55 20 18

STUDIO | 2 pers. | Réf. plan: B2



Evelyne Salzet, LE VINCENNES
65-67, rue Louis Blanc - 03200 Vichy

Prix de 16 à 20 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Evelyne Salzet - Le Petit Courtloux - 03440 Brustères-les-Mines
Tél. 04 70 66 05 45 / 06 13 27 53 68 / Fax : 04 70 66 05 45

STUDIO | 4 pers. | Réf. plan: B4



Pascal Pignet, PALAIS DES PARCS
15, boulevard de Russie - 03200 Vichy

Prix de 35 à 39 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Pascal Pignet - 19, H chemin de Boutary - 69300 Caluire
Tél. 04 78 30 78 26 / 06 21 01 61 77 / Mail : pascalpignet@bbox.fr

F1 | 2 pers. | Réf. plan: C4

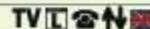


Anne-Marie Bayle, RÉSIDENCE LE PARC
21-23, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix 28 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Anne-Marie Bayle - 15, rue Tannasse du rompart - 63300 Thiers
Tél. 04 73 80 60 24 / 06 10 44 45 35 / Fax : 04 73 80 54 68

F1 | 2 pers. | Réf. plan: C3



Mathieu Carle, RÉSIDENCE PRINCE DE GALLES
12, rue de la Compagnie - 03200 Vichy

Prix 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Mathieu Carle - 11, avenue des Demoiselles - 93360 Neuilly Plaisance
Tél. 01 43 00 19 17 / 06 81 25 10 38 / Mail : carlemathieu@hotmail.fr

F1 | 2 pers. | Réf. plan: B2



Daniel Casagrande, RÉSIDENCE ANNE MARIE
4, rue de Vingré - 03200 Vichy

Prix 30 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Daniel Casagrande - 56, rue de la côte du Pin Tansac - 63570 Auzac la Combelle
Tél. 04 73 89 18 56 / 06 08 11 19 61 / Mail : casagrande_daniel@hotmail.fr

F1 | 2 pers. | Réf. plan: C4



Genevieve Deguille, **RÉSIDENCE DU PARC**
21, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix de 35 à 45 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Genevieve Deguille - Résidence du parc - 21, rue du Parc - 03200 Vichy
Tél. 04 70 96 22 60 / 06 83 42 96 32

2 F1 | 2 pers. | Réf. plan: C4



Bernard Giolitto, **VILLA DES ORANGERS**
19, rue Desbrest - 03200 Vichy

Prix de 25 à 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Bernard Giolitto - 21, rue Desbrest - 03200 Vichy / Tél. 04 70 97 96 61
06 82 08 12 54 / Mail : bernardgio@wanadoo.fr / http://desbrest-orangers.perso.sfr.fr

F1 | 2 pers. | Réf. plan: B3

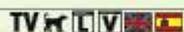


VILLA ROANNAISE
27, rue des Sources - 03200 Vichy

Prix de 28,50 à 33 €
Ouverture 01/04 - 31/08

S'adresser à : Christine Bouthier - 13, rue de l'Est - 03200 Abrest
Tél. 06 79 62 81 16 / Mail : c.rattatbouthier@gmail.com

F1 | 6 pers. | Réf. plan: C4



Christi Couderc
22-24, passage Clémenceau - 03200 Vichy

Prix de 30 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Christi Couderc - St Jean - St Constant - 15600 Maurs la Jolie
Tél. 06 22 97 21 80 / Mail : artchristi@gmail.com

Réservation
04 70 97 18 89

F1 BIS | 2 pers. | Réf. plan: C4

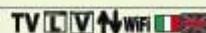


Bénita Mourges, **RÉSIDENCE DU PARC**
21, rue du Parc - 03200 Vichy

Prix 80 €
Ouverture 01/03 - 31/12

S'adresser à : Bénita Mourges - Lieu dit «Cognote» - 03300 La Chapelle
Tél. 04 70 41 88 28 / 06 98 47 54 48 / Mail : maison.cognote@free.fr

F1 BIS | 3 pers. | Réf. plan: C2



Georges Campo, **LE CAPITOLE**
11-13, rue de Vingré - 03200 Vichy

Prix 39 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Georges Campo
Tél. 06 99 21 23 79 / Mail : georges.campo@sfr.fr

Réservation
04 70 97 18 89

F2 | 2 pers. | Réf. plan: B3



Ali Difrane
21, rue Rambert - 03200 Vichy

Prix 38 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Ali Difrane - 21, rue Rambert - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 88 84 / 06 70 73 42 77 / Mail : ali-difrane@wanadoo.fr

F2 | 2 pers. | Réf. plan: D3



Robert Graud
26, boulevard Gambetta - 03200 Vichy

Prix NC
Ouverture NC

S'adresser à : Robert Graud - 26, boulevard Gambetta - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 76 98

F2 | 2 pers. | Réf. plan: D3



Robert Graud
26, boulevard Gambetta - 03200 Vichy

Prix NC
Ouverture NC

S'adresser à : Robert Graud - 26, boulevard Gambetta - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 76 98

F2 | 2 pers. | Réf. plan: C4

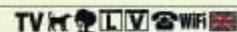


Simone Nordmann, **LE CARLTON**
Rue Wilson - 03200 Vichy

Prix 45 €
Ouverture 01/04 - 30/10

S'adresser à : Simone Nordmann - Gros - 15260 Neuville
Tél. 04 71 23 80 05 / 06 86 42 24 23

F2 | 3 pers. | Réf. plan: C3



Mireille Joubert
Rue Mounin - 03200 Vichy

Prix de 40 à 50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Mireille Joubert - La Fontaine - 49390 Vernoil
Tél. 02 41 51 42 56 / 06 78 16 10 23 / Mail : mireillejoubert@gmail.com
http://joubertjean-jacques.perso.sfr.fr

F2 | 4 pers. | Réf. plan: C3



Jacques Assant, **MOULIN MONCEAU**
5, rue du 11 novembre - 03200 Vichy

Prix 41 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Jacques Assant - La Paissière - 03120 Arfeuilles
Tél. 04 70 55 50 47 / 06 08 86 38 88

F2 | 4 pers. | Réf. plan: C3



LA TERRASSE DU VIEUX VICHY
Rue de la porte Saint Julien - 03200 Vichy

Prix de 26 à 54 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : - La terrasse du Vieux Vichy
Tél. 06 75 63 54 49 / Mail : laterresseduvieuxvichy@live.fr

F2 | 4 pers. | Réf. plan: C4



Renée Truffaut-Fuentes, **LE CARLTON**
28, rue du Président Wilson - 03200 Vichy

Prix de 38 à 45 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Renée Truffaut-Fuentes - 20, rue des fleurs - 03300 Cruzetier-Le-Vieux
Tél. 06 76 60 07 20 / Mail : renee.truffaut@yahoo.fr

F2 | 4 pers. | Réf. plan: C3



Albert Vermisse
19, avenue Poncet - 03200 Vichy

Prix de 30 à 40 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Albert Vermisse - 19, avenue Poncet - 03200 Vichy
Tél. 04 70 98 26 59 / 04 70 58 10 23 (HR)

F3 | 2 pers. | Réf. plan: C3



Julien Rondepierre
6, rue de Longchamp - 03200 Vichy

Prix 50 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : M. Rondepierre ou M. Signoret - 6, rue de Longchamp - 03200 Vichy
Tél. 06 87 05 00 96 / 06 08 43 06 53 / Mail : julien.rondepiere03@gmail.com

HÉBERGEMENTS

F3 | 4 pers. | Réf. plan: B3

TV

Elyane Girard-Juniet, **RÉSIDENCE DU LAC**
6, rue des Alpes - 03200 Vichy

Prix de 50 à 65 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Elyane Girard-Juniet - 30, avenue Jean Jaurès - 03800 Gannat
Tél. 04 70 90 85 79 / Mail : elyanegirard@orange.fr

F3 | 4 pers. | Réf. plan: C3

TV

Roger Lareure
4, rue Jean Jaurès - 03200 Vichy

Prix de 35 à 55 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Roger Lareure - Grand Champ - 03120 Anfoailles
Tél. 04 70 55 50 46 / 06 71 50 57 22 / Mail : rogelareure@club-internet.fr

Réservez
04 70 97 18 89

F3 | 4 pers. | Réf. plan: D4

TV

Jacques Lenoir
7, rue Roivière - 03200 Vichy

Prix de 40 à 45 €
Ouverture 15/03, 31/12

S'adresser à : Jacques Lenoir - 37, rue d'Orgamont - 39110 Selre-les-Bains
Tél. 06 07 09 94 84 / 06 85 31 93 83 / Mail : lenoirjacques@wanadoo.fr

F3 | 4 pers. | Réf. plan: B3

TV

Bernard Médas, **LE CALIFORNIE**
30, boulevard De Lattre de Tassigny - 03200 Vichy

Prix de 65 à 85 €
Ouverture 1/03, 30/10

S'adresser à : Bernard Médas - 4, rue Rameau - 63000 Clermont-Ferrand
Tél. 06 14 40 54 75 / Mail : medas.bernard@wanadoo.fr

Réservez
04 70 97 18 89

F3 | 4 pers. | Réf. plan: D4

TV

Francine Sauvage
4, rue Girard - 03200 Vichy

Prix de 35 à 57 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Francine Sauvage - La Brousse - 63120 Neronde-sur-Dore
Tél. 04 73 53 08 69 / 06 89 70 47 56 / Mail : alain.sauvage@cegetel.net

F4 | 8 pers. | Réf. plan: C3

TV

LA TERRASSE DU VIEUX VICHY
Rue de la porte Saint Julien - 03200 Vichy

Prix de 30 à 60 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : La Terrasse du Vieux Vichy
Tél. 06 73 63 54 49 / Mail : laterrasseduvieuxvichy@lvo.fr

MEUBLÉS *** AUX ENVIRONS DE VICHY

F1 * | 2 pers. | BELLERIVE-SUR-ALLIER | Réf. plan: C3**

TV

Gérard Bertogliati, **RÉSIDENCE PLEIN SUD**
2-5, avenue Général De Gaulle - 03700 Bellerive/Allier

Prix de 28 à 30 €
Ouverture 01/04, 30/10

S'adresser à : Gérard Bertogliati - 5, rue de l'Odysée - 03100 Montluçon
Tél. 04 70 08 91 83 / 06 68 95 22 88 / Mail : gerard.bertogliati@wanadoo.fr

F2 * | 2 pers. | BELLERIVE/ALLIER | 2km de Vichy**

TV

M. et Mme Peyrin
161, avenue Fernand Aubarger - 03700 Bellerive/Allier

Prix 35 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : M. et Mme Peyrin - 161, avenue Fernand Aubarger - 03700 Bellerive-sur-Allier
Tél. 04 70 32 02 72 / 06 11 16 54 59

MAIS. IND. * | 3 pers. | BELLERIVE/ALLIER | 2km de Vichy**

TV

Norbert Jaccod
1, rue de la Pléiade - 03700 Bellerive-sur-Allier

Prix de 28 à 31 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Norbert Jaccod
Tél. 04 70 59 81 15 / 06 08 21 31 06 / Mail : e.desbats@aliceadsl.fr

MAIS. IND. * | 8 pers. | ST-GERMAIN-DES-FOSSÉS | 10 km de Vichy**

TV

Nicole Sergere
2, rue Robichon - 03260 Saint-Germain-des-Fossés

Prix de 260 à 430 €
Week-end de 190 à 300 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Nicole Sergere - 2, Allée des Myosotis
03260 Saint-Germain-des-Fossés / Tél. 04 70 59 67 55 / 06 24 10 73 82
Mail : nicole.sergere@orange.fr

MEUBLÉS ** AUX ENVIRONS DE VICHY

F3 ** | 4 pers. | BRUGHEAS | 4 km de Vichy

TV

Louis Taureau
34, rue du Stade - Le Bois Randenaix - 03700 Brugheas

Prix 33 €
Ouverture toute l'année

S'adresser à : Louis Taureau - 34, rue du Stade - Le Bois Randenaix - 03700 Brugheas
Tél. 04 70 32 02 77 / 06 32 83 70 29

F3 ** | 4 pers. | CUSSET | 35 km de Vichy

TV

Jean Perard
15, rue de la Caquette - 03300 Cusset

Prix de 28 à 30 €
Ouverture 01/04, 30/10

S'adresser à : Jean Perard - 17, rue de la Caquette - 03300 Cusset
Tél. 04 70 31 06 45 / 06 83 45 42 09 / Mail : jeanjeanninperard@orange.fr

MEUBLÉS NON CLASSÉS AUX ENVIRONS DE VICHY

F3 | 6 pers. | BELLERIVE-SUR-ALLIER | 2 km de Vichy

TV

Jocelyne Roudier
5, hameau de Navarre - 03700 Bellerive-Sur-Allier

Prix de 35 à 75 €
Ouverture NC

S'adresser à : Jocelyne Roudier - 103, rue de Picpus - 75012 Paris
Tél. 06 81 45 70 74 / Mail : jo.fr.roudier@orange.fr

RESTAURANT • BAR • CONCEPT



LE PYL-PYL

La Bistronomie, L'Esprit Du Plaisir.

"Le concept du PYL-PYL se veut décontracté par son service...
Créatif, simple, et de bon goût pour sa cuisine...
Attrayant par sa cave... et par ses prix."



LE PYL-PYL • Place de la Gare • 03200 VICHY
Tél : 04.70.97.51.74 • Email : contact@pylpyl.fr
www.pylpyl.fr



NOUVELLE GÉNÉRATION DE SOIN
TRANSFORMATEUR DE
LA QUALITÉ DE LA PEAU

NOUVEAU **IDÉALIA**

Grain de peau - Teint uniforme - Rides
La peau idéale n'est plus un rêve.

■ **AU-DELÀ D'UN ANTI-RIDES, UN SOIN CRÉATEUR DE PEAU IDÉALE AU KOMBUCHA, NOTRE 1^{ER} ACTIF POUR TRANSFORMER LA QUALITÉ DE LA PEAU.** Une peau lumineuse sans l'ombre d'un défaut à tout âge, pour toutes les carnations, toutes les peaux, même sensibles. Testé sous contrôle dermatologique.

5 années d'expertise.
2 brevets.
12 tests et études cliniques*.



EN PHARMACIE
ET PARAPHARMACIE
www.idealavichy.fr

*Cumul des tests d'efficacité et de tolérance réalisés sur les formules peau normale à mixte et peau sèche.

■ **PEAUX SENSIBLES
SANS PARABEN**
■ EAU THERMALE DE VICHY

VICHY
LABORATOIRES